

هذالكاتب مقارنت شقیق در شرحها



بسم الله الرحمن الرحیم

الحمد لله رب العالمین . و الصلوة و السلام علی خیر خلقه
محمد و علی آلِهِ و صحبه اجمعین . و لقد جئناکم بکتاب فضیلة
مطلع الانوار من بارقه فروز توجیه و ناول
الوارق ثریا مثل مجتمع الشمل لعان الیون شره
اشری کریمان ملک زه شرقن دهن لعین
طراز خیزه ورنج . بلکه سطح بسیط خیر اذن منف
محیط خضرایه ایرنج . فینده اسباب نظام کائنات
نیران نشسته الیه مصباح المصباح فروزان
ایروب شفق عصای موهبتین بر حده بالغ اولی
قطب دائره دوران که کنگره بالا خنده هوا
تعلیق سحرده کرامت ایروب عینی معجز برهان دیو

۷۸۹

۷۹۰

۷۹۱

جنج ادعا و حاجه نفسی طارقه سی کی بی هم
او چرمین شفق طیف صوفی قلم کت لی
هوا لیل و دش استیده و رفتن کایان قتل
بولدی . و که کنگره ناره الهی بو برای عبادت
ایروب مهدی زحاف دیو آتش فسیله تمور
فونی دامن زنی لاف الیه او فور مکین و دانه
سجده اگر کشور سوز لقه که و عده تفنگ برای
ناگهانی کنده اولدی **نظم** زمر سجده شارب
خدا نکند ارد . بلکه صد سرت بیک رشته کند
نثر و غوث صاحب تصرف زمان . قلم زحار
له نیده نسیم جباری تدبیر سازل مدنی برله
ناظم منظم جهانم دیو با و بانگشی اعزاز لعین
جله برهنه مناض جرات لاساوده کند خاقان
رستمی عین الیشدی . وقت وقت بسیط ساه
خود را سیده بسیط لیچه مثل و عده حباله امور
و دست نشانی فتن و ارتق مصالح جمهور او
مؤید من طرف ارحام دیو لولای ادعای علم زحرف
عیوقه برابر انجمن عصای آهین رکبه بران
حکد و زلفه راج جو شش شکاف نیر و طغنه باشد

قطعه اوله هرگز امین مکران : شیخ دهری کوب
 عیا ایچره : تنی باطن دیدوکی صوفینک : شیخ
 افنجی در عصا ایچره : **نثر** وز فرم بر ز مجلس وجد
 و سماع اولان نای و قدوم طرفه نو : و مهیم
 معرکه آرائق ترانه سیده دبدبه کوس کره نای
 کیا نیدن دم اور معین مرشد صاحب نظر زانک
 بهرم کوری با یک دده و کوچک قدر ایر جده قلم و
 جلا دیک سلم و توری کچک اید هر سال معابر
 و ملک سمر پرده تقووده **ع** من و کر ز میدان
 افروسیب : ادیو مرتج نشین صندلی پندار اولو
 در وازة قافه کر ز صددی : و حالت انرا از درون
 مردان خدا اولان نغمه سرایان خوش ادا شد
 ساقی نامه شای و خنجر وی اید ساعت بسعت
 مجلسه نقل شوق تازه کتور کمین : در ویش ملک
 بلکه هر که ای که چکر دما ملک بخار رسلافة ایهام
 حب جبه اید عشرتخانه : اندیشه ده **ع** من و جم
 و ساقی و بزم شراب : دیو رتبه جلالت جمشید
 با صدی **بیت** آشفته سماع رایا بشه کن مشوا
 سرگشته اند بهر کلو همچو استیا : **نثر** حایع شرک صفا

۸۱

۸۲

۸۲

صدای کسی زیاده : ردای تقوی : قنار غرائق
 برقع و ربع : برنس جانیق : قذیل جوامع ضلوع
 غارت : مندیل صوامع : وقایع خسارت منبر مساجد
 انبار عجبده : آبرو بر منار و ابر زین مرغان
 ثوبان لفظان : لسان ادیب : حرم فقیه : شمشیر
 خطیب : تیغ هلاک : سنجق سائل : رأیت ملکوس
 جوارشکر : لشکر جوار : دادار داور : داور
 دادار : اولدی **بیت** **ع** بی زمان رأینا فی کل ایام
 و وصی الاذنب فوق الذر و **نثر** فی سینه خدایا
 مالک فنا : سالک فنا : جاموس قوی التورین : سکندر
 فی قوسی : وک و ساطوسی : حکیم فردوسی : کوکله
نظم اهل عالم را نمیدم چه که رانفا دهب : انقدر
 داغ که در هم رفته کار عالمی : **نثر** یعنی هرگز بر نوری
 مقاضه بر امعه : دخی : و هر حال حل المعی مرتبند
 بر جد جل ججعی : یزید قادمه : تفریق اینکله نیچ
بیت **ع** بیض الوجوه کریمه : هم : غم الاوت
 من الطراز الاولی : **نثر** کو هسارنده و شایع
 قله حیث اولان شهباز بند پرواز آرایش
 بازوی سلطانیه سزا ایکن دهقان دهر الزده

۸۲

۸۹

خانه جد

همسفال ماکیان ز نبال اولوب ممثل باری
 و دوست و نیچ **عری** سودا الوجه لیتمه ان یلم
 فطس لالوت من الفزاز الا فوا منشد سنه بخنده
 خاست اولان بو تیار آوده منتقار است
 فی الاما اکیلی پیش آهنگ قطار کنک یونین
 دعوی ریاسته انت فی السماء اولدی **عری**
 حب الایسته دایلا دوا له و قلی بجزا ضعیف
 بالقسم **ن**ر حاصلی مرغزار روزگار رده پروین
 ومن طاموس صاقه و دجابه هر فن شرواق
 و غراب عراف بیغای اشرف و ذهاب اجیت
 عفتای فاق و کلای سرسری مقده فوم کیک دری
 و نفاه دست بربری اوج پندار و دکلش کبوتری
 اولغه نیچ مینه کشف تکه اکیل شرف و ذر
 یکای بخت غدر غدره آوده کف اولدی
نظم حب شقیق اولدی شفق بدل حبای حقوق
 اولدی عقوق بدل ذلک نقد بر العزیز بعیم
عری نقد مریت من الزمان لسم قدم الزل
 و الکریم تا آخر مات من عاش بالقضیه جوفا
 و حن من یقود او یتیم **بو مقال سیمیا**

۹۵

۹۶

۹۷

ان

سیدک

صلاحک زیر کلیم خفا ده چا له قری طبع
 ع یحفظه بجمالی باقی همه حضور بادیه روی
 رقصان اولان طائفه مسلوبه اشوکی
 ع طفت در افتاد ز بلای بام اوله قریخی
 بیان ایدر سازنده ارغنون این ساز از بزم
 چنین بر آرد آغاز صحن زهر دغام خطره روزگار
 شفا یفتن الویه رنگه رنگی شقایق ایدان
 مقتضیه زمانه نا بهنجار ایلد و حه اقله عاشق
 اولان ارضه مذکره فیضای بهمن ارغضله
 سرگردان تیر زینت اولمش ساده دلان بهمن
 حاده شریعت مستقیم دلالت صور تنده بعضی فو
 بعضی علم افزان استقل رأی برفاج ساکله
 ثنیه الحیل مدعی مضو لک ساحه التوایات
 نفسانیه ده معاری جا بکرت محتریات
 نا موجه بلریه مانند ارم ذات العبدان سبیل تصفیه
 تمهید قوا عده شروع نقد فکری صرح مامانی الطرح
 اجتهاد لیک سر پای جدرانی متما یحیط فی
 مضیض اطل علی معدوم اضل علی موهوم اهدم جن
 دارانی الدرداء برخاکدان محقر بکن سزنده

۱۰۱

۱۰۲

۱۰۴

۱۰۵

مسجده است علی التقوی زبیده کورین رفته
 سبزه و سواک ریش و فتن و صله فرق پشین
 و سر او بل بنفش **بیت** پشین ازین خانه صیاد
 ز خا رو خس بود این زمان فرق پشین و کلا
 عدالت **نثر** مصداقچه شرفه راسیه آقا قد
 دامت امارت صیدهای عوارف ایچون لعل انکار
 و او را ایله عنکب هلاهل ریزکی تنیده انیکری
 شبیکه ناکه کیرکی و فیه الحفظ عده و حده
 اولان تار محمد و دطناب موقوفه هرکنسکه
 طاق نکون رنه مربوط و هرمنفقه رواق استوار
 مشرود و منوط فیلمر یله چار دیوارنده اولان
 رخت خنل تار بود تمویحات ایله متواری اولو
 آب و تارده بحال صفی رختار ساده رویان
 زمان اولغین قلم مشکاف مانی فریب ترور
 درو بامنه بیغه ترسا است صورت ونا شنیده
 حافظه کفر تصور اولمنز پرده مقدمه حوسره
 خیال بازی نفا سه ضعف فتنه روغندان
 مدرک در متهمه اولمش صور اضغاث و حلا
 مثل و حالات سنوات حیات تو مرسوم مجلدی

متخلفه فتنش خیالات تویم او بامه مشکل خجسته
 عجیبه الهی کل ناکه شنه اجلر یله هر شکسته خشتی
 برنگه رخانه چین و هر سنگارده درشتی نمونه ای
 کارخانه فقر شیرین اولدی و مدخل و محاربه
 معوج اضلاع و مقوس الدعیم طاح و ابداع
 ایتد کیری حجرات و مقاصد اذعالی نچه و کیش
 قالیچ قال و قیل ایله تشبیه و مرکز غارق
 رنگارنگ زوایا برله تزیین و توشیا بدو
 نام خورنقی صحیفه روزگار درن حکایت ایتدیر
بیت بدین گونه فقر معوق قناب نازیده چشم
 زمانه بخواب **نثر** قریه حال عاشق در ارضیا فیه
 سیکما اولان تخیله خاقانی پیشکامده و حشر
 سیکما جزوده من الجن و الانس مصدوقه سنج
 محاط حیطه قیاس اولمز تلیم ایدن دودوم
 دیو و پری و حیوانات بجوی و بری و هندو
 بربری و سبز مویشی مردم سیمای قبلی دیو
 رعایا اولان مرا بیزک کیمین نفع قزون ایله
 کار بزرگیزه سرنکون و کیمین رقص سرون ایله
 معلومه عدمن آغشته بخاک و خون اینک ایله

حدود مرعای انقیاد در آن خروج آید و بکشتزار
 و قاحه دلوچ، آتشخیز آید، اول تا زنده کلاب
 داشت شفاوت شد تا زوی مفدت **الچون**
 اولنگ کالافتم، نابح اغوا اید سمت حلیه هواست
 حذب ایدرک بالاوه فنا سی سوسنت فتنه اولان
 واکاه خاطر خواهرینه او خواندیلر، بر قاج کون
 خلیع العزاز کزوب میانده اولان جریج و جنت
 مرجم استیاس ایدر التیام الفت قبول اندک فکر
 روابط قطار جمعیت و اسطه العقد اولان خرمده
 غرض هر صومشک زیب بنا کوش ادعائی اولان
 الچون حوب زبانان جو بزه کلمه ان س علی قدریم
 تا بجا نه سنده بر برتر تب سز ولیمه کلام می
 اولوب هر کس حوصله استعداد و ادراکته مناسبت
 فضل و خواججه، یزیدان معلوم جینی، نویدار تفصیل
 کن رة سفره اجتهاد نه نهاده قلندی حضار
 مجلس جمعیتدن رقبه مباراتری رقبه مراعات
 مراسم گفتاری اولان بر نیچه هیب صوفی دستار
 همیشه یا نزنده فضیلت اینانیه مجلس تمانی و
 نقاذیره ما بهنگام حل معارفه سلسله سلسله کلام

۱۱

ایطرح مناشسته، رد و قبول ایدوب مناشسته، غنیم
 تحول آتیکه مقصود در **بیت** در سخن گفتن خطای
 جابلان پیدا شود، نیست عیبی در نشستن
 حبله کوه را **نشر** اول روز بازار بوش و حمله
 ارزان فروش بقعه وارزن، و سودگران مایل
 دروغن، بر بلوک نقال و بقال مواجد سنده
 کالای مباحث حوصله که از حکیه و دیبای سالی
 دغدغه انداز کلامی، اندازة سوقی الفاظ
 نا در برابر اید کج و صحیح او کجوب دو کوب **ع**
 هر کسی بند با تبیین ذکر دستار را، فحاشی هر
 قامت اجتهاد نه کوره بر طرفه کسوة ما دیده
 کسب بکلین، دایما مثلیه اولوالا برادر شده
 لفظ اصرار ایدن بی ادبان طویل اللسان حلیق
 استیال، بلکه صفت کاشفته بنی نوعی مصدوقه
 حلاله الحطب اولان نیچه با بیع التین و عنب که
 بر مرتبه **نشر** ولولم یکن فی الکلام لم یکن فی الطبعان
 که کلامی، و فی الاخبار عن انت تروی، بکجانی
 کل و دالف عالم **نشر** نکته سندن غافل در
 قنای حطب سنج کسته دوالی میزان قوانین

بیت
 پیکری دارد وین بازار سوداگر
 هر سری بند با سلب و یکبار دستار

علوم عقلیت عالیات و قضا و مح فزوش شکسته
 چنگانی قضا و مساوات فیاس ایتکه کیمی و عات
 نقدین ارکانده و مقصور اماه حکم برله علم صحت
 جمعیه و کیمی حائز سکته قبول اولین نقدناسته
 فکرنا سوری نامزد نقشی رواج اولمچون کردن
 محذرات منابردن منع حلیه خطبه به ترصیف و
 فروع و اصول برله ترصیف اسانید اسانید چون
 ایتکه مجتهد کاشی و امام صاحب حاشی اولدی فایم
بیت کسید مسجد شهر از همه فاضلتر بود که جماعه کسی
 کوس فضیلت میر **نثر** حاصلی جام زرین نام خوشتر
 چارمین بزمگاه زمره میزه بر قاج کره دور تیر
 بونزاداره کاسته قیق و قال اید سرکران نشو
 سکون اوله میوب نه کلو ایرای زناد رای آید
 ایقاد فیتنه رجا به استقوب ایدر حک شکرده
 محصل اید ترابعین اولوب مشهوره روشنا
 ایدر مدبر **مراع** متقای هر کس بجزی بود شوق
 هر شخصک بافته کارگاه اعراض نف نیه سی
 اولین کر بایس سودای خام اول روز بازار عشای
 محالره دست دلال قیق و قال ایدر مز ایدر اولوب

لعل کرم ابریشم دیو صانه قری تاری سربین
 تنه پوسیده بزاق عنکبوتی اولدی بی فایده
 جلدیک رشته سی بازاره جفوت **ع** بی غولت کم
 غولت رقیقه و لم جلدیک ان جان لولی نکست مغولی
نثر نرانه سید هر کس جدی سیخ حازه ایدی ایلغ
 شته فواج غم ایتدی یعنی مربوط هر سوسه غرضی
 اولان رالیه نروده کونست مقراض رجحان
 فیصل ویر مدکر نون جمعتری اقله پریش نری
 متوقد اولغده یوز طوتری ناکاه مدار کار کسین
 ذبیکه صالح ابلیس کیم بر شمع خنکس میاده متعل
 اولوب مطوره درون ملکیت مشغولنده مریون
 و مکنون اولان نقره مغشوش فکر که سدی اول سانه
 کوجه مغاسده کجینه یاد آور پرویزی کبی بدل
 نثار ایتکه کسب مرتبه جعفری اینک ایچون حق
 معاقده همیا کچ دمان ایدوب ایتدی با مختصر نفوم
 بنم محک کار آزموده اجتهاد اصابت قرینده نازد
 سکرت ترجیح اولان ابریز رای رزین که مل اعیا
 بودر که ابتدا صورت ظاهرده ذیل ظاهر شریعت
 تشبث ایدر اهل کتاب اولوب لوٹ شریعت

۱۲
 نف نیه دن قمیص مد عالی اب صاف نبرای صورت
 شست و شو قلنق اقدم سبب مقدمه نذر
 بعوده بوا مر خطیر و فتنه خاطر خود اوزرد صورت خفا
 برنجیدگی را بیدار سعی و کوشش کشاکش بازوی
 رد و قبول اید شکسته اولی معین چون جبل التین
 افتاده عن صمیم الصب تا بداده حلف و شرطه اولی
 نشد بر مناطق وفا فی الحق الزم لوازمه نذر تا
 شخص معلومی اولی کرک که سبک اولی غنی غنی
 یا نایب امنیت یا واصل منیت کیت بکت تفری است
 رخفت جلوان و بریلز یعنی سرون کجوب بویولده
 جان ویر نیج جانانه ایرلمز بیت دادیم نشان
 ز کینج مقصود ترا که نرسیدیم تو شید برسی دیو شرم
 مایلمز طریق سیه تقدیم سبب مرام یا فوجم لرینه
 شد لطف ایتام برله ابوالمصالح جمهور اولی شکسته فل
 اولوب مطلع بزانی مقطع خنده سیر و دکره بیت
 باطن ز قرب باطل صائب شکفته کردد در کوشش انبیا
 اف نذر عروسی است نذر مقصدا سچو کن زه نمیشه
 دیننده آلوده کف اولان پیشینه کشف کف ری
 اول نوکله خوش خلق پیرایه بنا کوشش استخ نری

اولی غنه بر اخزون نغم سوز سکندر سخن بولوی کرک
 بزه انا که بر نمونه کرک نثر اصب فی بذرای یا ابا
 المصالح کلید طاس ششجیه مسئول اولان طنین
 و لوله نیج مدت ساسه کاشانی منصب دران صدران
 معزول ایتدی بس در حال اول سستور منشن مراتع
 اساطیر بورای سخیف روزره مت ویه الاقدم قیام
 و تیه سبب کارزار خداوند کرده تشمیر ساعد ایتام
 ایدوب مشنوی لوی شقاوت برافراختند بی کینه
 سازی سپهر خفته کر فتنه ایران زهر سینه
 عصای زشق عصا تندو تیز زکیبا و کله پز کنده تر
 بکرده آمده لشکر کینه ور همه جنگجو همه زرخواد
 همه پای بی کفش و سرب کلاه نثر هر صنف بر پوشیده کوا
 مرقی درفش کوهانی کبی افزشته و بر پوشیده
 مزج مشندی دخی سر برده صاحبقرانی و شل برکشته
 قیلوب و عاقل کسی پرست جهان پهلوان صندی
 نشست و خطبای ذوی الاحشام هر او ای استیو
 والاعظم مرتبه سن اجاز ایدوب ایله جماعت درقا
 طبع سپهرم انتقام مقامه قیام ایتدی و مؤذن
 دلکش نفس تبیج شجاعت لشکر ایچون حروب سنج

اولمعه افزان و پاسبانان محمد اولان خانه براندازان
 عیاران کردن بکشتان فی حق اندازن رتبه سبیل
 سرافراز و قیصوب فرآستان جوامع و کثرت صنایع
 حقا و مست و تر حال و زوایل و ثغالی خدمتی یکپوش
 امتیاز اولندی و از لام غفل ارتسم جهالتدن
 حاوی قدح معنی اولان حبیب انداز محی فطرت مینویس
 ناخود و سرهم میسر خاستدن حاضر فطرت اونی اولان
 قیام زلزله شمه میسر و سه قنقوت بناس کورلوق
 و زرا ویز کریمان خانه فاده ارشد اولان معجب تاج
 و سکون صاحب الطیل و اعظم اولنزه مرده مرده
 دلائی اید قبله بده جایگاه تعجیل و لولوب بیت
 فلک بیک فکده است ناجا را انرا و فرسب از غایان
 پیرا قاش کن **نثر** منظوم سی روح بولدی آن هذا
 لشی یزاد **قطعه** **ع** **بیم** بینا بقوم کابیه ایم لم یعوا
 ارادن قوم فی صفات که بر و لولوش اربل خصم ثلثیه
 قرون و از ناب و شقی حوازه **بو مقالة فقیه**
اول حیا لبران خیمه **نثر** ویر و تبلیک و جفا
 من الوجوه سر زده خاطر البلیس اولی مش اولوب
 ابداع اندکری بعضی صور عجیب فی بیان اندر بیت

صاحب سخن

صاحب سخن فنه بردار از این قصه جنین خبر بد باز
نثر اول مهره نقاشات فی العقد کن بخت افزون
 غرقه تحقیق اولان شاهد مردم فریب محترعات
 عجیبه لرزیدن بری بوابدی که منکام سخره آیین و آینه
 جمال آرا اولد قدری مهیکل فرعیل میکیدی مرایی عین
 ساده دلان ظاهر پرست نه حلی و حلل عفت و دیانت
 صورتی امانده آراست ایچون هر کون بی اتوالی
 ایچلر ندن بر پنج مقدم مقدمات فسونه بری مقدم
 دیگری تانی اولوب **بهر** پرگشتی من فنی اولان
 بکسل سیاست او بختی کن فرقه لازم غیر مفارقی
 ملاک یکی قفا سنون ویر لیب و یکیشتر ایکیشتر
 من هر محلات شهری کر را ایدی خاکبیزی غراب
 مکرو احتیال اید پیشرو اولان ابوالحیدر بین و برون
 و سکین و یا خود سحر و مقدم و انکشتین مشلو
 فقدان صالح نیچ اشیای ست سمت ریک زده غایان
 الفا و طوفان طایفه جفون اید رفیق اولان این غایان
 ایلا ایدوب کچدی و در حال اول دخی بولده بون
 طایق اید فالرب یا صاحب لفقو کل کشت هر نایده
 عذر آرد و لکن مجرای ظهورده رونمود اولدی و بون

مقدم تانی اصطلاحات منطقیه و اندر
 کتب و مبتدا و خبر معلوم شده
 اطلاق اولنور
 ص

این غنه مردم زاده
 معاسته

ایدرک بر زمان کز درب میدانده حاضر اولی ارذل
 و انزاله اش و افاده دن صکره کتوب بالای
 لوی شفاوت التوایه او کجسته ایدردی تا کادل
 اشاده اگر بعض مهم ضروری اید بیرون حیطه مشور
 بولش اهل مشور و ارایه انک دخی منظور و معلوم
 اولی ایچون و از رایت مفصرت طرازده ایکی اوج
 کون یا دخی رناده طور ردی بعد هر دغلبه علقی
 کلوب و هر حجر اوزره اطراف غمر کرده ترک و الق
 ایدکی هر نه اسب حقیقته مفقودی اولی اوقاسیه
 علی روس الاستهاده نشانه لقیطه محمودی برین
 ایدرکی اراده استر و ایدر آنها رشیطت قدقه
 امیر صیب ملک اولان و عقیص مغاسد عیون ناسه
 ناصیه حال اخوان و ستم حیدرین بایک کوسترکی
 ایچون شتی خلق صاحبده دفع و تسلیم و لغزدن
 اول میان جمهره گربان اکثر اشه جالس اولوب
 علی بن ابی طالب تفقد مفقود ایدر علی محمودی
 قطع تغذیل و تو بیج جانم و سیف مدین تعریف
 و تا ادیبی قتل منون صادم و قاصم ایدر و متناهی
 بویوزدن توحیه و جبهه عتاب ایدرکی که با ایدر

ارشدک الغریب المبین . بیچون هزار کده یمن
 و عرق جبین ایدر حائز رهین غلک و قهر کنی
 اولان عروض و عیونک صند و قه می فطنه قفل
 تعقیه او برقی ایه حراستی با بنده انهم نام کوسترکی
 دو شور دکن معاذ الله تعالی که مطوره قهر ناک
 انهم ایستواری حسن حاشی اولوب
 پر بنمش اولیدی ظاهر او جیده جمعیه شیرازده
 تألیف اولان برده کرامی نشانه نشانه طعن
 و لعن ایدر و سب اگر بو جمعیت اولسیدی
 نیم شیم صنایع اولمزدی دیو و زر عظیمه و نیرایه
 مفقودی اکتتم تسمیه بین الام نام شان الیه کفا
 اولافرا مقرر ایدی ایدی بود دفعه مفقوس
 اما بودند صکره خزانه خانه عطیه الهیه دن
 رشاش و کتب نشوب دفعه حفظ و نصیبک اولان
 تئید و طریف کلید و ظرف هر نه اسب بر خوج
 حفظ ایدر یا بانه برقه بونی سن بردخی ایدر دیو
 نیچر اوعی ابله غریب ایدر اخیل رسوخ آفرینک
 ایدرکی نام مسیله کذابی صحیفه روزگار دن
 محو ایدی کذک براعه براعه صحت ایدر نکاشته

صحیفه سامعه یقینم اولان انجونه ناشنیده و
 برسیده بوایدی که رأیت افزا از احوال اولی که
 کونه عرائین نمودن برلیم سخماق و جهه
 براب محبتی تجمیر و تیره معبوده اوزره برابش
 ذنیه خفیه تسلیم ایدوب ایکی کون راحله دن
 بیرون و بعید مکنده ارغما اید غیوبتی تسلیم
 تا کید ایدی و تمام درخ طویله بغی و فک اولان
 خوشتران شفاعت اعتیادی اول فرس را چو بار
 شاردونا بدیدار اولوق اوزره فریفته اید که کفر
 اوچون کون مضرب خیام منکوسری اولان منزل
 بوسه طاب فکله مشعبد سکه منده که رابط
 ملائکه و مصائد در بدو رسید بروشید اید مربوط کون
 ملحه توبه ایسادی کی اردولرینه افترا امانت اید
 توسن چاکر و مباحات عرصه مبالوده و اور کون
 لک انیشرا ایدی بدوخی استراق سمع اید تعالی
 و سادس احوال ایدن جاسوس سر پرده سراسر
 نفیر اید که نفیض فی الحقیقه صحیفه تحقیق قلمش
 برام جاد و فریدر که ارباب رقی و عقد ان فخر
 بر مقدارت مستنی بعضی بحث بر کونیه ایدم عصاره

خط ایدوب

براعه یقین اید مرستم صحیفه بالری المغین
 فیما بعد دخته مشکل فحی استعدا رنیک اوزره
 حصوله قدمتهاده وصول اولم فخر خلع لغین
 ارام ایتماک اوزره کفش دوز پای تعصب
 اولوب ساق و احوا اوزره قیام کومر ویر
مشنوی بد بهر خون ریختن ناخنده بهم تیغ
 واریت برافراخنده همه ساز کینه شد آریسته
 چراز خواسته و از چنا خواسته شرجون که اول
 سکر کنی و شوق سرکار غری مزالت و فاحشه
 دست بدست نفاق اولمغه شد نفاق اتفاق
 اید میر اهل و عیال و مال و مالری رهنه قیام
 امان اولمغین بر طایفه صعب لکریه یک فخر
 کمالقنه و دینه قنق استم و الزم المغین قطع
 دابراری تأیید نظام علمی مستزیم اصحبی جو ایدم
 و ما نکران نکلومسجون و محبوس حیات نکران
 زانی و فانی و لغو و آوچینگی و کار بر کریره
 متوازی منجول خبیت و خذلان کشتنی
 واریسه بخدا قیر نیم سبیلین تحلیه و پاسداری
 شمرایه نبات و شوان و صبا غری یا نکرده محفظ

مراد از خطه انچه همی یعنی
 ایا که نوشته شده باشد
 او طبع صبر نجیب
 ا

کوتوال
فقد و ز داری
فهرست

می فطرحی آتقیو ملریه جذا آحامی ناموس ملک اعلت
ونا ستر آریات عفت و دیانت اولدیز ان پدا
لشنی عجب روز و یک که کوتوال صبح نفیقه چار
اورنک خورشید ایچن غنه کجوزی قلعه قلنی کن
آسمانده در انبار ایتدی بو نردنی مهم ساری
اسبب حرکت عجم البر کتدیله تقدیم مقدت نصف
ایدوب بیت از رباط تن چه بگذشتی دگر بموردت
زاد را ہی بر نمیداری ازین منزل چا **نثر** مقتضای
زاد و زخایر راه و سائر لوازم سبای منزل
بمنزل مرفوع و مجبور تدارکی تحصیل ایچون
بین ظهانی الانام ثمان و محقر اولان طائفه
قبطینا مستمادین بد هسل سراط و فراط برین
یا جوج الفاصه علی سائلان میرم چایک دودن
بر نیچ عونه اید یکر و زه راه ایلر ویه رو بره
ایدوب کند و لر دنی صدای کره نای رحیلی **بیت**
با یای و هوی و لاف کیم طلی راه عشق باشد که
هول در دل رهن در آورم **نثر** ترا نسید ساز
ایدیوب نشو و نای عنایت ربانی برده روضه
خلد برین کبی نعم فراوانی هر دم یبار اکلها داغم

اولان

اولان پوست انرای دار العیش جهانبانی دهر محو
انی انقراض الزمان فی وقایه العالی که همیشه
دست مضاعفه نسبت با کوره اشجار مرفوضی
قطو قها دانیه و نو باده اعصاب مطبوعه سی
لامر فوعه و لامر فوعه در از بار و اناری دندنا
تخصی برده بر بر صناعت مورثان کمر بسته و من
و آرا اولوب کندیز سندی که مختل استی کوی
بفاح و صبا صیده محصول مزرعه اسن و طینان
فا صبح همیشه نذر و ه الرياح تفسیرین ایضاح
و خیم و فوکا بهر یله نفسیده تن تنبزه کان و ش
آبد دار اولان کوه و یا مویک دموع رودی
عربی صبت علی مصائب لوانها صبت علی الایام
صرن لیا لها **نثر** نکته سن افصاح ایدردی ناکه
رهنونی دیو ریلو اول قافذی توفیقی مانند طیر
پدایت رب تجلی کناره بحر سفیددن دخی تعبیه
اید وین دشت و صحای طوقوب کجیز عید هرزه
کودی ایدره جل منزه ایر شدری یعنی هنگام
کرم اولوب انقاط نفرة افکار خام ایدره جل
محمد تیشدری پس در حال پیشگاه محیم شفاوت

تو املزده واقع بر دلکش فضای چین پیرایه
 کلیم با در مشورت ایدوب وین لکذین قرون
 محکم از اولان متقاضی رباعی مستقبل عالم
 نیز از ماضی شد عاقبت بخیرانی جهان را ضعیف شد
 کوساله اگر خطیب گردد هم عجب چون کافیه کشت
 جز فاضی شد نثر جلاده عدل و سدادن جهنم در
 وعده عدول و احوال کوسه و ب رباعی و لب
 من اعدا مستنکر ان یجمع العالم فی واحد نظم
 احتیاج ایدلستویه امور ملک و ملت و قسوره
 تربت ایدن معانی متضاد البینه سعی ایدلکری
 حلیه محمدن عاقل بالاجماع باطل اولان محبت بجای
 صحیفه روی حالری کبی تسوید و عنوانی ختم
 و معنا اید نمونه چین شت هر زور ایدوب قلم
 کرانه تبیین اید روزنامه سیات اولان
 جریده اعمالری کبی نثر ب نیقون باطل و یک
 تسید آتجه مائیل یوم تبی استرا اولان
 روزدلسوزده اول صحیفه سخیفه بی وثیقه
 ساطع البرهان و باهر النفوذ استدلال رباعی
 ای کرده بجیل نام خور فاضی نثر علق جهنمیت خلقت

آتش بارد هماندم و آن ساعت نثر که دران
 شمر تو باشی قاضی نثر با دراد که خضر زمر دین
 خیام خورشید قصد قلم و مغرب زمین اید علم نظم
 ز زمین کوبی دروازده اولان لعلین لظاف خاویزه
 افرشته قیدی اول شمر نظم شمر زده دخی نظم
 افرنج والی نده و قوغنی علی طریق فرض محال تصویر
 ایدلکری زرد و برد و دار و کیر بیت الا ان نظم
 رتبه تصدیق تیور که شرت و نظم شمشیر کبی
 غلاف اولوب هر اجه بر دور برامیه تیور
 و هر عور و عریان کند و با شمشیر بر هلاکوخان
 بلکه عالم اعتداده بر صاحبقران کیتی ستان
 اولغده و دلیع جناح حفظ ملک و ملت اولان
 اسب نظام امی زهق و همده غارت اندوزق
 مرسم اید نظم و ذریعه رفاه نظم رعیت اولان
 اثاث ثروت خانه امنیت عالمی غرق و حرقه
 کشور سوزلق نواز من ابداع و ابداع نظم بزرده
 دامن طغیان اولدیز نظم بونک برله نیه اول نظم
 متغلبه که طریق نفس لامرده غنا نکیر مطیبه
 عزیمت ری اولان نظم کتب علوم عالییه تو سن

نظم باطل و عیب ۴

جزیره به باز کون فعل مغلطه اورب انکار فعل علی
 مترجمی لاف سولیم بلمه میسن نفسیه و اعدایت
 وصف صفات الجیاد سندس کجیم رزقی
 الکلمات غزواته و فضل الله المجاهدین علی العالمین
 نفق مبینی فضا بن مجاهدین مبتین آیات بنیادند
 مسبوق بالمثل دکر کلامی لاسغره انهم صفتین
 وقعه سند سوزن که هزارید که بر صبی به اسناد
 بقی اید رفقه تقویت و یرمه یوحه مراد کسک
 اهل سنه و الجماعتی سلبه لا یجتمع امتی علی هتات
 حدیث صحیح منکر اولوب او که تک بر بن ابط
 سعی اید رسن هیچ اولد جن الشیمید مسئله
 معلوم که دکل غلبه و کثرت قسفی جانبزه اولد یعنی
 کنار علی طرف منای مشهور و بدیدار اکی
 عدم جواز اید نیچ صورت مخالف ابراز اید
 بیورسن که با اولان سلوکزدن صدراچون
 نه سندی سدره ممانعت قیورسن شسته قوی
 اشته حجت مشلکات ما در برابر اید لکدوب
 سن بک اخیل سفسط اولوب سید کفرین
 سولیدیر کاه آتینه خانه بیان واقعه و حین

اوزره ایراد کلام درسی النظام ایلد مرغونه ادعائیه
 شنه زن ترقض اولان مرسل طراز ترقضی صفتین
 نشده با صدک فقهیه به قدیل اصدک پیره دخل
 ایدوب کسوته نو کوردن بلکه مکیه به خوکی
 و صوفی به خوکی کنبه به ندوز و شفا سه فتور
 کتوردن یک خطا ایدوب و باله کیردن سن
 بیورسن اما بسوزدن اما که کپک مؤذنه
 کوسنیک ایک جبر استغفر الله بت
 و رجعت بوندن رجوع ایلد بردخی لانه آله
 دیوب محاضرات باطله ایراد اید یکیدن مسلمان
 ایدوب بکند کفرین ایدیلر بیت باطل همیشه باطل
 بیهوده درولی مشکل بود که صورت حقون ظهور
 بومقاله دغدغه پیر اول غنده مسلوله لیا
 ترتیبه سعی اولد قری مقدمات معانده به
 خاطر خواه اعدای ملت میضا اولوت وجهه شیم
 بخش اولد قری حالات دشت افزا بیانده
 نظم اگر محول حال جهانیان نه قفست هر مجاری
 احوال برضوف رضا ست بهار نقش بر آرزو
 و نبود ایکی چن که در آتینه تقویر ماست کسی

ز چون و هر ادم بی نیار و زده که نقش بند حوادث
 و رای چون و هر است **نشر** عشره خانه عاقله برج
 کون قاعی ر حقیق دوستی ایله شیر نلیم اولدی
 البته از در آیم نگو و آیم ایله دشمنی ایملک ساقی
 دور بر بیانی دیدی قدری سیدر **بیت** هر جم
 غی کر کف ایلم کشیدیم کف سبک آشم که جانی
 دکر ایله **نشر** اما بو آشاده مشرکت او و آیم
 چمنی نه روز که رده طاس طاس بخرنج اولان
 زهر ایه ستم و عنان مذاق جان بر مزه بخت
 حرارت آتش که سر چشمه شمد و شیر لزا ایند
 اولان لعل نوشین لک خانه **وله** ان مخلوق بکوا
 و ابریق **بیل** ندرن دوباره اصفه کوثر و سیم
 شکر خنده ایدوب **الی** حقیقات **یوم** معلوم زلال
 بوسه اید شست شوق فیه را انجی کسب ادراک
 حلاوت مستعد اوله بیلور **قطعه** حرم ستم تلخ
 مذاق او دکلو کیم **کو** نکرده اوله زهر اولور اید کیم
 شراب **بر** یاکه آتش غم حبیب سینه سوزنر یاکه
 ناجور فکله جگر کیم **نشر** یو ایکی نیزن و نوز
 نشن که قراعه قضا و قدر دن برجسته اولان

اندر ادم
 بهر تحقق
 8

نشره عالم سوزاید علو افزو اولش بر ناره
 مودة التي تطلع علی الافرة **در** بولکان رشت
 باش تسیم و رضا اولدن غیر ی نه تدبیر کار کرد
نظم نقد بر قطع رشتنه تدبیر میکند تدبیر سارده
 لوح چمن ایتر میکند **نشر** سیاحت حصن حصین فوزو
 بخارج قیاس اولان تدبیر ناسل بر کلیه تا بین
 اسل ایکن قوارع صد عقه تا اثر نقد یه تاب
 او و اولق پنج مضمون **در** **بیت** سبقت نقادیر
 الاله حکمها فارغ فواک من لعل و من کو **نشر**
 پس مرد متوکل قوی دل هر حالده امور بی مشیته
 تفویض ایدوب ثنیته لو و لعل یه سلوک حاد
 رضادان سر مو احواف کو ستر میوب کدوی معنی
 ورطه سازده به دوستور **منا** بر حشیت اید که
 چمنی نه الفاظه امر و بر آده و رضایه لب بدلی
 اولان صریح حقایق نالی متحد المعنی زعم ایملک
 نشو امتیاز دن بی بهره اولوب مہتیج جزیره زناد
 و مطیبه عقیده بی طریق مستقیم مذہب ناجیه
 فرسخ فرسخ تبعید ایدوب موحل جبر کلیه گرفته
 پای ضلالت قلعہ بشته سعائی و سوسل و شو

زیر اعلی و اعلی اراده اید صورت دل فریب رضاده
چهره غامی مجلای مجلای مشهور اولان قوه تاجیه
غذارام کا پیچ بنی محضه مقارن و اراده رضایه
مباین بولند بنی کتب کلامیه ده نیچ اذنه قاطبه
میهن و مشهور **عریه** مرید اخیر و الشرا بقیع **ما**
ولکن لیس برضی بالحل **نشر** غامی دخی بومعنیه
والله اگر مضمون رضای اطاعت اقتضا جویده
پریشان اوراق اعتراضه شیرازة تالیف
اولان رشته پیچ کوچ و لعل گوشه مقروض
ترک و تسلیم ایر شد رملک انقطاع بولوب صحیفه
نقش براده براه سکون اید نقش پذیر طاعت
اولمقرن عبارت تر اما غامی الطایفه فی المعروف
خوای سعادت احتوای مغز اسبج امضای اراده
مسکی اکنام اولمسی امر معروفه مقرر در منتهیه
جدا متصور و کدر **لا** جویم مؤمن قوی الاعتقاد
اولا امر معروف ده اهل معروفه اتباعه بقدر اقل
البشریه نشر و کلام حدون اتفاق و بر و صلح بزل
واجتهاد اید صرف سویدا فیلور بعده تاثیر و سیر فی
حضرت محمداحوال دن استدعا ایدر بوضوئه

بنال مانی هر ف اصابتدن تخلف ایدر رسده
هر آینه و الا جو بقدر المشقة دن بجهه اولمسی
انما الاعمال بالنیات ایدمیزات اولمسی بنی شایسته
و ششها هر و باندن التوفیق و عدیه التکلان
بیت غرضم حال پریشانی عرض اتیک ایدی
بحث زلفینه و و شوب دل سوز اوزانندی کنده
رجع الی ما کن وینه چونکه اول طوفان قیامت
شکل لغا قضا دن مانند سبیل العم دفعه موفون
ظهور اولوب ساهره غیر الی مقسم الشهور ایدمیز
ع بادبان پرده مستوری طوفان نشود **نشر**
مصدافتی جو فنده طراح اولان روم صیفا
البنیاد ز آسمان حشبه سربع الانواع و شی
سدر اولمویوب برهته من الزمان اوج بر محله
واقع چشمه ایددی که **مفشیوی** اولمشیدی
اول بره نزهت فرا **ما** نمکینه پاک صاری صلتقا
نمکینه ولی رشک سپهر اشیر اولدی جو انی زمره
نشر انده دخی فیه افراسیاب فتنه تکرار نمکینه
عمد بیدای برله اعاده رسم دیرین غریب کاشی
ایندیر یعنی یادم زاویه بابا اوغلر نیک **نظم**

مقسم مملو مشقه

جرات طریق استین
وقم جمع اولدین

روای دیوار
و سوز نمکینه

خشت اید هر برسی بنجان تکلیه به قربان ایدی
 کویا جان **نشر** فقط کلبه وجودیه نمبر که شانه
 روحانیت بابای عتیق ایدوب حضرتین بقره
 طریق انخی ذراتیکه کندیلر تا که پای پرکارند
 مرکز نقول اولقی اوزره وضع نقطه منوال جیکه
 فقط دایره در انقراره بکوزده مسافه اولان جری
 دجاک دخی شفا جوت وقته قلمی سخن کل رنج
 و فوکه هریمه منسل اولدقه طاسبازی **نشر** اید
 زیر فوکه نیزیک بیدر لکون بر شعله مستنکر
 اهل راستی که تا شاسی مرآت عالمی غفلت
 حیرت ویرمک دکل نقلی جیب و دمان خلعت
 حیاتی سر پنجه یازم اللذاته چاک چاک ایدر
 نساج غنبرین بار تمک طرخ دقه مسطور قیدین
 منوال رقم حایه طویل الذیل تفصیل طراز اولخ
 احاطه کحل ایدر قماش اولغین اول نقش غریب
 بوجه و جیه اوزره زه کویان اجمال قندی که
 خفاش منشان کاسه سیایان بر بلوک تیره
 باطن چشم روشن روز جیه نیلگون شب اید
 مانند دیده کار نعمان بسته اولدقه نیر عالموز

برقا اوتسنه
 و صوریه
 دیرلر

سعادتن استنک فیه سمت ظلام شفا و نه کوی
 شهبان ملک کوری ایتکه ایرا زنادری ایتکه
 اقا اول شب طلعه عونا علی العیا شفعه چشم جود
 بومی شمع نیم آرای اصطناع کبی استکف ذبین
 العشا بین رخصت طبران بولوب قوت مشقه
 عفتان شان اولدیر **نفس** یاران بروز حادثه
 یار جهان شوند چون یار این زمانه همه مهر باشند
 جوشند چون کس بیهم که نوشند چون تخی بید
 بهر عفتان شوند **نشر** بو واقع خجیه افیه
 فضیحه صدورنده که سلطان هفت اقصیم زارین
 دیبیم آفتاب شبستان غنبرین تنقویم غروب
 شتاب کویتر مش ایدی صاحبان نوشین
 که صبح باهر الیه ماندن کن تیر صدر افقه جمعی
 مربع نشین پایگاه استقلال اولنجیه دکن اولوب
 صفیان فیضای خذلان رقود وقودی ترک ایدو
 امضای غمده ساعی اولدقری مساعی فاسده ممتنه
 اقامت اسباب احتیال امید تقویت ویررکن
 نقدیم مقدمات کارزاره اشتغال کویتر ویر
مشتوکه فکر شفا و غنبد شب **نشر** کین در سینه

و نقرین لب **یک** گفت فردا بمیان آب **چهارم**
 بگذرد از کشت **یک** چوب تیر آرم نیست
 اگر چشم دشمن اگر چشم دوست **من آن** بهمنام که
 در روز جنگ **به پیشه** کنم جنگ ز ناموس و شک
 و کز گفت حرف ز نام حب **اگر** باد آرد شود محراب
 بجز ز کمان کرد کمان بشکنم **درخت** که در این بخش **م**
 مرا نیغ نیزست از ناب شوکی **نه** شوخ زنده ز نام
 نه شوکی **نشر** ابر نه سی قسطال سن بک اطلالی
 و طغیان نرزن سمره غبارده **کر** باد **د** شدت **ب** لای
 غاشیه کش صر صفاق **رولان** تیره غبار فتنه
 و غاف کر بیان زربفت **لطان** مشرق قرن دهن **و** بخی
 رنگ دیبای مغرب وار **بک** فضای مینا سر آهش
 استیعا **ب** ایدوب بر مرتبه کشت **بک** بخش شجرت
 کائنات اولدی که شمع بزم **رای** کائنات عالم که
 مشکاه جهان **افروز** نیز **اعظم** متواری **سحب**
 حتی توارت **با** حجب **اولوب** روز روشن **بید**
 ظی دن و روی **خاتان** چهره عیوس اعدا دن فوق
 اولمقدن **قالدی** **بیت** **میست** غافر درین **را** **ب**
 برونا سر خویش **را** **کیر** **نشر** **دیر** **کی** **بشی** **مکر**

دو شکله پدر فرزند رضا جویندن **ما** در دختر حمید
 خونیدن **پنیر** **اولوب** **کویا** **نا** **قور** **رجیل** **اسر** **نیل**
 سوداگران **فای** **سند** **ستان** **فای** **نبیه** **قیام**
 روز بازار **یوم** **لا** **ینفع** **مال** **ولا** **بنون** **قلمعه** **م**
 ذرات **کائنات** **لوله** **دهشت** **صالری** **خر** **بیت**
 لیس **لبیت** **فی** **ایمان** **حج** **بل** **است** **آه** **فینا** **بخی** **بجی**
نشر **حق** **که** **اول** **یوم** **عبید** **السلواد** **که** **جای** **سلامت**
محل **تعب** **و** **عزای** **دیانت** **مخلص** **تعصب** **مک** **سب**
تعصب **اولوب** **فحت** **فضای** **عالمه** **عقای**
امن **وامانه** **جایگاه** **رفاه** **همان** **و** **فای** **انای** **زنا**
و **صحن** **کشتن** **لری** **جهان** **خنده** **های** **ایوج** **اطمینان**
حبوه **کاه** **صفا** **همینک** **نقطه** **لعل** **کلون** **اولوب**
زمین **وزمان** **بوحه** **که** **کریان** **اولدی** **قطعه**
بریده **فتنه** **مقر** **اوله** **دافع** **اولم** **انی** **رای** **سطلان**
کوسترب **شرق** **دیو** **بغیر** **و** **بها** **بطلع** **قرن** **اشیقا**
نشر **ایم** **اند** **اقرانات** **بخس** **بیت** **اشرف** **اجلیک**
حاجب **شرق** **قیسنده** **سرزده** **مطلع** **ظهور** **اولمش**
برنج **کیسودار** **فتنه** **قیمت** **شور** **ایردی** **که** **بارقه**
آثاری **هر** **تواند** **از** **ادبار** **اولدی** **سواد** **معموره** **نک**

نارنگی حب
بیدر بوجی

طاق رو بین نفاق دولخی نه سی نوبختی نه بوم اویغ
تخصیل استعداد و ایچکندنه نارنگی حب شاکیده
لعل ابرین ریسری اولد جی تو مکرک مهند
زمان شطری مدح حاج بومنه دن عبارت ایری
طنین چخیش ایله دغده انداز اولد قری بزم دل
لشیدن های حب وصال روح کر نیه پرواز بل
افشان اولوب لعل حاله کون و مکان وزمین
و آسمان بیت طفل میکوب چو راه خانه را کم میکنند
چون نکریم من که صاحب خانه را کم کرده ام شرفنا نه سید
نقاره پاش دموع رقت اکبر رودرق فزاید ایردی
رباعی از دوریت ای تازه گل باغ مراد چو غنچه
چیره خنده م رفته ببار کزین چه پیدله بزم در گفت
مالان چو سبزه خایم در راه بادنا شرف چون که اول کریم
لاده صفات هربری مانند هنر بر رزم ساز اولد ق
بجوم کو ستر دیز تیغ کسار اصرار دن نه کونه سوزنای
افتاده مهور بوار اولد حقدی خود معلوم ایری
لاجرم بندر لاله کی سسته نفاذ فروده بین دار العیار
حقایق اولان ابل رای و صیحب فرست فائز کیف
کان عاقبه الکذبین آینه محقر غاسنده دیده عبرت

رنگه دوستی تنگی
داسه گل اید
اولوق

بهر چطور معنانه
بوار بیک معنانه

بین بصیرت

بین بصیرت اید مال صورت حال برین که مبادی خدایا
استبصار لیدر نفاث تنجی چون و رای سر برده
انزاده مردم چشم دولواله بصار کبی تنها نشین
سراوق یقین اولدی عریته حاجیه الرامی الفت
فان ارادان برمی فانتقطع الوتره شرف و فقا که اول شفا
روشن آیه ضلال همیشه بی شیرین عرصه بی
دیر دن خالی بول لیل اولد طمطراق جکده کریمه سنگ
دما اید اب و تاب سطوت ویرمک ایچون
ایچکندنه سینه کند و کبی رأیت افراز بنی و ف
اولان کشتنیدون برین نه بکلام شقه لوی
شکوسی مطوی کورلش تهمتی اید قلا ده کرون
استعداد لری اولد جق نغبان صمصم عرویه طم
حلقوم طغیان ایدوب برینه جبین سیدلاری که
وسمه ابروان شقاوت عذابی بر او یکنی بی علم
اصرار اضراری قفا فاف مبالغه افرشته
ایک شرفی اید ع که و افتاد و با دخیان بر امده
طریق سید کتورب ترخان مصطفی شقاوت ایدیلر
بعده عریته ارج الفقیه اذ غوی و اطاع قوم غوا
و اوضاع و ضیقا مثل السفینه اذ موت فی الحیرة انورق

الحرا

و بزق کل ما فیها معاً **نشر** کشتی طوفان زده شک
 ناخدا یان خدا تا ترسانی که سنین کثیره دن
 برو ساحت نزهت فرا می مارب و مطالب ببلند
 دستاری ستمی رنجت بدارید لم یخلق مثلها
 فی البلاد و صورت پذیر حدوث اولان بنیاد
 الهادی که فی الحقیقه دآهیه دجاسی حبه کاه
 خاطر اخلایر نیکی مصافیه و پرشیدی **لا** بوم
 انزال سی اید توسیع دهنه مقصوده آمل فتنه
 یا نمرنده وجود رتبه و جوهر ایزمیدی بابرین
 ضرر شریستی رنج صورتده قلع و قمع فتوی
 دوده رخفت و جواز اولکریه اول روز جگر کوز
 دشت اندوزده نمونه ای کر بلا بر کرب و بلا
 ایدی **ما** نکل کینه حضرای کردون اولان قبه
 فرقدان فرسائی عالیها سافله **ایتد** یز لکن
 غلطای سبب لای بی بغافه بونکه اکتفا تیموب
 ساق دعائه استنطال سنده دخی قوت استیصاله
 ربط کند خذلان و بیغه شقا و نده گذر سوئی
 شاعت برله کچه کردن مظاہر تری اولان
 کافرنان شمس طینان **معاضه** تبعه کن

سکن

کشتن کوه البرز مٹا پر سنده کی اسس کردن سست
 قاعاً صفتاً **خاک** یک ن **ایتد** بر سجن من
 لایسل عایض **نظم** یکی را بر آری و شایه دیتی
 و کر ابدی یا بجای دمی **نشر** و لوار و مده رصیف
 اول صولت متولد اولمش طلس حلالک دخی یا فتوحی
 اعرینی **نظم** ترافع حکم نافذ بقول سنشیره ایا پر
 ماده نزاعه فنیصل ویر دیر **میت** حظه بقدر ذوق
 مالوارا ترا **که** خون فاسد آینه بی نیست **نشر**
نشر آه اول اشیب و حیمه العواقب ایچه کفرانی
 نموده ایکی شخص جارد که بر نیک زبان نزدیک
 براده اولدینی وجه اوزره مطلع دیو ایچ شقاوت
 لاش فی اولان ابروان بجا عنوانی سواد الوج
 فی الدآرین ایدوکنه براعت استنول **دیگر** نیک
 لقب مایه ال فتخیری عظمی ملت روسون پنجون
 برکشته بختک دیباچه منشور اشتیاری اولان
 نام برنامته مطابقت برله کافرا بدله اولدنیغه دل
 ایدی **رما** ایا اند **بالنیت** یعنی وعدوان فرخنده
 بریان باهر اولان طغیان یا ما نیلیرین کنورای
 کاسد لایچ شریع شریفه تطبیق زعمیه نیم مفتی پستی

اروم
 با نفع اغاجک و بنیاد
 سولک

کمال
 دیوار عملی می طاول
 و طاول کله

النیط
 دغان طبع ایک و شول
 طکر که بوزک انکلا ایلرور
 و نیال النیط الموت
 و رعاه الله بالنیط
 انقزی

خریف است در ذکر زنان ما عدا اولیوم عصبیه عیاناً
 بافته تعالی استباحه خشیاکی استنفا کونه شایخ
 اسلام دن حائز رتبه نعمانی اولان اولوالنهایه موجب
 دروازه کشتی مغارة دبان استنزه اولوب
 نقبان زبانه نرین جلاهل فشان بزیان اخیلریم
 و سن قبل بعملون السیات قنرمنده عوطه خورک
 عویض القعر ماثم اولان قوم غلیظ اجرائه مسلک
 جمیده مسابقت کوستر دگرینی حاوی بلکه الا المودة
 فی القربی حبس المتیننه کوشه سکین بغضا ایلر یقطن
 ایرکشد رملکه کتاب یزیر اهل بیت حقنه تصدی
 ن ادب اندکری ایانته احبتر ایدر کلرینی محاکم
 اوضاع فضیو و افعال شنیعیه حسابترین اکریم
 بعض رواة آغوش ادعای وقوعه چکدی ششده
 ن بنده عذار احبار دندره و لیکن دهن عصمتی
 التوده بل خذل اولغده بوجیه رنگین تنق معانی که
 اطراف سداوق مبانیسی غش و افکار ایزه مستور
 و مطرز بر حنیه اعجاز زرد اولمقوده صورت مکروه
 الشیء ملک جلوده کورلمسی روا کورلمسوب مطروح
 طاقیم صنمینی نه الفا قیلندی چونکه اول فنده حسه

الدین حبصت احکام فی الدنیا والاخرة حجازه و هی
 و آری جمع مال و عده و او دیرینه سوف ایدوب
 حاروب انتهاب ایدر و دوشنی قام رفت و ردا
 اتمکله کورینورده حلال دندان اغاره اولمقوده
 برکیه خشی قلمغه نعمتی نه عالمی سفته سحت
 کرم عفره دودندره **نظم** ز سید او نهان چیزی که
 کوفتند و بردند و خوردند زود بمیمنع نه زر بخت و
 نه کیش نامه نه صد پاره حلقه بدویش ماتد شدار
 دست ایشان کار جهان **چو** دستار بر فزنی سرکار
نثر حرمساری مایه حور مقصودات فی الخیام اولان
 متعصب عالیت که مکمل و خیره محال توکسند و نهان
 غیری حل عقدة نفاق مس استیض زینده عود
 مطبوعه احکامات ایدی باطنیه سبی و ستر فقه کاتبه
 اتفاق اولوب نخاس احوار فروش ارش الله
 موی کشیده معجزه دریده خیمع بصائب مشکوف
 التراب زینور بازار یعنی اتمکله ال بر ایدر
 بنا برین کیم استحقاق قدری نقد نیه کامل اعیار
 کفایتدن تنهایی اولان فرومایه و همیچ آنقدر
 در جم نام الوزن عاقبت اندر ایشان حالی اولان

این حکایت خوش آید قصه است: اهل بابل
 ایجاژ میکنند **نشر** فخر است کقطره الماء بالنسبه الى
 الماء بالنسبه مثله اولان احوال عجیبه دن
 بر بنده غایر و جازات اید زبازد قدم مجرم
 قیلنغه کتفا اولوب مفتاح دهنه تفصیل جبل
 متین قیاس اید غلیظ کلمه دروازه اجمال
 قلندری مشی نمونه حور و اریست **بو معالیه**
و خنده اول حبیه بن و وطنی عرصه موبقاته
 تا زبانه فارغی منها اید مصیبت محلیه و تالی مسی
 مسافت کو ستر رک علی ساطع وجود اید کلوی
معانی و حقایق اشعار ایدر طرازنده این
 جسته قم چنین رانده در نفس قصه رقم **نشر** اولکونو
 افقونیس دیوانه توئی ملک من ش: فلم اید
 اید کتبه ایوان دار الملک جهان: اورش قوت افروزی
 نقش مشیت نه روی یازدی و تحه لاف کن
 و **نشر** الملک ممن ش: تیشه انتر اید شمشه
 جبران کان زمین و زمانه و یسخر ربی قوت حکیم
 رسم عبرت انش روی قازدی اول مراد علی العفاق
 و قمره باسقی و اشفاق غنول تا السیده عاتیه الایا

زبانزد بر اید بر اید طراز اولدین نیج اوزره
 ہی بقعه مشحونه براح یعنی بده طبعه زهر حوله
 و قوت و نوا علی البهر و التقوی سمندل کلید سلسله
 قفلکشی دروازه تدلیس اولوب طاهر حله
 حامی السند و انظر من خیفه حبه کر منفه انفا انا
 عالم مال فیل و قله ائی حاکم فی الارض حلیفه
 و ایزینه سوق مطیه اوعا ایشتر ایدی **بیت**
 در حلقه این زهر خوشان نتوان یافت **تکیه** که
 شیرازه زاندر اید **نشر** اقوالهم مزارق ذرق اید
 صید اولان یانه سیدای جهالت بر بونک ناس
 سیمی لسن سیر نمک دیا نرینه القای شکله
 نه سیرن ایتکه باشرین چو ربوب خواه ناخواه
 مرسد عذار تشکیک بر له ربط قطره صندل اختیار
 توسیع و ائمه جمعیت ایدوب طریق زهر و توتی
 دونه دونه ذروه کوه جوهر خروج و مدانی درفش
 کابانی اولان اعلام ادم و رایت محبتین **و کان**
 حق عینا نهر المومنین شفق دیبا سید مطر زنجیر
 موازی سقف سحر اذات البروج ایدیر **نظم**
 آه ازین زاهدان از زنبوش که نذر اندین و دانش

یانه سید و فتنه
 معانی

رفعت را همچو میان بسته ^{نور} لوت را همچو سقوف چمن
 از بی صید در پس زانو ^{نور} منهدم کرد به خاموش
 حصه شهبان عالمی بر آن لیسیر ^{نور} بی سراج منیر
 مشهره انیزیه ^{نور} و ما علمتم من الجوارح مکتبین
 نور طغیان اقتباس لواصع استلاله ^{نور} ایراء
 زناد اصول و فروع ^{نور} و ستراره هو جس نفایه
 فینه ^{نور} و غندان دروغ و فوغ و بر مکذووع
 فو ^{نور} و احتیاجه شروع ^{نور} کو ستر و کیدری و اذا
 اخذ الميثاق ^{نور} البین ^{نور} جبل الميثاق دست فقت
 پوست توجیه کتایف اید استمالی ایدین هر بر
 مکتبک ^{نور} فزاده اخذ محمود و حیش فزده مکتب اولفد
 دناله زامه ^{نور} بکر نه پوینده اولان هر سک
 از بخی بر بیده سیم ^{نور} دیو نامنهم کلهم فقیه
 الکف و الرقیم ^{نور} صانوب حزب فکوش ^{نور} سولای
 حیره عار نه زاده ^{نور} باسط ذرایع باو هید ^{نور} اولی
 یعنی فاما الذین ^{نور} فی قلوبهم ریغ ^{نور} فیتبعون ما تشاء
 منه ابتغاء ^{نور} الفتنه ^{نور} مصرا قف ^{نور} بیدای ما بهر اقا
 متشابهاتره ^{نور} حابره ^{نور} های ^{نور} تاویل ^{نور} ایه قطع ^{نور} سازل
 عرفان ^{نور} زعمه ^{نور} دوشوب ^{نور} فحیه ^{نور} العشی ^{نور} دیو ^{نور} چر ^{نور} نه

کز دانه راه حکایت اولان ^{نور} زوبه منشتان ^{نور} بی بصیرتی
 شعله با صره ^{نور} دروغ غریبی ^{نور} مشغله ^{نور} کج ^{نور} برایت ^{نور} فوغ
 اتجا ^{نور} ز ^{نور} اتمک ^{نور} فیضای ^{نور} ضلالت ^{نور} دوشن ^{نور} بچود ^{نور} داب
 ذوالقرنین ^{نور} کندوی ^{نور} رهنموی ^{نور} حضرت ^{نور} اولمش ^{نور} سکندر
 ذوالقرنین ^{نور} صانوب ^{نور} فزاد ^{نور} دمع ^{نور} رهقا ^{نور} ظلی ^{نور} مده
 عین ^{نور} بیات ^{نور} اطاعت ^{نور} بن ^{نور} بعید ^{نور} اولدی ^{نور} ان ^{نور} بشتان
 فی ^{نور} نیس ^{نور} من ^{نور} عباد ^{نور} الاصل ^{نور} م ^{نور} ابتدع ^{نور} طریق ^{نور} شیه
 باطن ^{نور} فطن ^{نور} الجمل ^{نور} انه ^{نور} حق ^{نور} المثل ^{نور} به ^{نور} باقی ^{نور} سیما
 اول روز ^{نور} دشت ^{نور} اندوز ^{نور} که ^{نور} مونه ^{نور} فای ^{نور} یوم ^{نور} بفر
 المومن ^{نور} اخیه ^{نور} و امته ^{نور} و ابیه ^{نور} ایدی ^{نور} حنیز ^{نور} زمان ^{نور} بشتا
 اولد ^{نور} قدری ^{نور} تیه ^{نور} محشه ^{نور} بشیده ^{نور} اصحاب ^{نور} شمال ^{نور} و یمن
 متنازع ^{نور} اولفد ^{نور} نفس ^{نور} و پسین ^{نور} لقا ^{نور} قمر ^{نور} نه ^{نور} مکت
 کئی ^{نور} حصن ^{نور} اولوب ^{نور} نوره ^{نور} کرفای ^{نور} کی ^{نور} نیری ^{نور} که ^{نور} غو ^{نور} کئی
 و غیر ^{نور} نون ^{نور} کن ^{نور} تیر ^{نور} ^{نور} شبعونی ^{نور} اهد ^{نور} کم ^{نور} سیر ^{نور} ارشاد
 نظم ^{نور} برایت ^{نور} مفاد ^{نور} نه ^{نور} ضرب ^{نور} بی ^{نور} اصول ^{نور} توجیه ^{نور} ای ^{نور} مبر
 و صور ^{نور} دعوی ^{نور} البسکیه ^{نور} ای ^{نور} که ^{نور} تا ^{نور} نور ^{نور} الحاذ ^{نور} ب ^{نور} بی ^{نور} نه
 عباد ^{نور} تدر ^{نور} انا ^{نور} جنت ^{نور} کی ^{نور} حلیفه ^{نور} فی ^{نور} الارض ^{نور} نفس ^{نور} نه
 ترانه ^{نور} تا ^{نور} قبول ^{نور} تا ^{نور} بل ^{نور} ایه ^{نور} هم ^{نور} آواز ^{نور} ^{نور} اتمک ^{نور} تا ^{نور} قوس ^{نور} در
 نه ^{نور} فای ^{نور} ذلک ^{نور} فضل ^{نور} الله ^{نور} بوا ^{نور} نه ^{نور} من ^{نور} لیث ^{نور} ^{نور} اقتباس

بر طنین رغب و هراس آید نیز علی الخصوص شغور مبداء
 جزو جبرندن سنور و لوح جای معاد از نیک بفری
 بهفت مرصع و فربس قد نقد بر او بنفین هر دمی
 ما ذون بلکه هر امعه دمی دون مضار و ملاوه کند و کند
 شهنشاهان بهفتخوان اولدن گفته اند نه تمامین
 و رو بین تنی اسما بلا جسم کل طارث بن حاتم اتمیکه
 صندقی صاحبی سر پرده کیتی ستن ده جالشین
 نیرم و سم اولوب آتد نیز طو نیز آتد نیز ویرد نیز
 دعوی مردانی ده کیمی کشور فقیر و بفار دن باج و کیمی
 سر کیری و جاساردن باج **الاجنه اولدی مشغول و بی**
 یکی گفت کیرم ز فقیر خراج و کرفت فی ز جاس باج
 یکی گفت سده جوان بنی من آروم انون برین خراج
 و کرفت کرم نکر دم فروش کج دیک طوسی بر آتد کجوش
 یکی گفت کرم نه در زیددی سرخس فیسی سده می
 نه نده بر تخت قیصر منم طازنده باج سکندر منم
 و کرفت برق من انوشم بر سینا کینه انباشتم
 در فشی نیغ اشت کاه که فریدون کجا بد آن باج سر
 درین بهفتخوان آتد منم پناه دیر ان شیر افکنم
 شد از تیغ من حکم خارده چو از شنه در زلف خوین کرده

در کرفت

در کرفت کرم بر مویدان نوشته نرا دی بدست پان
 ز جنبید از جای زینا سپاسوی بهفتخوان نیک نرا
 بدین فتوی برخت لشکر زجا بر آتد در نه در نیک دوری
نه انقصه بر خورای ع توقع زوال اذ اقیق
 کارگاه کارن تده طرح سنوال ظهور اولان تار و بود
 عیث و لم تاج جاکرت ایام و لدی صنیع سید
 صورت پذیر تنای اولفده قریب اولوب هر کس جزا
 کارکانی یکسبون نو روزنده بالای اعلی لدرینه انواره
 اکتا ببری مقداری قطع کای مجازات ایده جگلی
 زمان یغین کفتری که بر روز دهشت اندوز
 ساریان رباعی صفا سنو طوصو حق قاصف ایده
 قانر قطار مطر و تکرک اولوب درای شتران کو
 کوهان سحاب صدای بانیه فیه طلیت و رعد و برق
 اید طاس رویین جو آگوانی هر طنین ارتعاب آتد
 به نردمنی دمده بهفتخوش که و دم رحیمی **نقش**
 برت بلا غدن اوستوزده به کجی کچدر اولی
 یولخیزی باغدن راهترن هر بریمز چارخه دیرک
 دوزن کلد کیمز سمتی طو توب کیده لم یعنی کشتی

طوالت لم **ن** ز غمره سیه آینه ای که کوزه
 بکون مانند کیه بکانه تیره تیره یی که بته کهری
 بوستان بهشت نشدن گنا تیر فانی تزیینت
 فراتر بر کون دشت و کلوب ضرب خیمه نزول
 آید بر آقا همان اول کون اسس سر بیخ الانور اس
 اتفاق و آنجا در این انحطاط کجای طاری اولوب
 اتفاق بازار معافری منفی اولغه نور طوری
 سبب فاعلی دخی بویایک اثنای توجیه نده **نظم**
 ز برلاس و از لاس و ترک و تار نمودن چنین بر ل **از**
 نحو اسب زیر لوی بی التوالر نده تجدد این جهان
 مختلفه لطف بقدر بر نوع و کله یک پای گفت
 عاشق تری عقال محافل عیال و مبرایه مقید قنفذ
 انزوا حدین **و** نوزده می پرین نامی قونمشیدی زره
 قاعدین اول تا به بریه شفاق اولان سهریه عاقی
 و قبل بعضی علی بعضی بنسبتون استقال ایوب
 حال ماضی یا خف و سوال طریقه سبک خجایی
 ضمیر لیه قرعه انداز استلال اوله یزید بر کوه
 سنیه نده نقطه قصوای سوب الرنزن نقش بسال
 اشکال فطردی الاحقاب کونده بر فضی و کش

مضرب خیم مکل ملاب ایتکه مرغزار جهان لیل و
 نهار کشت و گذار بیکه بیکه آینه بهانه ایچون کردن
 مصافی و مصاف لری سلسله مواعده و معاویر بر
 داخل طوق استیمان اولان طایف حوی ایطرح
 منقش مکاشحه ایوب تجدد رسم چنگ و یکل
 آینه کدر لاجرم بود احیای ناز فیه مرغول و فی قمرینه
 وجود ایدست نه زن نشست و تنقذ اولغه باوی
 اولری **و** ایتکه لایه دی القوم الفاسقین اما دخول
 شهران امت غله سودای بدواته دوش مجنبتیک
 اکثری **ع** بانه جهان ایچنده حصیری بولمنیه مقولر نده
 ایدی زمره کج اندیشه عاقبت بنی قیوب دبر بر ک
 الحاله بزه شقای سیر و سلوک مطلق القوام رایش
 صحرای ارض احد الواسعه اولغه بزره داغ آوتی
 باغ ایکن کرده فومشان سوقة ایل و اخل سنگی
 سورعان اختیار مره موطر باط اقامت اولوب
 حضری سفره ترجیح ایتیک کالباحت نظیفه و خف
 انغه کنده المزله پلاکزه سعی ایتکه **نظم** چه طالع
 جهان کردی اردیه پیش **ن** یزدن کنده برای خوشی
ن علی الخصوص هر خصوصه انوک شمه الاذن اذغاری

مروارید را می صوابید مرزایه مشفق الملق مقصدا
 شرط عهد یکم یکی ایکن بوازمه کند و لره لازما تبع
 ملحق اولد بفر ایکی حالن خالی اکلر یا بودر که
 بوکچر روزگار هوای شکران و سیر مرغزارایه شینان
 بخاک قوادم استغنا ایردن شهبازها پروازی
 ادا نره بقترة قیل و قال ایله بازوی دعوت اجابت
 اتیدر ب قولومه قونر روق شمه نکر و نیم ایچون برین
 قالدی االاتع زینت و دنیا اولان صحبت زن و قوزمه
 ایله مقنع واک مروارید الملق را عیر لینه دوستوب چارسو
 حالنره قاشن روی دکا کچر معالری متاع کس کچر
 عهد و پیمان خیال وصال عدل نقد هیچ و وقت یمن
 اولدر یا خود رشتن براءه ایاب و تاب ایرو لوح
 مشیمه مس عید مصدا اولان جین داعی که بنو نقش
 بر آب بر مضغه غیر متبیین العوق و الی عصب در شایه
 فتاده حالن سقط الملق احتمال اولور لیه اوزر غره
 الحق ایلد لباس حالنزی الواده دم غدر لیب ایکی الملی
 فانه انیکدر کلا التفریرین بزی مطارح ایلد عیال لینه
 سوق ایلد کند و لره حکم کن غرضی **نظم** سوکند بصنع
 صانع پاک **یا** بجز بطراز صفی خاک **نثر** دکلر آفا کیری

مکره الی ای تعبیه اتید کیری شکره احتیاله دو شکره
نظم چه چشم را آنکه خود از تو سیر **یا** کاز بیم
 پنجه در افتی بر **نثر** دیو عظمای صلابه اندیشه اولد قری
 غایبه مرسل و مثنای زن زیبا و غایه کلبوی هسته ای
 تحصیل زکام ابتلا دن محفل دافان استنجام اتید کورده
 بر آغز دن بوکونه عطسه ازیر جواب اولد مکر بو فتنه
 ملاحظه ایغای عهد و سابقه ستره مجرای مرافقه و جبه
 صورت نهای مخالفت اولی مزه بر دد ایدی آفا شمری
 سکره ستره رعایت میثاقی کر بیان عفت عاشق کج
 بوسه داد و آمان رسوائی اولغه ساعی اولوب جبه مکر
 حرمین جمعیت خاطره آتش انداز دغدغه پریشانی
 اولد کیر **یا** بوسیدر شرط عهد یکم یکی **یا** اختیار بدروت ایله
 صیف و شش **یا** هرزه کرد کوه و صحرا **یا** الملق الی متنی علی
 المخصوص بوسیدن عون خدا **یا** مفضی المرم معاودت
 میسر اولد قده نیه عهد مکر مانند عقود سیر سیر موفقی
 در بطر شسته یکجته اولغه بیلر بر نمیزد قرار ایدوب
 پرکار و دار در آینه طشره پای کد ار اولغه بر فزده
 یاری اقتدار اولیه آیدای اعدای گرفتار اولد اصول
 استخفا بوی که کوره ادر سهل الملقین سنده آتیه اول

بهار نه موقوف و نه نه طرف سوق نجیب غایت النور
 ینہ ہلکام مشادہ عنان کیت اقامت ہوشی
 دل آریہ منصرف قلنتی شرطی مقدا اتفاق ار آریہ
 تا لیف اولنن و نیتہ میتا قہ درج و رعایت
 ایضا سچون نقد نیہ دین و دنیا فرج اولنن بر معنا
 ایکین نجون خلاف مامول بودا عیہ ناقبول آید
 سعی اولد بغیر بوجہ سعی فی ہبات منشور تہیک
 دیلر ستر کلیکر بر مقتضای حکمت و شتر طحیم زہر جہ
 قام غاب و غلہ غلہ عنانیم آید غننام ہلکام مینہ
 قالسون شمدیک کافات شت دن کت و کانون
 و کس نام آید اولو اوئہ ہر کس نتم آیتون وقت کہ
 سطح جہانکہ بہار قصد تسخیر شہستان کلزار آید
 اوانغ زمرز کون ملون طنبانی صحن کت شدہ آید
 و مہج کیم غصون آید اعدم شتر طوبی انصابی دوشا
 سردران تخت شدہ نمودار آید منوی اولان
 سفر ایچون بو طاق آید در تیک و درو دشتی لاکہ
 اولوہ زلزلہ تیکہ ساحت فسیح الارجای جہانی
 دیرہ اعدایہ تلک آیتک المزدہ در ایوم بوسلو کلزہ
 بزدن سترہ اتباع آید بوق الامن اتباع من افان ونا

دیکلہ بن کوشلر قح حوالہ مشیت احوال و شت
 ایدوب قزہ نظہ طفرہ نامہ جابرین شکست
 ایدیلر حاصلی مضر مناشدہ ہوشلہ ادوب کلک
 اعلی اید ہر ایک کون غشفتہ لری متہ دی اولوب
 ارادہ نیچہ مکملہ حلقہ چکری عاقبت عیدان کار
 از مودہ ع موافق ساز یارنا موافق و نفعی نیچہ
 چرب زبان اول سرکشان تلک شرب طیفہ
 داروی ادای شہرین برلہ صہبای خوشکوار
 جواب شرب ایتکملہ طافلر نیہ بقیوب نقدہ صفا
 انقیاد شہرہ قودیلر فانظر کیف کان عقیبہ اطفالین
 برقع کون مرور ایتکہ صفی کردان مجموعہ دوزک
 اوراق لیل و نہار یعنی سپہر نامہ بقرار و اجم کلزہ
 دورنا ہنجی رنی استغفا کونہ اولن مجلس افزوز
 جویدہ ظہور قلند بنی نقش خواطر خواہ ہوا دلای کہ شدہ
 تاج ایوانی خورشید صاحت بنا کوش مہر ویان
 صفت ہر لمعان وقیہ و سیاح جدرانی سبندہ
 خطہ بنفشہ مویان کین فروغ وریحان دروازہ
 دلکش سندن درون کلزار دلکشند یقان بیت
 صورت خلد ازین باغ مفصل باید بہریت این چمن از خلد نیچہ

نیز معنوی معانی قیوم و منظره مینی دلاستند
 بر نظر عالمی قاش قیدان **نظم** جهان کمنه رو ملک
 نفوس عمرانی نظر اولنسه دلمی ویرانی **نثر**
 فخر اسبج محمودی نه کونه خواب اولنغین بیلور
 ربع مسکونه اوصافی مالاعین رات ولادین سمق
 سیمجید سید دفرده داستان بوستان سرائی دست ملک
 اطراف حیطان و صنف اعصافنده استیا نیکه
 امالی اولان زراع منشان هر هر تالیشتن بر طائف
 اول باغ بهشت ارکیشک که استیاج بهجت نه کنده
 اجتنای وفا کمنه تا بختیرون و که هر غراز تربیت
 فرزندن اغذای دلم طیر تالیشتن و تیمکله ضیا
 زندگانه کمران اولوب فکر ملک سیمجید سلک
 دیمجید لایری سیمجید سنین ماضیه عالمی های های
 مرادنه مخالف هوا لیه بر جنبان اولان بوم سیرت
 تیرد فکر ملک او که افکار لریت آتشنزن دمار لومرید
 هر بری آرایش بازوی سلطینه سزا شنباز لرز
 دیمجید دون هر زیمجید اولدی **عریته** رت قوم رتقونی
 نوبت زمانه و اعیش ریان غرق سکت الدهر طوطی غنم
 غم ابله هم دتا حین نطق **نثر** قرینه حال دهنیر در دوازه

باغچه ده بر ناز باغی بر بوم طافی اید قارع باب
 مقارعه اولدن ناشی سنین کینه دن بر مرکون
 سینه لرنده متواری خاکستر کتمان اولان جمرات
 کینه علو افراز اولدی لکن داخل حرم کزار اخذ و تار
 محلب استیاعتلری وجوبه قاصر اولغین آینه خانه
 احتیالده بو نمل تا فته روی نه بیری استخوان
 ایندی که کجوز انتهازی غالیله و غازه ر یو وریلیه
 رحت ره طراز فریب اولوب نودولن رنگ
 مشبک دریچه بالا خانه صمخدن رلوده دلمرینه
 بیک شیوه خاطر با اید کشف فراع کمنی رنگ
 ایدن مواعید عرتونی نثر ای کبی ارادت و اول
 هوای پرستان قام مساسی برله افتاده غیبه اجب
 اغوا ایتیکله دست کربان کیر شخونه اتفاقه مستعد
 موافقه ایدر **مبت** چون شود و شنن ملایم خشیط
 از کف منبه مکر بار پرده بامش آب زیر که بران
نثر اتفاقا خندک نه بیلری شفت شفت خنجر
 کزشت ایدر هرفت تا اثره مصدق ایدی یعنی
 اول کرده قبول بر لبه خطا ده طب روزی بهانه سید
 تا بهنگام مدجناح طروس خروش ایدوب حرم

حرم کشتن سرای دارالنعیمه معاشران صفا
 مانند بعض طین س معه عواش اید نکر
 اید بر **نظم** بداند بش خلق از حق آگاه نیست
 ز غوغای خفتن بخت راه نیست از آن ره بجایی
 نیاورده اند که او کی قدم زده غلط کرده اند **نثر**
 ابرنسی سپهبد زرین اسف آفتاب فناء
 صبح المندرجین دیوانه نرسده حشر ثوابت
 وسیاره فاصحوائی و یارجم حائنین علایمی
 نمودار اید در روشن روشن هوا ی طلیان
 تا به نام صعقات دیک اید خوشن اولان دحاج
 منش نه ای مکن عرصه سیمخ نه جلا نکه است
نثر جمیع صغیر اندیده سر آقا ز ایدوب زمشرین
 آتش نمت اخوان فائیه من قوب بری تیر
 بوهلدره منش قلم دلکش نعم بیت قصیده منتقین
 یوسف المجرمون سبایم پرده سندن ترم ایدکی
 خفت بعم باغور که بهره وکیل جمهور برعوم دوجور
 ایدی خلیج مرج البحرین مشرف بر خفیه دلکش
 خفیه سنده واقع سرب ز بر جردنگر خورق نظیره
 نسویه ساز طهرای اولق طریقیه برق کون

متوالیه چارباش مشین اورنک رد و قبول
 اولوب اول اغریه اغری بر کوزدن کچوردی
 ایدندن نیچ کرکس صورتک حوصه امتداد زنه
 نسبت گرفتار منقار مطیع نظار اولان لقمه
 عقاب وار جنگل زن نقرض اولغده لاله العزیزه
 او چوردی فخره نودمیده بر لادن دخی پرورش
 پذیر کف استغیاب اولغده خوانی ملکه قابلیه علفه
 قوادم لیاقتی اولشیرینی سر گرفته دست استخام
 ایدوب باقیشتن قفای ادبار رینه سده زن
 دور باش اولغده رهروان بودی خدره یولوش
 ایدی اما ادعان ایدری که بواجتهاد ایدری
 اسل سربع الاندر اس نیا دصولت وسطوش
 کتیت اید نقصضع و تنزلانه بادی بیکر جوهر
 شمع جمیع پروانه و سسله امینه دیوانه اولندر
 دخی باطله منفقر قونیه مووی اوله **نظم** کر سه
 از پادشاه کج دوش روی به پیچید کن سر زدن
 مصطفی ملک مطلق و عطاست در همه جا حکم است
 حظرات مووی پیچید زنی شانه کیست که بزنی
 استر دیوانه کیست **نثر** بالا فخره اول باخوردی بود

اوزره کش کش باز دی غدری ایمر رابطة نظارینه
 انقطاع ایر شدند پنجه مسهر کارش سن بندر
 دعوی و فافه سهار بازار اتفاق اولیا بعض
 کوهر فای شنبه فروش ایمر مسهر طراز مشرکت
 اولوب خوف ریزه خنوع و غوری اول محفل
 کونک خرابی جلد کاه پوشند بو یوزدن پیرایه
 کردن و کوش ایتر بر که سن که الان بو جود و بجز
 سدر سر افزای و بو و تو د مغفده نیک سار کار
 سزین اگر چه اولی ادا بان تابش و کار قلعه جبهه
 بعضی بعضی عذر و نظریه سید فرق نخت شاعران
 ططور فخری غفلان خاک نفور ایوب نادید
 اتیه بخشی کلاه ادین تدی اما خبر درمسن که بو
 اراقره همیشه زار شیران منبع الغاب اولی الویه
 سدر آن رسم جبا بک طفلان ایخی سنه پنجه دبا
 تبا به کتور مشردن شودیک هر بری یومنی مس
 و بدنی مسه و ندریک شراره زما و خدیجه به
 برقتیه شعیب در تفکر ایمر لامه جابع قصیرافه
بیت تبصیر در ذوق صدق بدول کرسه ده خاکه
 شعاع چشم رویه جوش ایمر شمع فرارندن شرایه

طریقه حرم و احتیاط لازم ذمت عاقبت اندیشی
 بود که فوت فرصت انبرسن نادان سادان بیفوق
 الیدین کور مدین سن انری سراف راحه فاضلین
 انیکله سردار یکدل سپاه اول سن **بیت** من آنچه
 شعله صداقت بود بنو کفتم تو خواه از سخنم نیکو
 خواه ملال **نثر** زینت خایسته ماشطه کاری بلیغ
 و نقی ای چهره پرواز اولد فری کشک نیکو که
 رعنا مشربان بوالهوس ذیب زمانه کبی موروی
 منقش کلمات دوزبانی بر لژ ولیده و جلد تن
 خشینی صابون نوره فسون ایرو باغ الذن جعفر
 ادیم شوییده **ایتدی ع** پوشیده قبا بسته میان
 بر زده دامن **نثر** بزملک خبر خواهد ترانه مزاج
 کیری بر لر نقان ایدرک اعوشن هوشنه با توب
 اول پنجه حسن و ادراکن الدرم مغفون ایتدی
 اول شیخوردنی بو وجه اوزره مرستم مظا هر نه ناز
 اولان صورت معلق حقیقه ارم دل جان بر محبوب
 دلداره نواز صانوب هزار سواق و غم ایله حایه
 خواننده طالب و طریق موصلت دیودلات ایتدی
 سخته بی شنی دار **بیت** اولوب نه دیر سر ایتدی

منقش غنای قمار و غنای
 شمشیر که غنای
 استعدای
 ۴

اگر کو ستر دگر ی بولک طوغ و سینه با کوب گندی
بیت ترسم نرسی بکعبه ای اعزالی **نکین** ره که
 نومبروی تبرکست **نشر** وقت که اول **اخیب**
 من قابض الی آء اولن جزو بانی بو طریقه کویو
 ضلله مقصد امتضا کوردیر **در حال** سب جادی
 فزولعل باز کون اور مقصد واروب کروی بوستان
 وجودی اولان سر هوا اندورین هوا دار لغه
 قدم بیا کرد اندره حساب و ش کف اموال فدایه
 دستخوش ایدن فزادیره دخی بو کونه زطاف
 غصبت و اغیبال اید بخدیش سامعه شنویش
 اید بر که فی یومنا پرا سزاک هر بری بوخیش
 چرا عدد اک فارون و فتادی بلکه بوچیل شایخ
 الاونا و اغ بنیادک کف الامان های ستادی
 ایکن مقصدی حمیت مردانی بوسیدر که تقاضا
 مزعجت بیات برله جوه حمایتیکه التی اتمیکه
 بر نفس مستری اولنر سنکپاره اغرب الی حیث
 شنت برله مطروق اوله رق مضیق هول ایا که
 مانند غتره مطروق اوله **ل** اگر حاله بزه بصفه
 عوصف استیصال اید شد یک سر کرون ایکن **نخن**

غتره مطروق طوغ
 طوغ تیش و ستر
 و کیدر
 قه

بی بن و ریشه در ایا کیدرک بطش قلیش روزی راییم
 ستر کیمی دوا یج رصیف الاصوله دخی اکت رسان
 اولسی محل اندیشه **درع** غافل سری بزیور فتراک
 در خورست **علی** الطغوس بو باده ربا طحطفه ترد
 ایدن راحه اسرار غامضه نک جوس جوسی شت
 بساعت قبه تا بخانه صیحه طین زرد **و** لکن
 مکتب افصاحه دیا غزده زبان زبان وارد
نظم لک حال کورای نیش محل لیلی زبان قالی
 دایان دراده کور مشدره **نظم** آه اندر زنه
 محرم نیست **ب** هیچکس را ز جام سن غم نیست **نشر**
 و در رسید سفینه اندیشه رین کرد آب نشویند
 هر برینک بوهله شوق و توجه اولان دل طبعه
 زاویه غمینه روگردان معاشرت کورندی
 بوخنده اول دیو مغرور دامگیر کیر و دارم اولو
 خن و خاره آتش زن بور اولدم زعمید کشت
 کشتن **بل** جوی خیر و نفع اینه ده سادل
 الشوب غرور اولدی **عربیه** لمن یا ایها المعزونی
 من الی و لمقر و لانا ث **ستمضی** غیر محمود زنی
 و بخوبی عن **سک** با تراش **نشر** عاقبت بوج نسی

باروختی نه دماغه بوکونه فینه انزار و ساس
 شیطانیه اولدی که ضاله کفت یمن سیلانی
 اولان نکین دولت خداوی مانند صخره اله
 کتور رسم فتم البه روزگارده بر قاج کون
 باری فرماغم جباری اولور اولرسم دخی غم دکی
 خطره سید مصطفی اندیشه ده مرتب سازدیمه
 انا حیرمه اولدی بهیات بهیات ابن التریا
 من یر المثل ول عاقبت کانون درونزه غلیظ
 دیکل سودای خاندن خا لار دار الفیاضه
 جزاؤ بماکونایمونه تعیین رنیدکی راتبه شست
 و خاب کج جبار غنیه اولمغه ملوم و مدح و جزایر
 کج سفیدک بر نذر اعصاب و عروق و ضعیف کش مار
 و صور اولدی **مستزاد عربیه** بیاطلین الذی
 اتمنا شرک الرکاء و قرأه الاکدار و ارمقی ضحک
 فی یومها ایک غذا بجرا لها من دار **نثر** اردکی
 برای کون کچون منشور دورنک مداد لیل
 و ناره نکین نام اوبار ارت می ال تمغای جنکوی
 لکه پیشی اولان نا تمیزک دخی تویق برات
 ثباته **ع** احمد پارسیرا باز همان حال شتر **نثر** مدادی

خط بطون چکوب پیغوله **ع** حموله **ع** امین از فکرت
 زارده نیست **ع** منطوقه سنی ورد زبان ایتکه سنج
 کردن خسران اولدی **ع** چون شود مغزل عای
 سبج کردن میشود **نثر** بعد لیدی خورشید چل
 افتاب چشم مجا بیندن اجتنابله متواری
 جلباب حجاب اولدینی روزیا لکه الریا بده اناره
 قدیل قیل و قال ایله نقد وقت بی فیه اولان
 مدعی مقتولک مساله مشکله مالک فی هذا المعنی
 مبت **ع** معنوی ایله جواب اردکی اول اعیب
 من بغتة الی دلاوه اولان امام قیامک دخی پیرایه
 سرگذشتی **ع** شافعی بر لکند گشتند مدادی ایله
 نقش کن به محراب نصاف اولدی **عربیه** بتا لعلاب
 الدنیا نئی الیها انصابه مایستقیق غرافها و ذل
 صابه **نثر** حاصلی اول کتاب ابره رکابه غم
 قدر سبحانی ایما تکونوا بدر کلم الموت **ع** بسجید
 قدح زنا و صوت ارتک امارتی بر برطاهر اولدی
 یعنی تا بید باری اولمغه نسیم عدل سلطان جبار
 سبندسته **ع** فاجرح منها ایله صحن کفرار روزگار
 رفت و روبه آغاز ایدوب خنیده دمن آیم اولان

خا و عاشاک با سر و بک کمین غرقانه
 فآهره ده - هزار مصیرک فمن نصیرک و کمین ترسان
 عامره و هزار بر سر ده هزار مضیک فی قینک
 نصر کجیه مضیق رزانی زیارت ایندروب زین
 سیرده اول کرده انبوهک کیمی برده الحظوظ
المخوفین و کیمی مجوده و کان من المعرفین و لغو
مضجی اولدیر نقطه دابر انقوم الذین ظلموا اولئک
رب العالمین ارسل الله العون معن بیده انش
 الکون و وهم جاک قدم قدم که زه نورد ممالک
 شعر و انش و سبک رسالک عالم حقیقت و معانی
 بور و فقه بهار ربیع معانی و بوحه قیه کفن بدیع
 بیانی پس و زنا رکشت و کزار و غصون دوا
 معالاندن اجتنای معانی ابرار و استنشاق
 هوای ریاحین الفاظ بدیع نگار ایدرکی اقتضای
 انجمن و ابتدادن اختصار ایرشده حقا که هر رب
 قمر فقه حوز نقی ریصع انبیانی متین الاس
 و هر بر مصرع بیت دلکش ادای معجز بیانی عظیم
 الاندر اسن اولوب هر رکن رکین تعبیر نه وضع
 اولن قواعد اشراق ریصیف الاطلاق و هر کس به

طاق دلا آراسته تعبیه قلان کنیه و الف ز نقش
 شمس جفت ایوان خلد برین مانند حکمت
 محصل بر شهرستان بهشتی در که اسواق سطوح
 ناشنیده کالای مضامین اید مالا مال و هر سخن
 بین الحیوری نادیده جواهر معانیه مملو بر دکان
 بیش لدر لم یکن مثله فی البیان معانی شریفی
 مزیت قدر با نیست ش هر عدل در فقد الحمد
ذیل الطیفی تم اکتاب بعون الله الوهاب
 ختم مسکی الحقیقی ایدر محنوم
 قنقن میسر اولدی

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يقول عبد الله الفقير اليه محمد بن احمد ابن الحاج مصطفى
تجا وزاهد عنة اللهم انا محمد ك علي با خلقنا من
سبع في اربعين ، وانفسا عشرين ولسا وثلاثين
وعو يا النجدين ، ونفوذك من شره الاصفرين
ونستجير بك من صيع العوامن الثقلين ، ودرج من
فضلك ان لا نغيب با احسين ، الذين مثل سيهم في
الحياة الدنيا وهم كجسود انهم كجسود صفا
الملك كالامان بل هم مثل سبيلا ، اللهم انت
خلقني وزرقتني ولم اكن شيئا ، اني قد استعيت
اعيوب نفسي في حلتها الذلوب ، واستقيت من القلوب

وہم ہند

وَأَسْمَرَتْ بِمَرْغَى الْعُيُوبِ ۖ وَقَدَكُنْتَ بَيْتَ النَّبِيِّ حَلِيفَ
خَفَاسٍ ۖ وَاصْبَحْتَ بَحْجَى ۖ وَسَوَّاسٍ ۖ وَارْتَبَكْتَ الْعَصِيَّةَ
نَاسِيًا ۖ وَعَبَدَكَ فَاعْفُ ۖ ذَلَّ نَاسٌ أَوَّلَ النَّاسِ ۖ
الَّتِي قَلَّتْ نَفْسٌ بِالْمَعْصِي ۖ أَنْكُ أَنْتَ الْإِلَهِ الْغَوْصَى ۖ
فَذَرْتَ إِلَيْكَ بَاخِعًا بِنَفْسِي ۖ يَدُ الْبَسْطَةِ بِالسَّكَاةِ
وَالْمُسْكَنَةِ ۖ فَإِنْ خَفَرْتُ فِي فُلَا يَنْقُصُ مِنْ بِي رَغْفَرًا ۖ
فَقَرَّةٌ ۖ وَإِنْ غَدَقْتُ فُلَا يَزِيدُ مِنْ سُلْطَانِكَ ذَرَّةٌ ۖ
وَإِنْ لَمْ تَغْفِرْ لِي بَعْضُكَ ۖ بَلْ تَوَاضَعُ لِي بِعُيُوبِكَ ۖ لَتَكُونَنَّ
مِنْ الْخَاسِرِينَ ۖ رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدِي ۖ وَلِلْمُؤْمِنِينَ ۖ يَوْمَ
يُعْطَى الْحِسَابُ ۖ رَبَّنَا لَا تَزَعِ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا
وَعَجَبَ لَنَا مِنْ ذَلِكَ رَحْمَةً أَنْكَ ۖ أَنْتَ الْوَلِيُّ ۖ الْيَوْمَ
صَلَّيْتَ وَسَلَّمْتَ عَلَى عَبْدِكَ الْإِلَهِ الْإِسْرَى ۖ بِبَيْتِكَ مِنَ الْمَسْجِدِ
الْأَحْمَرِ ۖ إِلَى الْمَسْجِدِ الْإِقْصَى ۖ ثُمَّ قَفَى فَنَدَى ۖ فَلَا تَقَابُ
تَوْسِينَ ۖ أَوَادِي ۖ سَبِيحًا ۖ وَسَدَنًا ۖ وَنَبِيًا ۖ شَفِيعًا
مُجْتَمِعًا ۖ خَالِ الْأَنْبِيَاءِ ۖ وَالْمُرْسَلِينَ ۖ الشُّفْعَ الشُّفْعَ يَوْمَ الدِّينِ
وَعَلَى أَرْوَاحِهِ أَهْمَاتُ الْمُؤْمِنِينَ ۖ وَذَرَسِيَّةٌ ۖ وَأَهْلُ مِيثَةِ
وَصْحَبِهِ ۖ أَجْمَعِينَ ۖ وَبِحَدِّكَ بِيكَ ۖ بُوَازُونَ بِشَفْعِي
سَنَسِي ۖ أَوْ أَبْنِدُو حُجَّتِي ۖ فَسَطْلَظِي ۖ وَهْ رَضَعُ لَوَايَ
الْإِشْفَاقِ ۖ عَصَا بِلَرْخُوجِ ۖ أَرْوَابِ قَسَمَةِ ۖ لَدُنْ لُثْثِ

استمررت ای طلبت
المری و هو اللین

قال الحسن بن اشال العوفي
البعث بأرضه يستعفف
شرا رجل البعث ضيق
ثم يقول البعث قوي
البحر والبشر قوي
فبقول البعث
يقول البعث قوي

بخت محروسته دارنهر و اینجوده نه هوا اید پر جنبان
 استهوا اولد قدری منتفن و جلی و خفی و صوری
 و معنوی نه مقوله اشخی صک صحیفه حال و جویده
 اعلای الفتنه ثانیة لعن الله من یقطنها ما یه
 محضی قند و غنی متبیل سبحان مشربان عکاظ
 المعانیدن محمد شفیع سفاة الله من رحیق غفرانه
 بکسات الدسیق منزل قلم بدایع نگار نیک
 بول و دینق تار و بود لب مشک رندن منوال جد و
 هزل و لغز و تندیه و احمیه ده بر نو ظهور قش
 و شتی اللون طالع و نسج و تیکله من الف بین
 کتمین و نظم بیتا او بینین فقه ارشد و لموت
 الشقیق مخر سخی قادیح و دوح و مسک ارا
 و اطرا و اغضا لری غبانه نشانه اولد و فی رساله
 مخفیه سی کو فی الحقیقه نهالستان بر کسی کبی کشن
 بلافت و بسی نه اچلش نرجس باغی دکلر لکی خود
 روی طغیر اما نیه فی العجله دامن کسار بدیع
 و بیانده تازه شکفته اولش بر شکوفه زکین لعل
 یا بانه آتلمر زیب شیشه چشم اعلان قلند
 شایان بر کلا مسیحی الواندر سنه ثانی و عشرین

مغول بجلال کجیک
 ایل

انرا استندال طرا
 لباسه فی الدوح و فی
 و الاغضا و فی غنق
 اطراف من لکی من

و ده ایف

و ماه الف شعبان العظمی که او سنده بو عظیم نه عظیم
 کشتی اطوفان زده شمتی عو نصف طوایح روزگار اید
 مدلولو پرده سی مر سانه و دوشوب چند روز انده
 اعلای مرسی بر مل علی شراع سیر و سفر اولیق لایم
 کلدی **نفس** محن الزمان کثیره لا تقضی و سروده
 یا نیک کلا عباد ملک الا کلام فاسترق رقابهم
 و تراره رق فی بدلا و غاده بو خلاده عید شریف ک
 کشی بعض عوایق و فی ظهور ایتدن ناشی جبرقی بفره
 انوب اذ لیل ای و ایستیم یوم العید پیغور سنده
 ناچار بوریا بسط اقامت اولندی **نفس** و لقد
 وقت من الهم مبعک منها ثلث شراید جمع فی
 اسف علی ماضی الزمان و فکره و فیما عسی باقی مع الشقیق
 مان و وصلت لی زمان آخره الا بکیت علی الزمان اولی
 انا بوید ایم ناصیه لکی لیلی تا بغیه سنده و چه علم
 حسب عالم **بیت** شداغ کنج تمنا فی دلس راه خیر من
 بدین پاکشیدن شداغ پرواز سیر من زبون صبح شام
 غم کرده بیر و نشی مبارکی باد روز عید باشد شب
 بجز من معنوی و لمشیدی تمنا لقی غنی از لاله سپید
 اولد جی بات افکار قضای سلف اولان ربان طحی ل

المراسه صبرده ترقی فی الخ
 سکون الشقیق
 و جمع مر این

شراع بکین
 و بیکره

ان وای د
 دی نون
 النون

ان تبقه عباره عن شداغ
 و انوسا و سن کثیره
 شداغ الی ان تبقه
 اولد بیات من

معاینه حقه الودیم بر خنده و بیم بر غنی اصل که
اولا معین ضروری اول عقیده بت العروس
استعارت رنگین پرورده سی و بانوی و فقیه
دارالذخیره عبارات و نشین تربیت کرده بی غایت
غره غرادر نو شخذهای اعتباردن خالی اولدوغ کیم
اخترش مطالعیه الغد دفع و حشمت ایدرم افان
اول امتیه جان پسندک مشیت مطالع سندن ایدی
قابل افکار اید ملفوف قیظ حفظه بوضوح برنج
دلفریب الهی کن ره استیلا و فریکیم اولدی که
اول فنیته زمینده جماعت رخساره دلارسی ماضیه
کارای نحاس احوار و روش برافه برای پرده حادی
اولدنی هر هفت بریغ و بیانی دلدادگان خوانی
معانی یه بحسب ماساعده الوقت کشف قناع
معضلات ایدوب ارات ایلیمیم معنی بعض مرتبه
مشکلاتی حل و شرح یوزنن بندنی بر سله مخیر
فلنقه اول دلارم مازکی اندامی تم الاوله افکار
انچه ایدیم کتدک بود غیه مجالی ضمیر مد صورت
بسته غمیت اولغین ماه صمیم حتم زن افواه نام
اولدوغ ایام لبالیسته طوطی بنان الفت اولان

شبه ترکیه صوکی و استیلا
تعبیر ایتدی شکر
پروردانکده ظهور ایدیه
ع

نحاس معنی اسیرجی

نقد و

قدوزبان شکرستان تنکی الحانده نمونج اولغ
رخصت اواره لجم و برله ای اثار سلا مرقوم
بالکیم حادی اولدنی لغز و معنی و اغلو و حقیقه
وسا لرعات عبیه نکی حل و کشف و شیخ بیان
رمان مساحه اولی مغنه وقت احوه تعلیق اولوب
شکر نیک بعض مرتبه بر کجده مندرج اولان امثال
عرب و عجمی مودلرینی و نه محله ضرب اولدوغ
مشغول و اسناد لیه شیخ و بیان و بعض ایتک
دخی متضمن اولدنی حکایاتی و مسابست ایتک
ادبیه دن مطالبات و ایرینچی نوادراتی تکلف
منشبان دن ساده زمانند ترکی تعبیریه ترجمه
و درج قلمنج اوزره شروع اولدنی یاسن لاری
ولادته سواه و فضا فی القول و الفعل لایحه و فضا
الهم سحر اری و اشرح صدری و اصل عقده من
لسانی یفقوا قولی **ذکر ما فی الدیاجه من ذک**
من ذک قول شکر اری شتری ای کتیه لایحه
واجب اکیان ابو الفضل احمد بن محمد المیدانی مشانده
اشتری اشته صفا ده ترکیب اید ایدوب قسیر
ای الحجه و بقاء من تو اتم شتری البرق ادا کتیه لایحه

۱

و شری العرس اذ ارج فی جریانہ و بوقریح ایدوی
 مثال عربان ماخوذ در مورد مفتی دخی فی فضل
 مذکور بو مغنوده زکرا ایدر که بر کون صیاد بر بقا
 بیع ایچون بر طوم عسل عری ایوب عسلدن
 بر قظه زمینی چکیده و در حال اوزرینه بو زبور
 بسط حاج اشتیاء ایدر مکر که بقا ک بر و شیا فته
 فضلاء دلا کچسی بر این العوس و ایدر کی سب
 ترکیه کلچک دید کمری جانور در در عقب کشف
 صیاد یوب ز بوره مد ذراع احسن ایدر صیاد
 دخی کلب معنی شیان حیدر ایدر العوس ایدر کشف
 ناب افز اس ایدوب بقا دخی کلمه کلب صیادی
 بر عصای مغز فرسایه ضرب و غز صیاد کلمه
 بن کوش بقا حواله ایدوی مشت درشت اید
 اخذ ثر کلب مرد ایدر یک ک بقا ک جیل و جیری
 جمع اولوب صیادی هادی و صیاد کی قبیله غریبه
 بو جربانغ اولدقه بجه ایدوب ایکی قبیله کلمه
 حریزه بو ثوم لری کذلک انقاص برله منقطع
 اولنجه دکن مقام ایدر ایدر ایدر بر لری بر قظه
 ناچر عسل اولوب بو بجه سفک دمایه مووی اولغین

بن یوب

بین العرب اشری اشتر صفاره و بومش اولشدر
 فلیت من الطوب اول ما یكون فنیته تسبی زینتها
 دکل محمود حق اذا اشتغلت و ثبت فزاهما و انت
 عجزا غیر ذات خلیل شیطا و نیکر لونها و غیرت
 مکر و بته اشتم و التغبیل **قوله** شق عصای موحیدین
 بو دخی امثال عرب دنر حق بر کسنه ترکی طاعت برله
 حیط اطاعت مطاعدن مروج امیه عرب اول
 کمنه حقه شق فون العصا دیر زبانی اول
 لفظ عصا اجتماع و اختلاف ایچون مستعمل اولوب
 الشقاق من بعد العصا یضرب مثلاً لا اجتماع و اختلاف
 یضرب مثلاً لا فراق الذی لا اجتماع بعده و امام
 نهر المطرزی عروض صاحب خیلدن نقض ایدر تحریر
 ایدر که قال لخلیل العصا جماعه الاسلام من خلفهم
 شق عصایهم یعنی عصا جماعت اسلام در شق عصا
 این جماعت اسلام مخالف ایدر کمنه در امام
 مووی الیه سینه ابو عبیده دن نقض ایدر تحریر ایتشد که
 قال ابو عبیده معاه فرق جماعتهم لان اهل فی العصا
 الاجتماع و اختلاف و ذلک لانه لا تدعی عصا
 حتی یكون جميعا فذرا انشقت لم تدعی عصا یعنی

اجتماع غیره من فترتی ایچون
 خلقت اولشدر قال ابو عبیده
 صحیح

معانی شوق عصا بر قومک جماعتی متفرق اولی
 دیگر زیر اسوده عصا اجتماع و استاذ در نشانی
 مینویست و اختلاف در تا که اتحاد و استاذ برده جماعتی
 بولیم قوم عصا اطلاق اولی اختلاف و افتراقی
 حاله ده دخی عصا در غیر اما صاحب معنی این شیخ
 محب الدین ابوالبقا معانی شوق عصا ده شوق عصا
 انتمیوب بجز بان اتفاق اولی در میسر در که
 یقال شوق عصا انتمیوب اذ افرق جماعتهم بجماعتهم
 و اصل ان العصا بقوی بها الانسان فکفی بالعصا
 عن القوة و اجتماع الامر یعنی بر قومک یکدن بر یک
 مخالفتی این جماعتی متفرق اولی در میسر در
 انسان عصا به اتمایر کسب قوت اقدن ناشی
 بر قومک بر آمده اجتماع علی حسبید اصل اولان
 قوتن عصا این که به اولی نور عن ابی العباس شریفی
 و معنی شوق عصا ای از الوله و اطرحه و بلوب بقول
 شوق قوتن العصا اذ ترک الطول و خرج مابینا
 یعنی بر یکدن بر یکدن بر یکدن بر یکدن بر یکدن
 زیر اعوب حق بر کسب ترک اطاعت برده جماعتی
 مابین اینست شوق قوتن العصا در یکدن بر یکدن

مبینه شافق اندر نظم کرمی مابینت این تفسیر او
 حاصل شوق عصا ترک اطاعت مطاع برده مابینت
 و معنی لغت کنیه اولی نور قال الشیخ تصدیق
 و الشیخ تصدیق کذا ان النوی بین الخلیف شوق
 قوت در شوق کواکب در شوق کواکب در شوق
 عربیه ده قضا ترکیه کوندر ویر کوی اغا جدر که
 اذن نبزه و ستان و روح ایدر که ایانی و ملک
 کاهیه منسوب در شوق دیگر زیر که کاهیه منسوب
 ضحاک مادینک سر بخت سمارین گرفته سنگ
 دمار اینک ایچون فریدی طلب برده خروج ایکه
 مپاشده اولان ادم پاره بی قضا منتهی سست
 یعنی کورک حکم و کی اغا جدر تعلیق ایدوب رأیت
 الحاذق و توازن داد و خواهی برده مزاج ماستم
 ضحاک مادی اولان زیر دستان و رعیتن
 بیجه و بقیاس ناس اجتماع و احتش را تحکیم
 فریدی بولوب بعده فریدی بروفی دلخواه
 استیقل ضحاک این عالم پادشاه اولی نور
 و تین اول ادم پاره بی انواع جواهر این ترصیع
 و نید دست ماید که ده ده ابقا و ناید اینک که و نید

تسع تفرق
 شعب الخی
 ای شوق
 در شوق کواکب

نسبی قرآ بعد قرن سپهبدان ایران اولوق اوزره
 شایخی ترفیع قدوسی فردوسی طوسی یک شهنشاه
 افسانه نذر کثرت استقلدن لواو علم و هر فرزان
 بر شفق غلیق اولمش نیزه به دخی درفش طلاق
 اولور ذکر اولور درفش کاویانی یه نیر و نیر
 کلان ملوک ایران تبرک بهر بری بر کوهر او یک
 ایول ایوی امیر المومنین عمر فاروق رضی الله عنه
 حضرت نرنگ زمان خلافت نره سعد بن ابی وقاص
 کسرای عجم اولان یزدجردین شهریارکی استیضانه
 غزات موحدین ایله مبعوث قدس قدس شاه مسعود
 مشیر و سپهبداری اولان رستمک و سطر العبد
 کریمان حبیب اولان عهده سرنگیت مغوی ماضی
 شایه سیف صادم سعد رضی الله عنه ایله منحل
 یزدجردین شهریارکی دخی رحای وجودی
 بر اسباب نوزده وقف سیلاب اجل اولدقه قرینه
 یزدجردین نصیب غزات موحدین اولان غیاث
 معاد درفش کاویانی نیک اوزرند اولان جواهر
 ولایت بخش مجاهدین اسلام اولوق اوزره منقولور
 و بعد علم بالصبوب **قدس** شیرجاری تدبیر نذر قدوسی

جواری جاریه کلمه سنگ جمیدر سفینه سحر روی
 بی روانه رده جویان نذر ناشی صفت غالیه
 موصوف ذکر اولمش تقریب یوقدر شکسته نیر
 وله الجوار المنشآت وارد اولور اما ندره منزل
 و مدنی قولیه مراد اعیان موجوداته فی نفس الامر
 نبوت و تحقیق اولدوغی وجه اوزره بقدر لافقه
 البشریه علم که الک حکمت دیرل ایکی قسم مستفید
 یعنی علم حکمت اکت بنده نظر و استدلالک مدخی
 و اریسه الک حکمت نظری دیرل و اگر افعال و اختیار
 بشریه نیک مدخی و اریسه الک حکمت عملی دیرل پس
 حکمت نظریه نیک دخی اگر تصور وجودی ذمه و فاعله
 ماده دن مستغنی ایسه محمول و نفوس مجرده کبی
 الک حکمت الهی و الیمات و فلسفه اول دیرل اگر تصور
 وجودی ذمه ماده دن مستغنی اولوب فاعله
 ماده یه محتاج ایسه عدد و سایر اراض کبی اگر تصور
 و ریاضیات دیرل اگر تصور وجودی ذمه و فاعله
 ماده دن مستغنی دکل ایسه حیوان و بساط غفیه
 و سایر مرکبات کبی الک طبیعیات و فلسفه سفی دیرل
 و کدک حکمت عمیه نیک دخی اکت بنده افعال و اختیار

بشیریه یا کز کند و نفسک صلاح معاش و معاشه تعلق
 ایدرسه الکا علم احقاق و علم تذبذب دیرل اگر
 بر منزه نه بود و جملت بر جملت صلاح معاش
 و سعادت تعلق ایدرسه والد مولود و مالک مملوک
 کبی الکا تذبذب منزل و علم منزل دیرل اگر بر قریه
 و یا بر شهر و یا خود بر اقلیم خلقک صلاح معاش
 و سعادت تعلق ایدرسه مملوک و سائر حاکم ایدریخت
 مشلول الکا علم مدینه و علم سیاست دیرل **فر**
 غدار بر جیره قهر و جهاد ملک سلم و توری سلم
 و تور و ایرج فرزند و ملک او غلری اولوب فرزند
 ضحاک کیلاک است که نصراک سلطنت ربع مکون
 ایدر استقل بولدقده بیوک او غنی سنی اقلیم روس
 و بلغار خان و اور تا بحال او غنی توری چین و خط
 و ترکستانه خاقان ایوب کوچک او غنی ایرجی ایرانه
 ولی تهمذ الحاق و اتیشیدی سلم و تور ایرج حیدر
 بابا لری اوزرینه جرتشکر جرر اتیدیر ایرج دخی
 تحصیل رضای پدر پیر ایچون خلاف مرضی برادره
 ناکریر اولدو غنی استغفا کونه صالت و سبکبار
 معسر سلم و توره الفار اتیدی اگر چه اول تنقیده

اغدار ایرج قنبلیم سلمه نقش پذیر قبول اولد
 لکن شوره زمین سینه توره ریشته و نوره اولد
 شوکی حقه و حسد منته غدر و کینه او لغین سلمک
 تنها سنده پدر فرقت هر بر مزی بر اقلیم بعیده
 طرد و ابعاد و کوچک برادر مزی اوزرینه نفیض
 ایوب کندو یرینه شهنشاه ایران ایتلمه ربع مکون
 بلکه بزره فرمان فرما اتید و کندن کور میسنکه
 ایرج نه مرتبه کبر و خلعت و غرور حاصل اتیش که
 بار و بنکله و جیم و جلاک و امر و سپاهین بر غروب
 برق قیام نفر نوکرایه حضوره کدری بو وضعی بزرگی
 کلیت ایدر آدم حسنه قومیب استحقاق رنذر مشلول
 اتیشین سوزلر ایدر سلمک بار و خجانه و ماغنه فیل
 انداز افند اولدی باده ادا ایرج معزور دیوان
 برادران عذاره کلدو استارت سلم ایدر قتل اولدو
 نفیضی بابا لری فریدونه ارسال و عاقبت سلم ایدر
 توره دخی ایرج معزور کن نیمه سی منوره النزه
 هلاک اولوب اغدار انتقام اولنجی بدک مدت
 مدید حجب لبوس و قتل شدید اولق اوزرینه
 فردوسی حکایات رنذر **فر** غایت صحیح جوهریه

غزنیق فتم غنین وفتح نون ایه صوقش نون بونی
 اوزون بر قوش اولوب فتح نون رجال الله وصف
 اولنسه مفردی کسر غنین وفتح نون ایه غزنیق
 وغزونی در اما غزونی ضم ایه وغزانی مفرد
 اولوب شاب الناعم یعنی بوشق تنو کنج
 کونن دهر معنای همه غزنیق وغزانی وغزانی
 کلور دیو مسطور در **غزنیق** بضم غنین وفتح
 النون من طر الماء طولی العنق واد او وصف بها
 الرجال فواحد هم غزنیق وغزونی بکسر غنین وفتح
 النون فیها وغزونی بالضم وغزانی و هویشاب
 الناعم والجمع الغزانیق والغزانیق والغزانیق
قوله حائلیق حائلیق مقتضای لغت اولان
 قیس معنای در معربله زیرا که بتون لغات
 عربیه ده لفظ واحده حرف جیم ایه حرف قاف
 جمع اولش کلمه جدا بو قدر که انی اصح دانقوس
 وغیرها من اللغات **قوله** هر تحریر نوذعی مقایسه
 برامته دخی و هر حاصل الی مرتبه سنه بر بلاجل
 جمعی اما تحریر جمیع اشیا ده علم و متقن و ذکی
 و با هر وطن صادق ایه حقایق اموره واقف و فکر

زیرا که

زیرا که تحریر هر کس در ذبح معنی ذبح و ذبح
 در و شده اولان اعصاب و عروق و معانی نگو
 بیورسه هر امور کی واقف یعنی او کونه بیور و فکر
 کنایتی عن المطاری النخیر العالم المنقذ من الخلق
 علی اذا انقضا کما یقال قتلها وعن جریر اما کونت
 الشی خا وعن ابی العباس عزیر ای ما هار یا شیا
 کانه لا دراک و فیه ما شیا نخرها بظلمه الصادق
 وعن المعنی النخیر الزکی الی هر عالم وقیل العالم
 بحقایق الامور **قوله** نوذعی ذکر انفس و علم بالامور
 اولوب رأینده خطایتم کنه ایچون و کذا کل المعنی
 فتنه و مصیب عاقل و دان ایچون ضرب اولو و شوق
 کما صرح ابوالفضل السیوطی انه الحق و شده نوذعی تفرب
 لاجل المصیب بظلمه و حق المعنی الالمعیه صدق بظن
 و قیل الذکا المرفط **قوله** امه بکسر الممه و السیم المشوه
 رأینده قاهر و امورنده عاقل اولغه هر کور و کس
 مشفق رأیندن ناشی بن سنکله بدیم دیو افکار
 مسکت برله الی ایدین قایل الرأی مشغول لغو
 کنه ره دیر لر عن الجوهری یقال رجل امع و امه
 ایضا لکذا یكون لضعف رأیه مع کل احد و منه قول ابن

ابن مسعود لا يكون احدكم امعة **اما** دعوى في الأصل
 حسب ونسب اوليها فضل بن فضل ايكن نفسني
 كرم رجاله بن برينه نسبت ايد اعتراف بن جملة الناس
 اوله وطلائق اوله وروح الجوهري الدعوة الى الطعام
 بانفتح يقال كذا في دعوة فلان ودعوة فلان ومصدر
 يريرون الدعاء الى الطعام والدعوة بالكسر في النسب يقال
 فلان دعى بين الدعوة والدعوى في النسب هذا كثير
 كلام هرب الاعدى الرباب فانهم يفتحون الدال
 في النسب ويكسرونها في الطعام ودعوى اولاد يريونه يفتحون
 في خويش وبنار اوله وديكر رتبه وآن مبينه
 وجعل ادعيكم ابناكم واقع اوله وادعي فلان فلان
 حلية حال هم ادعي **بيت** بهر عضو تودار و بهر كوفته
 خوراي نام تو فلان بن فلان كه نهاده بگره آن
 الال مصابات و آواجر ادعي مفتي خاله و الال تسون
 و رتبه و عا دور اس الال ثمن الدر اجم مفتي اوله
 نسبني في علة نسبت ايدن مفاعيل حقنه دعوى استول
 اوله و كسبه بخيريه لازم كسبه انشد الهمعي **نظم**
 فلت مسئلة ما دمت حيا على زير تبسليم الامير **٢٩**
 انكر اذ لي تلك جلد شاة واذ نهك من جلد البعير **٣٠**

فليكن هذا خطاك ملاك و عليك القعود على التبريد
اما حد حل بنهم الى الاواني وكسر النية حلم ووقار
 و ثبات صاحب سيرة كين و رزين العقل كسبه
 اطلاق اوله وروح الجوهري حد حل من الحول
 لان العقل وقد الثبات في محل واحد ليس من
 عادات الابدات يعني غور بن منقوله و حد حل
 حوله بن زيرا محل واحد قلق و اضطراب وقد
 ثبات بره خفت نيك عادات سادان دكلور
 وقبل السيرة الذي يحل به الناس كثيرا يعني اول رتبه
 ناس الى حق تردد ايدل و عن ابى البقا الحلبي لم يزل
 العقل حاصل تركيبي سي او صلو عقده هريره خفت
 اتيه بر آخر باشكو و نشود و ديك معنا سنه **اما** حد حل
 جعفر مفردى جعفر على وزن دلال لسان تركيه
 جعفر و ديك كرى جوس صغير معنا سنه ثواب رساله
 لا اعتق الجبل من عنقي مشنن اخذ ايد و كفته
 ناس ار اسنده رزين و مذموم و عيوب كسبه ايد
 مشهده عالم و نذل و ملوم اوله و نذل كناسه ايتك انهم
 اوله و نذل ريرا كه بن بوغا زنه جعفر ط قدرم ديك
 نفسي برم حسيس ارتقا بن ايد مشهده جين ايد و بين نام

معلوم و مفهوم اولم دیکدن عبارتند تنکه مشتق میرید
 مثل مذکور ای لا اشتهه ولا اخطر بها بین القوم دیو
 تفسیر او نشر است **ام** جمعده کل سبب صحیح و آواز
 و ذکر من صدیقی و حبس و مکان ضیق معانی مستقر
 مشتق رساله بونی دخی جمعده و لا اری طبعی مشدک
 اخذتیک فهم اول نور عن المعنی جمعده به ای صحت به
 من جمعده اذ اصاح به و منه قولهم اسمع جمعده
 و لا اری طبعی ای جلیه من غیر فایده و هو صوت الرضا
 و جمعده ای حسنه و الجمع المکان الضیق اما متخلف
 میرا نیده مثل مذکور نیز بلسن بعد و لا یعنی
 و عده ایوب و اما تیمانه حقه ضرب اول نور دیو
 مسطور در حصی بومقارده جمعده کل سنک یا بنسبیه
 اضا فنی حسید ترکیب ملائم خلاصه مفهوم بوفهم اول نور
 برهمه ده کاشنه کاشنه اولان ایم فتره زنده
 و مجسده و سائر که نیز که زنده مسجون و محبوس
 و محتفی مذکور بواجیم و نام و ارایه بخدا فیهم
 جیوه دیوب و ظهور کلوب او مقوله لر و دخی مکار
 و مذار که سنا ترکیه و کرمی صامت مشرق قدی یعنی
 بوغازنه طاقش دید کوی یا کشتی و دوزان اراد

ناسدن مشتقین و مدر و زین هر بری بر تبه
 عالی بی ایوازا یه کسب استیاز ایند کمرن کن تیر
 و الله اعلم بالصواب **نظم** و لو انضفت الذر
 فی حکم فاکلک الحکم اهل النقیضه **قول**
 بیض الوجهه کهجه رح بهم شرم الالوف من الطراز
 الاول بیت مرقوم حسان بن ثابت رضی الله عنه
 حضرت تر نیک ایم جا بلیده اولاد خفیه دن شام
 و فلسطیده سلطنت ایرن مدوک بنی غت یک
 ارجید بن ایهم حقه اولان فقیه مسند نذر
 و بر حکایت غریبه بی حاوی اولوب اگر چه تفصیل
 حیظه ما کن فیه دن بیر و ندر اما اجمال اوزره نفی
 نیچ فایده بی جامع ولفین ایراد اولدی شعبی دن
 مروید که مشرالیعجه امیرالمومنین عمر الفاروق
 رضی الله عنه حضرت تر نیک زمان خلافت زده اسلام
 رغب اولغده بشیو ز مقارری خواص و مقرب بریدیه
 منوره سیر و اروپ حضور فاروقیه شرف اسلام ایل
 مشرق اولمشیدی و دخول موسمه ادای مناسک
 حج ایچون عمر رضی الله عنه ایام طواف بیت فیه
 احوال احوال بید غایت اولوب انشای مزاج طوفیه

من مشتق است
 اذ ابر و اصاح
 و المراد بها ان
 النقیضه
 نفس

کاشنه غریبه بی
 جیدین ایهم
 مدوک بنی غت
 در امتیاز
 علم

بقضاء حق فراده قبضه سندن بر بردی جید کن
 طواف از اراده قدم تقدیم ایر با صوب نزع اتیکین
 جید غضب کلوب بر سته عربی ایر خیشوم فراری
 مهشوم اتیدی فراری دخی پیشه عدالت پناه
 عمریه زاری ایروب جید اوزر سینه استعدای یک
 عمر رضی الله عنه جید فادای الی ان لطف اخک
 دیو خطب جید یا امیر المؤمنین از اراده با صوب
 منتشر ایردی اگر بیت الله عتیق الله منی الموسی
 ایکی دیره چمن بنیزده اولان سداق نوری اتزع
 ایراردم دیدی عمر رضی الله عنه یا جید چون کوسن
 معوق معرفت اولدی غیر بی بنیه حاجت قالدی
 یا ارضای خضم ایت و یا خود انقیاد خود ایروب
 اودنی سله بر سته اوز سون دیدی جید یا امیر المؤمنین
 اوسوه ناسندار بلک طمزن اولوق عاده عرض مولایم
 تحلی آخیر خصوص بن امید ایراردم سرف اسلام ایر
 مشرف اولد و غمده جاسدیده کی عزتمدن زیاده عزت
 بولم چونکه ما مولای خدای ظهور اتیدی ایکی بن مقر
 اتیدم دیدی عمر رضی الله عنه مقتضای اسلام بودید
 اگر تقرا ایره حکم اولور سک بند خدی سر بید و لسی طعم

اللهم بحق الکبر
 و ارفع بری
 ه

شمشیر ایردم

شمشیر ایردم دیدی بو خناله جید کن اتباع و جوی
 و فرایک دخی جبل و جیرانی تحشه و جمع ایروب
 بیت مکوده بر فتنه عظیمه و فوعنه قریب لای
 اما جید یا امیر المؤمنین یا صبا دکن مهر و
 صبا یا ارضای خضم و یا ارضای خود ایرضایک
 کلوم دیدی عمر رضی الله عنه ذلک الیک دیو
 صبا جرمیت و یردی اما جید کچم اولیج اتباع
 و ایشاعه جیقوب و از و قسطنطنیه و واروب
 تنقرا اتیدی اولی ایا دمه قسطنطنیه و قیصر اولان
 هر قل جید کن قد و منی استغاثم ایروب رغما علی
 الاسلام مولایم اگر ام اتیدی بونک اوزر سینه نیچ
 ایام مرور اتید که نصکره عمر رضی الله عنه هر قل
 اسلام دعوت بمده و سفیر ایروب سفیر عر طرف
 قیصر دن مصاطب ایر محاب اولعین عودت و خنلو
 فاروقیه شرف مشول ایر اکتساب سعادت اتیکه
 عمر رضی الله عنه احوال روم و هر قل سفیر استغاث
 ایر یکک سفیر امیر المؤمنین چون قیصر دن مصاطب
 محاب اولدم عود و انفراد استیذان اتید و کدن
 قیصر اتیدی ابنا ی ای مکزون بر کریم نسب یعنی

شمشیر رسول
 و ارفع بری
 رقصم
 قمر

جبهه دغیره راغب اولوب دیار مژه کشتدر انکه ملاقات
 ایلدی کی بن ایتیم لای ایتیم بس قیصر ایدی وار
 اول انکه ملاقات اول بوجه عودت ایت دیری بناؤ
 علی ذلک جبیدنک اولد بی سرایه واردم کورد مک
 بر سرای رفیع البیان منبع العتاب قیوسنده
 بی قیاس بو آب و محباب دوروی صف بسته اولو
 طور مشورت الکعبه یا امیر المؤمنین جبیدنک
 قیوسنده کورد و کم حشمت و جعیتی بالذات قیصر بن
 قیوسنده کورد و کم قیاس کوردون اولوب ایچ و یه
 دخر و بین یری جبهه مشول ایتیم کورد مک قیصر بن
 مصفوع بر سریر زرین توایم اوزره انواع زیب
 وزینت ملوکانه و فر و حشمت پادشاهانه برله اوقور
 بی کور یکجک مبشوش اولوب فرجه ایله و سهیل
 دیوار انا اوقورد و غی سریر اوزرینه تکلیف ایتیم
 بن استعفا ایلوب رسول الله صلی الله علیه وسلم
 ملاک نه تمیزه حبوسدن بزارای نئی ایتیم دیم
 جبیدنم صلی الله علیه وسلم و لکن نق قلبک من الله
 ولا تبانی علی ما قدرت دیو تصدیقه رسول علیه السلام
 جواب ویردی و امر ایدوب بر خست بر کسی کوردوب

قعه دنییم موانع ذمیه صحت فغیر جبهه طعم
 کلوب اورتا به وضع اولندی بن اکلدن کف
 یه ایدوب تکلیف ایلد کده اوآنی ذمیه و فغیر
 اکل و شرب رسول الله صلی الله علیه وسلم نئی ایتیم
 جبیدنم صلی الله علیه وسلم و لکن نق قلبک من
 الله لکن و کون حجت دیو بنیه تصدیقه رسول الله
 جواب ویردی و بلا صحت غنچ و زجاج ایدو طعم
 کتوردوب کدوسی التون و ککش سینی و طبخون
 بن افجاج و زجاج تبسی و جفدن اکل ایلد ک
 طعم تمام اولوب سفره کد قد نصکره اون نفره
 انواع جواهر ایدو مرصع اون عدد کرسی زرین کتور
 بعین و شمله وضع ایتیم بر اردنچ اون حسنا
 جوارای کلوب هر بری بر کرسی اوزره اوقوردی
 بوجه رخساره تا بانکی شمس صفا دن اضنی جباریه
 غرآه بوشنده مرصع تاج اوزرینه حج جمده بر طائر
 صاغ الله بر التون جام ایچ مسک و غیر مفتوت
 محمود رسول الله بر ککش جام درونی ما اورد اید
 طولوم صافه جبیده کله کده بوشنده اولان مرغ
 صغیر ایتیم مرغ در حال لبریز کلوب اولان جام بسمینه

انبواب بر و با این کلام ایله تر بعهده مشک و غیره
 جام زرینه کیروب ریش و جان حریفی هم معین است که
 صکره طیران ایروب تاج جبهه او زره موضوع اولان
 صلب مجبوره قونوب بال و برنده مزوق اولان
 ماورد ایروسک و غیره منقش او نیچریدوک ترفرف
 ایورک جبهه نک او زرسنه رش و نشر ایدی جبهه
 سرور زن پیرا بن حیات مسقاری اولان ارسینه
 صفرا و لوب خنده کنایه بیننده او توران جوارای
 باشد افعلیت دیو خطاب اندر دخی عودلین التریه
 انوب بوابیات ایله تفتی به آغاز اید میر **نظم**
 خند در عصا به ناه و قتم یونانجی فی الزمان اول
 بسوق من ورد البر فی علم راحه تصق بارجنی بیس
 اول و خفته حول قبر بهم قبر ابن مادینه فکر علی فضل
 بیض الوجوه کریمه حس بهم شمع لافون من اطرز اول
 بشو حتی ماته کله بهم لایسود عن استوا و فضل
 غام مرتبه خندان و فزحاک اولوب بک ایدی بو
 ایا تک قای کیچدر بیورسین بن ایدرم یوق بیلم
 جبهه رسول الله صلی الله علیه و سلم شعی حسن
 بن نابدر دیدی بعهده صول یا نره او توران جوارای

و امد من ندرت ک
 خرج الطوق باله
 هر

باشد ابکین دیو خطاب ایدی اندر دخی عودلین التریه
 انوب بوابیات ایله تفتی اید میر **نظم**
 لمن الدار افقت بعثان بین علی البرمک فی یمن
 ذاک معنی لال خفته فی لاله محو شادان الزمان
 قرارانی منک و هر کین عذی ذی النج مجبوری
 ودنا انقش لولایه نطین سراجا مکتبه المرحان
 ثلثت اتمم وقد نکلتم یوم حلو الجاره الحوان
 اول قدر بل ایدیکه کوزل نیک یا شی صفا لند سین
 ایدی و بله التفات ایدوب بوابیات دخی حیدر
 دیدی و کدوسی کریم کن بوابیات انت و اید **نظم**
 تنفرت لاشرف من عارطة واکان فیها لهرت لهر
 تکلفی فیها لاج و نحوه و بعث لبا عین یسبحو یا مهور
 فی لیت الحی لم تدنی لینی رجعت الی الله الذی قال یکر
 و یا لینی اربعی لصر فقرة وکت اسرا فی ربیعه اومقه
 و بالیت باشتم اونی فضیله احاس قومی ذاهب السبع البر
 بعهده احوال حسدن بله سؤل ایدی بند دخی علی
 ما هو الواقع الیوم حیاتده در ایچی صنف هم و سن
 شیخو خدن ناشی قلت ذات بید ایله عمی به منبلا اول
 دیکره بوزمان تا نوه زکوان ایله مآ و اولوب صکره

در وقت ای خلعت
 من الانین
 عیان سچم
 هر
 کسکه لاله علیه السلام
 انفع و اولر کلام
 اولا یه و اولر کلام
 جمع الوله لکل من
 انکسلی ی
 انکسلی ی
 هر

الحی صریح الی
 ذات لیت
 هر

تا و نه خسته نکلان
 ای اندی عدم
 اولاد
 هر

خزینه داران اعراسیدی بشیوز دینار هرقلیه و بیش
 ثوب فی ش رومیة اخضر و کدو و دوشنده اولان
 قباى مولانا سن دخی جیفرب انزه علاقه ایرد
 حسنه ایصال و سماجی تبلیغ اید دیوامانت ایردی
 اقا یا امیر المؤمنین جیدنک بو حالنی مشایره و برین
 صلا اند علیک و سلک اسم بنه یفری یاد اولد
 نفسیه و تسلیم اید و کنی من حفظ ایدوب هنوز محبت
 اسلام قلبندو جاگیر سیم انشا ایدوکی ارباب
 سوء فتنه نادم اولد و غنه بریان تیر دیو حبارت
 حاصل ایدوب اسلام رجعتنه طلع دوشوب و یکک
 یا جید سن فضیلت اسلامی تبش و اکمش ایکن
 عجبدرکه نینه قبولدن انشاع ایدرسن پنجگنه
 سن ایتدو کل کی ایدوب یعنی مرتد اولوب وجوه
 مسلمیه سیف عدوان حواله اتیشد ایکن بعده
 نینه اسلام رجعت و اسلامی قبول اولوب حال
 منوره ده هر بر بنی مسلم بر اقدم دیو کده عظیم ایردی
 یا اخ العرب شته نکر و اسلام بک بغایت بعددرکر
 بواکی شرط اید که بر لیس عکر کریمه سی بک نزوح
 کند و دن صکره امر خلافت دخی بک اغتیار اتمق اوزره

سن ضامن و متعدد اولور سک اسلام رجعت ایدرم
 و لاف دیدی یا امیر المؤمنین ترویکه ضامن
 اولدم امر خلافت اجته ایددم دیو ختم کلام
 ایتدی عمر رضی الله عنه امر خلافت دخی ضامن اتمق
 کرک ایدک دیو اظهار تاسف ایددی بعده حسنه
 دعوت ایکن ادم ارسال اولوب نه ایکن دعوت
 اولد و غنی بنه ایکن محبس عره دخول ایتد که
 اقی لا جدرج ال جفته یعنی بن ال جفته نک تو
 قوسنی استشام ایدم یورم دیدی عمر رضی الله عنه
 نعم هنوز جید بن ایملک یا سندن کلان آدم مجبده
 حاضر در بیجک حسان رضی الله عنه بات یا ابن
 اخی مابث بهاتی ملک یعنی ای برادر زادم سنک
 مسعود اولان شئی ویردیدی سفیر سنک نون منک
 اولدی بنده سکا هریه اولد و غنی که ویردیر سنک
 حسنه رضی الله عنه جید عصبه رحان کر اندر جا همنه
 بنانی مرع اتیشدیم اود دخی عین و عید تیه شیدیک
 بنی بلندون هر کیمه صافی اولور سه بک هریه بر شئی
 ارسال ایلید ایهای عهودده نا تدر البته سنکله فی
 بک بر حدیه که ندر مشدر اندن دیدیم دیدی پس سیر

هر چه جلبدی حانه تسلیم و حسن رضی الله عنه مجلس
 عمران بواسطی انشا و ایدرک منصرف اولدی **نظم**
 ان ابن جفنه من بغیمه لم یدرم انا و هم بالوم
 ولم یسی بستم اذ هو ربها ^{اصحابا} ولا منصرفا بالوم
 یصلی الخلیل ولا یراه عنده الا کبعض عطیه المذموم
 انا عمر رضی الله عنه تقریر سفیر ایه متاخر اولوب جبه
 اسرار جفنی امیر ایه سفیر فروری امر خلافت دخی
 ضامن ایروب تکوار قسطنطنیه به مبعوث ایدری
 لکن سفیر قسطنطنیه به دخول ایدرکی کون خلق خبیث
 جنازه سندن قرض منصرف اولور ایدری سفیر
 بو حال کوروب ان الشقا غلب علیه دیرک کیر و
 مدینه منوره به رجعت ایدری و هند عجم بحقیقه ایدری
 و بوجه بن ایهلک قصه سی ابل احمد حکم نیک زوجه
 احمد مستی کننده مفسد در ارنود دیرکری طائفه
 جبه نیک و اتباع و اشیا عکس ذریقی اولوق اوزره
 مریدر عجم عند الله **قول** مثل بازوروست
 امثال سائره محمد نذر برشی نفیس قدر و قیمتی
 بلبر نادان خسیس الله کیر مکد ضایع و تلف
 اولدی دیرک جک محلود ظفای انجم بازری وروانی

الا رنود مغاره
 باعیه عات
 علی ان نفود
 خمر

بازی درستانی

ویرت

ویرت ترکیده جفنی الله و شمش طاقی لادیرکری
 مشدر و قصه سی دخی مشهور درک ملوکدن بر نیک
 بر مقبول طغانی قاجوب بر روسانی نیک الله
 کیر درکه اولک جن حارثی بعده غلب و منصرف رین
 قص و قطع ایدر قناترین نیچون کسکدن دیو کسکدن
 اولند قره اگر کسمم اوچوب قاجودی دیش غلب
 و منقارین نیچون بریده ایتدک دیرکده دیرکده
 اینجدروب ییری دیمکه بازوروست و بازی و
 وروستی دیو مثل الله **قول** هست فی الای
 ایکی انف فی السماء اولدی بود دخی مثل عبد نذر
 میوانیزه اصل ترکیب مثل انف فی السماء است
 فی الای اولوب یغرب للمکبره اصغر الشان دیو
 مسطور در دیو محمد هر نیک حرف دیرکری مقام سنک
 تفسیر نذر یغرب هذا مثل لمن تیکبر مقالا و اصغر
 فعلا دیو مصر صدر یعنی سوزی بیوک کنده و کجک
 دخی و حنیس متکبره صغر الشان حقه ضرابان
 مشدر لسان ترکیده اادی بیوک کوفی قووق
 مثل غالباً بوزن ناخود درو مثل مرقوم را سنی کسکدن
 فی الای ترکیب ایه دخی مستعد **قول** عنقای قاف

عنقای مغرب

جميع كتب ادبیه و امثال عربیه ده عنقا فاف ایله
 موصوف و مذکور او لمیوب عنقا مغرب و دیومرغ
 و مسطور در منشی نادره ادا تغییر منشی ارتکاب
 ایتمکون مرادی بجای سلسله ترکیه شهر نه بنا و میر
 پوشه برخیزی نقدی واردر اما مثل مرقمک اصل
 ترکیبی حلقه به عنقا مغرب اولوب چن عرب
 برشتیک بطلانید زوال الذن حکایت ایدوب هلاکن
 ویرمک مراد اتیه لر انک حقه حلقه به فی الجوه
 عنقا مغرب دیر لر قال لکیت **نفس** می سن من
 دین و دنیا کارنه **ب** حلقه بالاس عنقا مغرب **ب**
 و دخی برشتیک وجودندن تا امیر اولوب تا یوس
 اولسه لر انک حقه ضرب اولنور شکل عشق میریز
 قریب می یس من دیو تفسیر اولنوب بومیت ایله
 استشهاد اولنمشدر اما ما این خیر اخذ اخی مکانه
 قند حلقه بالجو د عنقا مغرب اما عنقا مغرب ایله
 صفتند و فی ناسوت بهری اچوندر وصفی تانیث
 قند و فی ار کلند و دلشینه اسم واقع اولد و غنیز
 دایه و حیه مثل و دیو فاضل معنی الیه استلذذ اید
 ایدوب دیشدر وانی و صف نه ابطا تر بالغرب

بعده من الناس و لم یؤنثو صفته لان العنقا اسم
 یقع علی الذکر و الا نثی کالدایه و الحیه اما بعض
 روا انک عنقا مغرب ذر تنده نه قوش اولوب
 و وجه تسمیه نه اولد و غنی کلپی و ابن عباس
 استاد ایله استذکری روا بنیر نیک **حلا** صفه
 بود که کلپی دن نقل ایدنر موطن اصحاب الراس
 ارضنده **ر** محج نام برکوهه الزلوع الوان الیه ملون
 یوزی انک ن یوزی کبی هر حیواندن کنوده
 بر عهت وار بر طاسر عظیم الجثه کاه و بیکه کوب
 طویل العنق اولد و غنذن عنقا و جبل مرقومده
 و حوش و طیوری اکتفا ص ایدوب قریب **ت** یکل
 مغرب صفی ایله موقوف قندشیری کا قیل تسمیت
 العنقا، المغرب لایه تغرب کما اخذ نه اما حوالی
 جبده چرنه و برنده قلمیوب باطیم صید و کل ترکیکن
 صکره صیانی دخی اخذ سه باشندی بس اصحاب
 الراس بنیلر نه عنقا دن اشتکا بنیلری دخی
 اللهم خذها و اقطع شملها و سطر علیها آتیه دیو
 دعا اتمیله برص عنقا اصابت ایدوب باطیم بنی یو
 هلاک اولدی اما ابن عباسون نقل ایدنر عنقا **ک**

حضرت موسی علیه السلام زمانه و فضائی بنی اسرائیل
معدود بر حیوانان آنده بر علامت اولیای آنزده
مخوق حسن الطیور ارکلو ویشیو ای طائر
عجیبی ای حوالی بیت المقدسه اولان وحوش و
طیوری صید و اکل ایروب بنی اسرائیل ایله انسان
و بتیشیری وفات موسی علیه السلام درون صکره ارض
نجد و بلاد فیس بن غیلانه انتقال ایروب وحوش
و طیور ای اقتصاص کیده رک الطائی دخی اخیس
ایمکله بتیشیری اشتک بتیشیری دخی دعا ایروب
اصابت صاعقه برله هلاک و انسی منقرض اولد
دیو روایت ایدر لر اعلم خداوند و دخی منشی سبقت
ایتمش نادیده و ناشنیده بر امر عجیب و منشی غریب
و قوعده عرب اعجب من نظر الزرقا دیر کله ای
اغرب من العفا و دخی دیر لر مشدر حاصل عفا
دیر کله ای بیت بنامی کرده اند ازمن قناعت خلق
چون عفا یعنی جویر نشانم را کسی از بسکه مشهور
فخو بنی بر اسمی السنه ناسد مذکور و مشهور اولد
مستحالی نه اولد یعنی معلوم اولمیان منشی ایچون یعنی
الایوم موافق موهبه الفوائد کرده تصور اولدان

حضرت موسی علیه السلام زمانه و فضائی بنی اسرائیل
معدود بر حیوانان آنده بر علامت اولیای آنزده
مخوق حسن الطیور ارکلو ویشیو ای طائر
عجیبی ای حوالی بیت المقدسه اولان وحوش و
طیوری صید و اکل ایروب بنی اسرائیل ایله انسان
و بتیشیری وفات موسی علیه السلام درون صکره ارض
نجد و بلاد فیس بن غیلانه انتقال ایروب وحوش
و طیور ای اقتصاص کیده رک الطائی دخی اخیس
ایمکله بتیشیری اشتک بتیشیری دخی دعا ایروب
اصابت صاعقه برله هلاک و انسی منقرض اولد
دیو روایت ایدر لر اعلم خداوند و دخی منشی سبقت
ایتمش نادیده و ناشنیده بر امر عجیب و منشی غریب
و قوعده عرب اعجب من نظر الزرقا دیر کله ای
اغرب من العفا و دخی دیر لر مشدر حاصل عفا
دیر کله ای بیت بنامی کرده اند ازمن قناعت خلق
چون عفا یعنی جویر نشانم را کسی از بسکه مشهور
فخو بنی بر اسمی السنه ناسد مذکور و مشهور اولد
مستحالی نه اولد یعنی معلوم اولمیان منشی ایچون یعنی
الایوم موافق موهبه الفوائد کرده تصور اولدان

رغیف

رغیف سنب و عطا و ش موصوفی کورمش یوق
او صفائی افواه انا مده مذکور بر قوری نامدر سونید
دینجک برده ضرب اولدان اشالی عربدنر
قال ابو نواس و ما خبیره الا کفنه مغرب تصور
فی بسط اللوک فی المنشی بکثرت عنها الن من غیر ذویه
نری صورته مان غمرو و ما حتی قال الجاحظ الام
کلهما تغرب المثل بعنفا فی المنشی الذی یسمع و لا یرک
و قال الخلیل لم یبق فی ایدی الناس من صفتها فیم
خلاصه مفهوم عفا زبان فارسیده سیم رخ ویرک
طائر ان عبارتدر حدیث حراف و اخبار طمس ویر
شلو مثل غریبه و افسانه عجیبه را اید السنه ناسد
مذکور در خصوصات همنه فردوسیه زال و ستم
و سفند یار افسانه لر نده اما حقیقه عفا مغرب
و کبریت احم و بیض الانوق مانند صدیق صدوق
اسمى اوجام کایارت بن تمام منقول سنون کور
نظم تقریب اسال من قدرتی من الان سبیل
من صدوق صدوق عفا نواغیزان لم یوجدا
صدوق صدوق و بیض الانوق بعضی فی الحقائق اولی
قول زیر حکیم خواجه جلد تری طبل ضنون قمر

حکم قتل من بنی عات
الفرصه احسن
که می بیند

الانوق
من بیض الانوق
نکته که در انوق
را می بیند
فی صحنه

نور صحنه
نور صحنه
نور صحنه

طشت در افتاد زبانی بام . یکجستی فی امثال عجم
 اولوب مثل اولک اصل ترکیبی طبل در کلیم زد
 اولقی اوزره مستقولدر اخفای ظهورینی مقصفتی
 کر لغیه حکا ایشی کرلو ایشلیک استردیه حکا محله
 ضرب اولنور ننگه کال اسمعیلک نفت رسول علیه
 اولان بو بیتندن ظاهر در **بیت** میت وصدات
 مشرق و مغرب فرو گرفت دست نوة توجوز طبلیم
 مثل مرقوم طبل پنهان زد ترکیبی اید دخی مستعمل
 اولدغی سمانک بو بیتندن معلومدر عشقم
 از روی خا پرده تقوی برداشت طبل پنهان
 چونغم طشت من از بام افتاد و طشت از بام افتاد
 مثل دخی برکسند خلقون کرلو ایشلر وکی ایش
 فاش اولوب رسوائی عام اولسه طرفای اعجم طشت
 فشان کس از بام افتاد در لر ننگه سمانک ذکر اولان
 بیتندن و اوحه الدین اصغیانک بو بیتندن
 ظاهر در **بیت** وقتی زخلق را زدل خود نمفتی
 اکنون نمیتوان که زبام اوفتا دطشت **قوله** یک خط
 بی حیاتی و باقی همه حضور مصرع مذکور دخی امثال
 عجم ندر کجب الا قصف برکرة خلیع انصار اولقی ارکا

ایدوب پرده دریده کی اختیار ایتکه مصلحت مقصد
 اولکوزر بده فریح و خور نقیشت ایت دکلر کن تیر
 غالباً الحیا بمنع الرزق مقبومندن مستبطلر **قوله**
 مدعی مستقولک مستقول قال با نیدن تعقل اولوب
 غیرک کلامنی کند و کلومی اولقی اوزره ادعا ایدن
 منتخل وکاذب و مدعی و مستغنی به دیرار علی لغنی
 المستقول المنتخل الکاذب و قیل المستقول الا فرا واداعا
 والتکذوب وکذک کند وکلونی دخی غیره سنا ویک
 تقول افسانندن در مشا ملوک و و نالوسا مرام
 کا تبیریه مقصد لریقی تقریر و تعلیق ایدوب مقبوم
 برکا غدر خیر ایت دیو امر ابد کمرنه کا متبقتضا
 مقاد مکوره تقریردن زیاده بعض زیادات و تزیین
 الفاظ و تحسین کلام ابچون محدث سب نبخ فخرت
 الحاق ایدوب صحیفه ده مرقوم اولان کلام با جمله
 ختم و امضا صاحبک اولقی اوزره تقول بلکه ختم
 و امضا و صحیح و طوایه ما مور اولندر دخی بو کلیمک
 صهی سیمر اولان امیر کرد دیو ادعا ایدر لکافان
 ابوالعباس اشتریشی ان الملك بلقی لکاتب مقصد
 فیجس الکاتب الا لفاظ و برتب الفقر فیزیر فی کاتب

الفاقه على محله با نفوره قتلک الزیادات ضرب
 من القول والتقول ان تقول علی الرقیل ما لم یقل
قول ما نذر ادم ذات العاد ادم السنه انا مده
 جنت دیو بنیاد شد ادا اولوق اوزره مذکور مشهور
 اولوب رصانت ایه مثل اولشدر ایوم بر بنایک
 احکامده مبالغه فقد اولنسه شد ادی بنا دیو اری
 شد اوانم بر بادش به نسبت ایدر ل انا کت مغیره
 بعضی اوم جنت اولوق اوزره منطون اولی مدینه
 عادر و بعضی اسکندریه مصر و بعضی مشرق
 شام اولوق اوزره نقل انیمشدر و بعضی اوم
 عادی اسمیدر آیت کریمه ذات العاد صاحب اوم
 تقدیر نه در دیمشدر و بعضی اوم عادی اسمیدر
 و بعضی بایسی در و بعضی جدی ادم بن سم بن
 نوح علیه السلام در کذا و اسمی عاد مایسی اسمی عوص
 اولوق اوزره روایت انیمشدر نقل عن بعض النحوی
 ادم قبل مدینه العاد التي خلق الله جنته و ضرب بها
 المثل لاحکامها و قيل ادم هم عاد و تقریر لایه
 ادم صاحب ذات العاد و قیل الاسکندریه و قیل
 دمشق و قیل ارم عاد و قیل ابو عاد و قیل جد عاد

و هو بن عوص بن ادم بن سم بن نوح علیه السلام
قول صرح هامان الطرح هامان فراعنه مصر
 حضرت موسی صلوات الله علی نبینا وعلیه الصلو
 و السلام زمانه فرعون مصر اولان و لیدر
 مصعبک وزیریدر صرح که خالق الکلون و المکان
 اولان جناب رب العالمین ایزد اجل الما قسته
 فرعونکی امریه هامان طرح قواعد طغیان ایدر کی
 بنیان رفیف الارکان اولوب بوقول یا هامان
 ابن لی صرح آیت کریمه سندن مقتبس اولدنی فایانیر
قول اهدم من دار ابی الدرداء اصحب رسول الله
 صلی الله علیه وعلی آله و سلم حضرت نون ابودرداء
 رضی الله عنه کمال مرتبه دنیا به عدم رغبتدن تاخت
 اختیار فرودن ایدر ب ساکن اولد یعنی سعادتی
 نی سقف موهومی رواف زرین میخ لاجوردی
 رنگ آسمان و سیاح حیطان منطون سنبل رسته
 مزرعه کیمشکان اولوب درون رشا بر مخدع
 باکی بیت هنوز رنگ تعلقی بکجه اتم باقیست
 کل زمین مرا نقش بوریا بیست لایشندن عاد
 و بان و برون مصطفی دلا ره ای کذک بیت

صبح رشید و المشرق
 النفس المحمدی
 جاعل

کلمه روشنند لایزال احتیاج فرشت نیست خانه آینه را از
 همه خود برباست اثبات و آرایشی ایله مزین
 و تا بانی شمشیر بوان آسمان نمونده آن اوین
 البیوت بیت العنکبوت مضمون سعادت مقوفی
 در سوم و منقوت بی در و دیوار بردار باهره الانوار
 اولفند اندراس آینه مبالغه قصد اولیفره ضرب
 اولان انشادن اولمشرد **قول** نظم مرشد کاف
 مانی فریب مانی ایزد و اهرمن دیو نور و ظلمتی علی
 ماهی علیه منی اولدینی وجه ایله تصویر ایوب منجه
 اولحق اوزره اقلیم هارسه ادعای نبوت پرده
 ایبن مجوس منجوسه تقویت ویران بر تنبلی نقاش
 سحر افرینک اسمیر اخوان سخندانک معلومیر
 سیاه شمنه فردوسی ایله ایشا اولنره مستغنی
 عن البیانر **قول** خورنق خورنق نغان بن
 امری القیسک ظله کوفده ستمار نام بهرمار روی
 اکاسره عجم بهرم کور ایچون بنا ایدردوکی قم
 اولحق اوزره منقولدر حمسه شیخ نظامی نک
 بخت بیکرنه موضوع افسانه اولدینی یاران
 سخن شناس نک معلومیر بیانه حاجت یوقدر

مانی مانی

خصوصا

خصوصاً شمنه فردوسی لی تتبع ایدنره تفصیلی
 حاصلی تحصیل بر معمار در **قول** تخت گاه خاقانی
 پیشگاه منده مراد ساری عدالت دستک شمنه ای
 پیشگاه منده واقع جبه خانه عامره اولدینی معلوم
 و اقباس آینه کریم ایله مقصد ابتدا جبه خانه ده
 تجر و تختد اینر مختلفه الاشباب اجناس
 ایدوکی ظاهر و اشکار در **قول** نعل قرون ایله
 بوقی مآخذی اشال عبد بن عند الطلح غیب
 الکبش لاجم مشی اولحق فهم اولنور زیراک مشی
 مرقوم تکثیر آلات و ادوات ایله اعداد عدده و
 وعاد و توفیه افشار و اعوان اخشا در جاده
 حش و تحلیل یچون ضرب اولنور عن المیلانی
 الکبش لاجم و هولادی لافرن لب یزب فی الخش
 علی اعداد الاله و الیستکار من الافشار و الی
قول نباح اغرایه سمیت حلیه هواریه بوقول
 بین العرب مند اول اولان نباه مستغنی قولند
 مستنظر زیراک عربدن چمن پرکنه نظم لیده
 کم کرده راه اولوب نه طرفه کیده حکین بلبله کبکی
 چاغوب استنبح ایدر یعنی کوپک عدسی طلب ایدر

۹

اگر بولد و غی محله قریب اجای عربن نزل ایتنی
 بری و اراسیه انرک دفی کلانی سباح ایتلا اولک
 صدای کلان به سوجه اولوب عماره وصل اولور کتیره
 و قوعدن ناشی عرب برضیف طارقه یعنی کچ ایه
 بی وقت آتیشین کلان برسه قه مستیخ دیرلر
 قال الا خطن **شعر** قوم اذا استنج الا ضایف کلایم
 فخالوا لا تم بولی علی النار حماسه فی نبتع ایدینک
 باب الاضیافده اولان ایستادن مستیخ معایر
اما حلیه قوشدروب بارشدرمق ایچن اعداد
 اولمش انره دات قوشوسی و یارشی ایدجک
 میدانه دفی دیرلر مقاد اجیره شجره ان والله
 تعالی ذکر اولنور اما یولک خلاصه مفوی اجکل
 مختلف دن تجع و تجند ایدن گروه کلا فام نظام
 لینه بنی و طغیانده اضل سبیل اولدریک کویا مستیخ
 اولمش ایدی مدعی متقولرک کلایب اغرالی
 بناهی کوش ایدلکرنده مضمرضدره بربرلینه شست
 برله هولرینه متبعت ایدوب انره ملحق اولدر
 دیک اوله والله اعلم بالصواب **توله** چینی موی دار
 طوفانی حج درکنش جاتلق نفغوری به چینی موی دار

الا خطن و هولرانی قاتنه
 عیانت بدعوت کتبی بابک
 اولیغ بیرون
 والد و بنی کتیر
 کلامه در

دیرلر شکر صابک و شکر کلک بو سیدنزن ظاهر
 و غایاندر **جیت** قترمان عشق هر جا محبت لای کند
 کاسته مودار بندار دسر نفغور را اثرکی میکدار در شیه
 غم در دل نازک حوزد مارسیه موی چینی خاک چینی
توله مباحث حرصه کدر حکمتیه بو قولدن غالب
 مراد کتب حکمتیه فلاسفه کت افراد انسان مایه
 نوعیه ده با حلیه مشترک اولوب حقیقته عید سی
 مساویدر ایچن تشخصده بربرلرنن تفضیل برله
 مایه الاستیازیسی واضافی بعض اعراض مقوله سید
 بس ملوک اید احادیثه بلکه انبیاء علیهم السلام
 اید سازات انسان اولدر قدری حیثیت اید اید
 احوه تفضیل اولنمز البتی بشر و لبشر انسان فایضا
 انسان قولدرینه دایر محبت اولوق کرک اعلم خد منه
توله مسائل دغدغه انداز کلایمیه بو قول ایسه کتب
 کلایمیه و نعب و بیعت ایمان بخشده اولان اقوال
 حزارچی ایمان ایدوکی اولو الهامیه ظاهر **توله**
 صفت کاشفیه بنی نوعی حمالت اخطب امتا میدانه
 چمن ترکیب مثل احسن من حمالت اخطب اولوب حمالت
 اخطب ایسه سورة تبت ید الی الحیده مذکور اولان

معاویه بن ابی سفیان بن حوکیم قرظی
 ابو لبیک زوجہ سی ام جیل دیگر کی ملعونہ در سید
 صلی اللہ علیہ وسلم ایہ مشرکین قریش بنیدہ ساعیہ
 وواشیہ ولفہ حمادہ حطب لقب قنشیہ زینبہ
 حطب نسیمہ اولند بنی حطب ایہ انش نجی عمو ازور
 اولورسم عیہ ایہ نوایر عداوت و بنف دخی او کو نہ
 فروزان اولور و غنڈنر قال قتادہ یبر کانت شفی
 بالنیمہ بن الناس فسقی بینم العداوة و نتیج نارہا
 کہ توفد با حطب و نسیمہ حطب عن المطری و انما
 قالوا بالنیمہ حطب لان العداوة بها نتیج و توفد کی توفد
 انرا با حطب و عن المیدانی النیمہ ارثہ العداوة لانه
 و انرا اسم کی توفد بہ انرا رای النیمہ و توفد العداوة
 و بفسیر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضر تریک
 رکیز رانیہ ملعونہ مرثومہ اکثر اوقات حن و غنا
 کتور و اب انما تیمکہ التزم ایہ و یکچمن حمادہ حطب
 لقب قنشیہ دیو روایت اتیشتر قوله غزلت بهم
 غزلت د قیقا و لم احد یو بیت خالی ملک اولوق اورد
 مسموعدر الحق حقیقہ کورد و کم نسخہ اوردہ بیت
 مرقومی با کشتن بخیر اولنشن بولدم عجیب منشی رسالہ

سہوایتی یوحسہ بنت یبرکاتب لولہ ماخرت
 معوزہ است با علم و الادب اردو امن المرقی
 الان و نسخه لنسطہ العیب بغیر امن اعین
 فخریہ یعنی مولانا فضولی بعد از نیک قدم اولسون
 الی اول کاتب بدو یکریک کوف در حق سوز غری
 شور ایبر کہ بر حرف سقوط طبع ایبر نا طری مارکہ
 بر نقطه قصور یہ کوزی کور ایبر مقولہ سی نسخہ ک
 قدم طیفی نہ می او غزائی ایکیدن حانی دکلر
 راجع بنصیحہ ایراد اولندی و بیت مرقوم اولی
 دخی بواو لوق اوزرہ مسموعدر نظم ترکت ہوئی
 سعدی و لیلی بمعزل و صیرت الی علیہ اکرم منزلی
 و نا تنی الاطلال اہل و مرجہ الا ایہا الساعی روی
 فائز ل غزلت بهم غزلت رفیقاً و لم احد لغزنی
 نتاجاً فکست مغزنی قوله حدی سنج حمادہ
 ایبر سبا ایبر سبا ایبر سبا و ایادی سبا
 امثال عرب بدر مفسرین کرام و محدثین ذوی
 الاحترام معلومیدر و لکن قد نسب الی الاداک
 و جعل صیقنا لافکار فخریہ سنجہ مجتہد نگار ایچون
 ترجمان قدم رحمت ارادہ کلام ویر لری انشا میانی

و مقصود ما از این مختصری و بعضی کتب ادبیه و نهال
 عربیه ده اصل ترکیب مثل ذیبا ایدری سبا و تفوق
 ای سبا و ایدری سبا اولوب قالی قن و معدی
 کتب مشکو ایدری ده اولان یا نیک سکونیک در
 بردنی من بعد اجتماع اولیمه حق وجه اید متفرق
 اولان قنک امباله ایدر نشئت شملده ضرب
 اولنور مثل اولدوغده با طبعه علمای متجربین همرا
 اتفاق اولوب ای تفوقا تفوق لا اجتماع بعده
 ایضاً لبالبه فی التشتت الشمل و یو تفصیل تمیز در
 افتراق الیه اختلافی کلمه ایدری یو محله نه معایه
 اولوب و سبا دنی نه اولدوغده در بعضی مثل توفو
 اولان ایدری لغت معانی جمع یه و ایدری جمع
 الجودر سبا ایسه ذات اخبار و بساتین عین تمیزه
 سبا دیکله معروف معنایه اوج مرحده ضرب مارب
 دیدکری مدرسه در دیشتر قال الزجاج مدریته سبا
 تفوق مارب علی ثلث لیل من صنعاً ارسال العلم
 ایدر ضرب اولوب ایا لیس متفرق اولمشدر یو تفوق
 معنای تفوقا ایدری سبا نعم اهل سبا کجی متفرق اولدیر
 دیک اولور و بعضی یو محله جمع یه اولان ایدری

و ایدری نفوس و اشخاص معانی در زیر اللفظ متفرق
 اشخاص و جمیع مده مستعمله کاورو فی النفس لا تفرقوا
 من باب واحد و ادخلین ایدر متفوق و لفظ
 افتراق الیه اختلاف ارا و امواده استعمل اولنور
 تنک ردة الفواصده مصحح اولوب تفوق ایستی
 علی کذا کذا فرقة حدیث شریفی ایدر بسته ایدر
 یو تفوق یه معنای تفوقا ایدری سبا اهل سبا نه
 کونه متفرق اولدیر الیه رویه متفرق اولدیر
 دیک اولور و بعضی دخی یه یو محله طریق و نیک
 معانی در دیشتر حتی عرب خزیه البحای طریقه
 و دخی من صادر او و ایدری سبا دیرر قال
 وبرة من حره بن همام و صبح القوم ایدری سبا
 هما و هما عالم من نظام یو تفوق یه معنای ذیبا
 ایدری سبا اهل سبا نیک طریقه ذایب اولوب
 مسکونیه سالک اولغده هر بری علییه بر طریق طوف
 متفرق اولدیر دیک اولور حاصلی همه اقوالک
 نتیجی من بعد اجتماع متصور دکل تفوق ایدر متفرق
 اولدیر دیک اولور اما مورد شده صحه قریب اولان
 روا یا نیک خلاصه مفهومی بود که سبا دیدکری همرا یه

سبأ دخی دیور ابو القبا بل یمن سبأ بن یثیج بن
 یزید بن حطان اولوب مدرنیة ستم مارب دیرلر
 ایوی اون نف اولادندن التسی که ازد وکنده
 وندج واشعور و افار و یجیدر انردن
 تیامن و درت نفوی که عامه و غسان و طم
 و جزم ایوی بونزدن نشام اولنمشیدی سیل ارم
 بونکرک اوزرنیه ارسال اولندی حدث ابو الفضل
 احمد بن محمد المیدانی بالاسناد عن زوارة بن مسیک
 قال اتیت رسول الله صلی الله علیه وسلم فقلت
 یا رسول الله اجزنی عن سبأ رجل هو ثم امرأة
 فقال هو رجل من العرب و له عشرة تیامن منهم
 ستة و نشام منهم اربعة فاما الذین تیامنوا
 فالازد وکنده وندج و الاشعور و افار و طم
 و اما الذین نشاموا فعامه و غسان و طم و جزم
 و هم الذین ارسل علیهم سیل ارم اما مدرنیة مارب که
 کلام قدیمه لعدکان لبانی مسکنم آیه جنتان عن
 عیین و شمال کوا من رزق ربکم و اشکر الذیلة
 طیبة و رب غفور نفلم کریمی اییه مذکور حسن و خض
 بلا دغیدن بر شمه مشهور اولوب اما ماریده اولاسکر

زمان بد

زمان بد اماننده اطلسه جبالدن سبأ و نزل
 ایدن میاه و سیولی حبس و بندایچون احرار و
 مابین الجبلین ترصیف و تشیید قلنشی پرد سید
 اولوب وقت حاجتده موزعاً تدرین اسفا و ارد
 بعضها فوق بعض نیچخارق و مقدار معلوم زباده
 سیل کلک و ارق اولدقه اطراف ارضه و دریاه
 صرف اوسکاب ایچون نیچ مسارب دخی ترب
 اولنشی بر درم عجب و سکر عرب ایوی سمرقوه
 بعضی بقیس نیباد ایتدی و بعضی لغان
 یا پری دیو نقل انیشلور اما ابو العباس شریفی
 ملک حمیر بن ایتک اوزره حریری شرحنده ایراد
 ایوب اعشی لک بوابیا تلیه شهادت ایراد **فصل**
 رخام بنه لاهم حمیر اذاجا کاه مارم لم یریم
 و اروی الزروع و نخلهم علی سعة ما و هم اذ قسم
 فغاشوا بکف فی غیظیه فجات ایه جارف منهدم
 و قی که اهل سبأ رسولکرمی تکذیب ایوب عیده
 شکر و لایر حق سبحه و تعالی جود دیرلر بر فارو که
 لسان ترکیذ کوسنگ دیرکری رویه در سلفا و
 ستم ماربی بر برغب انیکه باشد میر اما اول وقت

دریم

اولاد سب از عمو بن عام که کمال کبر و نر و تن
 ناشی بردنی اعاده و با خود احاد ناسدن برسی
 اکتس ایستون ایچون هر کیچه کو ندر کید و کی حد
 و کسبی با ده لیوب مزق ایتمک مزقیقا لقب اولی
 برکون طایفه نام برزن که همت سدن انهدا سیده
 مارب عزاب اولی جنی قریب اولدی دیو مزقیقا
 خبر و یردی مزقیقا و ایتیه ذلک یعنی یو کا عدلت
 دیدی که همت ایتدی برکون سدن دهنده بر جود
 کوردم ایکی المریه زمینی حفر و ایا قری ایله تعلیب
 صحابه فله بر اقربت الام دیدی بو نشاده مزقیقا
 دخی برکون اطاعت سده ما دبه بر جود کور دیک
 البقی نفر رحال تعلیب ایتمک قادر اولی بر جوی بر صحر
 عظیمی چوکان س فینی ایله کوی کبی غلطان ایتدی
 مزقیقا شجره اولوب که همتی تصدیق برله **نظم**
 البت امر احوال بی بر جی بستم من جز کفخی خستر بر اجم
 لخی لیب و ایتاب نظم دیر رک خانه سنه کلوب
 نقل و جدیه شتره لطف غایت ایتدی اما ایلیک و سب
 بیج ایتمک همت ایچون او غلنه دیر کی بن صباح بر طعم
 ترمیب ایدوب و وجه و اعیان اهل ماری و عوت

انیسیم کرک سکه مواجه ناسده بهر نه امر ایدو کم سن
 ایتج رد ایلر رد ایدوب بلخی لغت کو ستر بل بریه
 اوغلی دخی باباسنگ توصیه و تنبیه ایتدی و کوی و جاوره
 وضع و حرکت ایدکره مزقیقا و اذلاله بو کچکین
 او شقی با بانه مخی لغت برله عاق اولی ایتدی
 صبیانی بو یله اولان بده ده بن شکر و اقامت
 ایلم دیو ایچان غلاظ ایلر یچین ایدوب ایلیک
 و ایشا سنی فروخت ایتمک شروع ایتدی ایلر
 تعجب کسان بر بر سینه دیر لرایدیکه اغنیه و امن
 غضبه عمو و اشر و امنه قبل ان مرضی یعنی عمو
 غضبیدن اغنیه ایدیکه اوغلی ایلر رضا لشکر دن
 اولی را بکون بر شقی که کور کیز حاصلی بر و ایتدی
 مزقیقا با کچکمالنی بیج و قومیه رحلت ایدوب
 ارض کوهیه منتهی و انده اقامت قصد ایدیکه کورنه
 محبسه حیات اصابت ایدوب حیات طایفه شکسته
 ایدر بر زیر مدینه ماربده حیات و کن بلبر لرایدی
 طایفه دخی ستر لک ایشک ایتدی حال بل دخی
 عارض اولدی و هو مغرت بنین دیو که همت مزقیقا
 توصیف و تعریف اید هر بری بر و لایتی اختیار ایدوب

تحترا تیشل عن بعض التقاسیر العرم کثیرا و کوننا
 ای الی الجاری اکثر الذی لا یضبط دفعه لعظمه
 او المطر الشدید اوله انت میا هم یخرج من جبل اوله
 یسئل بانهم من بعد و دفعی عرم کله شک
 جمی اولوب صوفی جریا بدن حبس لکون ترصیف
 اولان سد و بند معانسه و طافت کتور لم یسئل
 عظیم معانسه عن المیدانی العرم جمع عرقه و هو
 الشکر الذی یحبس الی و قال ابن الاعرابی العرم
 السئل الذی لا یطاق و بعضی عرم سبا و ادنی
 اسمیر و یکسر کما قال قتاده و معانی العرم هم
 وادی سبا **قول** خرکه خوش علف امثال محمد نذر
 حلال و قوم و طاهر و جنس دیموب هر نه بولور سه
 اهل ایردیه حکم محله مستقر نشکر خواجه فنگلی
 بویندن منفرد **بیت** و اعط شکر را به بین لغه
 شبهه میخورد با دوش دراز باد این حیوان خوش
 علف **قول** اذ لام غفل ارتسم جهالتون
 حاوی قرص معنی اولان الی اخره منشی سازدن
 بو قولنده زیاده سیه مبالغه اولد یعنی سجان مشربان
 اندیه معانی به حقی دکلر زنی که جا هدیه متداول

اذ لام جمع نذر و هو القرض
 و ضم الی و لغه و کانت
 العرب فی الی هدیه
 یتبون علیها الی و کانت
 و یضعونها فی دعا فاذ
 اراد احدهم سقاها
 اخذ به فی ذلک الدعاء
 فان خرج الی الام معنی
 و ان خرج النبی
 عرب الله

اوله اذ لام جمع نذر اوج قدر قرص اولده
 اعرنی ربی نائیده نمانی ربی مکتوب مرسوم اوله
 قرص ثالث که غفل یعنی لاشنی علیه اولوب منیجر
 حقن برگسته برلده شکر و عده متداوله تفان
 کونه ضرب قراح اذ لام ایردی اگر اعرنی چیغسه
 اول عزیمت اید و کی الیشی الیشدی اگر نمانی ربی
 چیغسه ترک ایردی غفل چیغسه مکرارضی اعاج
 ایردی مولانا ویسی سیرنده ازلای بر خوشی
 یار نشدر اما دفعی زیاده تفصیلی اولوب منشی
 تحترا تیشدر اما دفع معنی هم مسیرک یدرخی سهیده
 خطه و فیسی جمیع سهیدن ازید و آفورد و سهیده
 حمد اولان قدر برسی که ذوات الانصار خطه
 ونصیری روز لر نده مرسوم اولان خطوط و عده
 مقدار ایرد مافی اوج قدر که بلا انصار اندر غفل
 دیرلر جمع غفل کچر جمع امر بوندره حفظ و عدالت
 اولوب حفظ و نصیری بو قدر اما قدر اوله که
 قدر دیرلر یعنی فرد بر فیسی واردر قدر ثانی توام
 دیرلر ایکی فیسی واردر قدر ثالث رقیب اوج
 نصیبی واردر قدر رابع مجلس بفتح الحاء و کسر الهم

و قیل کبریا، و سکون لہام درت یغیبی واردر
 قدح خامسہ ناضل بش یغیبی واردر قدح سادسہ
 مسیل الی یغیبی واردر قدح سابعہ معنی بدی
 یغیبی واردر باقی خطوط و علامات مرسوم اولیہ
 فی خطوط و انصب اولان غفل دیدگری اوج قدح
 برسی کہ سکر بجی قدح در میخ دیرک طغوز بجی
 سفیح او بجی بہ و غد دیرک کذا فی الصحاح زمان
 جابلیہ اهل بار وجود اولان سروات قبلی
 عرب اکثر اوقات بربرہ کلک کردند لسنہ اید برجز و
 و کلا ایدوب عند الجمهور عدد قدح مسیمہ کورہ اولان
 جزا و ایدر لایدی اما عند اصحن حفظ اقداح
 کورہ یکر می سکر جزا و ایدر لایدی زیر حفظ
 اقداح جمع اولنہ یکر می سکر اولور بعد التجزی
 برقطہ و یا برعظم باقی قہ لورسہ و باقی بہ ریم
 ویرک کہ قال الش عرقم و کنت کعظم الیوم لم یبر
 جازرا علی ای اذنی مقسم لیم یجمل بعدہ قدح غزلہ
 جمع در باب تسعہ ایدگری حریطہ یعنی طورہ
 وضع و برجل عدل و امنیک بدینہ دفع و تسلیم
 ایدر لایدی و اول رجل المینہ فی رقیب تسیمہ اولور

سروات جمع سری
 و ہوا ملک
 ہ

ترجمہ باقی عن
 انصب یجمل
 ہ

رب و سیمہ نازجن
 الامین محمد الی صاحب
 استقامہ ای طرہ
 ہ

کہ قال عرق

کہ قال الش عرقم لہا حنف اذنا ہا ارسل ملک ارقب
 من الیہ سہ و اول ابن دق ہر برقدی حبیب مسیل
 برکستہ نک اسیمہ بربرہ اخرج ایدری کیلک اسیمہ
 ذوات الی انصب اولان قدح سبعہ دن چقرسہ اول
 اول قدحہ مرسوم اولان حنف و یغیبی جز و ردن
 اخذ ایدری الی انصب اولان قدح غثہ غفلدن
 چقرسہ برشتی المیوب منن جز و اید تعزیم اولور
 اما اول امرہ قدح معنی و نایزہ رقیب چقرسہ
 معنی جز و ردن سبعہ اعشری و صاحب رقیب غثہ
 اعشری اخذوب باقی برشتی قلا مقفہ بو کیسک
 مابعدندہ اولند محوم و لکن منن جز و اید تعزیم
 اولور لایدی و کذلک ابتدا معنی و نایزہ مسیل
 چقرسہ صاحب معنی سبعہ اعشری الی اللب قدح
 مسیل حفظ کہ الی در تمامہ المیوب موجود الی
 غثہ اعشری اخذ ایدری بو نقد برجمہ اصحاب
 مسیمہ اوج قسم اولور برشتی یغیبہ سہ فخر و غاف
 و برشتی یغیبہ ندن محوم و لکن غیر غارم و برشتی
 ہم محوم و ہم غارم اما اسمی قولنج جز و ریم سکر
 قسم اولند قدح اصحاب مسیمہ یکی قسم اولوری

غامغ و بری غارم و بنبر نه عادت دخی بو ایدی که
 غامغ اولنر اغشا ملین فقر ای بزل و اتفاق ایو
 کند و بر شئی الکل اتیز لر ایدی و بونکده معارف
 و سیاحات ایلیوب میسره داخل اولیان اصحاب
 شروه و غشای فقر و ذم اتمکده اول کسنه بزم
 دیر لر ایدی علی وزن ورم یعنی نینم و عرم لوده
 واکرم معاسنه بقال فلان بزم مافیه کرم دیو
 ارالنده مذموم و مذموم ایدی عن المطرزی البرم
 البخیل و بونی الاصل لا یدخل مع القوم فی المیسر
 یقال فلان بزم مافیه کرم و کذا فی حاشیه شیخ
 زاده علی قاضی البیضاوی **بعض ما فی المقالة الثانیة**
قوله خرین علی وزن فذعل شول باطل فسنده
 خلق انک بطن نید خنده زن اولور لر مشقلا سباز
 و شعبده باز لر انظار ایتد کوی باطیل کی و دخی
 خلقی کولدر وب اکلندره جک بعض مضحکات باطله
 و ظرافت قصدی ایدیه سوینن مضحک افسانه
 و احادیث کاذبه و انسانه خوابره کورنین اضغاث
 و حرم مشلول بعض خیالات باطله به دخی دیر لر علی بوی
 الخریل الا باطیل الخریل عیبه ماضی که به انقوم یقال

حیات بعض نزعیات و عن لغوی الخریل الاحادیث
 المستقره و عن المعنی الخریلات بطریق و کسر الباء
 و فتحی الا باطیل جمع الخریل و هو ما یفنی منه النسل
 لبطلانه و فی الخریلات الا باطیل و هو ترای لان
 فی نومه من الخیال **قوله** و عیمص مفا سد و عیمص
 و عیمص و د عیمص بضم الدال و فتحی العین اعلم
 رحالدرن اولوب امثال عرب ندر فلان بو انشیک
 رجلی و بو امرک اعلمی در دیه جیک محله عرب عیمص
 هذا الامر دیر لر ابو الفضل میدانم امثال لندن اصل
 ترکیب مثل آدلی من د عیمص الرمل دیو مسطور لوه
 هو رجلی کان دیلا خرتبا لفریب به المثل فیها عیمص
 هذا الامر ای عالم به دیو قنیه اولمندر یعنی عیمص
 دید کوی ابائی سبید دلیل اولوب رهبر لکده
 و قول اخوز لکده کال مهارت برله خمر نیک یکنه سی
 و با تدرن بر کسند و لغین بین العرب هر انشیک رجلی
 و بو لنز و غی کارک اعلمی اولان کسند حقه د عیمص
 هذا الامر دیو مثل اولمندر لسان ترکیده فلان کسند
 انشیک اری و صنعتک علی فقیهی در دیر کوی
 کلیم بو نرن ما خوذ اولمن محمد در **قوله** اخرنیه قلب و سب

و بصری گوی اوج یرده قسم زن بو قول نظم کرده
 ختم افند علی قلوبهم و علی سمعهم و علی ابصارهم غشا
 آیه کریمه سندن اقتباس اولدوغی اشکله و مر
 ندی وکی و فی قبیل السبق معنیده همچنان کیمت
 ابن زبیر اولان ترک معلوم سیر **قول** لاعنی و لایا
 اعلا لعنی من الفخر و الشرف و لایا من النفع و الخیر
 یعنی بکله ایشیده نه دفع ضرر و نه جلب نفع
 و فائده و خیر و تقو در جهان اشد ایشلم و عین
 معنایه سن ترکیبه یلان کیم رجیق دیدکوی کلام
 بو نون ماحوذ اولق فتم و لنور **قول** ضعیف دق
 حرص اشعی اولان اشعب حرص اید موصوف اولوب
 طمع اید معروف الین منشی ناده ادا بو مقارده
 و کذلک الشفی مقارده رفاد حرص اشعی اید مقارده
 اقباله شخص مطمئن و لش قولید تغییر منشی ارتکاب
 بهر حال بر نکته خفیه ضمننده اولق کرک اما ذکر اولن
 اشعب برنی رسول افند علیه السلام موالی عبد
 بن زبیر ان اشعب بن جبیر در غایتده طمع اولو
 طی بین العرب مثل اولمشر میدانیده و سائر
 اشال عربیده اطمع من اشعب دیو مسطور در و بو

اشعب طمع صاحب اسناد و نوادر و صنوع غناده
 دخی است و دوماهر بر ظریف و مزاج و منفی کسته
 اولوب مزاج و لطایفه دایر نوادرات غریبه است
 قتی جو قدر فی المیدانی هور جل من المدنیته یقال له
 اشعب الطماع و هو اشعب بن جبیر موالی عبد الله بن
 زبیر و کان رجلاً مفضلاً مزاجاً طافاً صاحب نهاده
 و نوادر جمیع مفضل منقولدر که بر کون اطفال مدینه
 اشعبک اوزرینه مسلط اولوب زیاده سید اتعاب
 ایدر لر اشعب سبکانه اذالیدن معنی خلاصه سیل
 ایچون فغان کسته نک خانه سندن بوکون دوکون
 واردر دیو اطفالی اول طرفه سوق و انظار قی برله
 تخفیف نفس ایدر که نصیحه کند و به ایدر خوش بوسوزی
 بن مجرّد صباقی اشغال تملک اوزریدن دفع اتیک
 ایچون اختراع ایدر بوسویم اما بلکه واقع اولو
 برویتمه عظیم ترتیب اولمش اول البته واروب
 با قده ایچم اولمزدیو صباکیک اشر نه دوشوب وارده
 برشی بوله یوب صباکیک انده اوزرینه ظفر بولدر
 اولکیدر زیاده اتعاب و از سنه مسلط اولور
 عن المطری اشعب هور جل من اهل المدنیته یقال له

اشعوب الطماع اجتمع يوقا عدي من غلمان المذنبين يوقا
 وكان من احوالهم فاقوه فقال لهم ان في دارني
 فلان عرفت فانطلقوا اليها فلم يفتوا قال في نفسه
 لعن الذي قدته حق فضي في انهم فلم يجربوا وظنوا
 انهم ان هناك فاقوه ودعي طمعك زمزمه بر ياخذ
 ديوس سوال اوله قدده هر كسند كه خاشق و بر خورش
 ايجون التري جيب و كرسبانه احوال ايد و ين
 اول كسند يك بر شني اعط ابر طعن ايلم و هر كس ايم
 بر جنة زه يه شس بر اوله قمرين كور سم البتة اول سميت
 مالنون يك بر شني وصيت ايلشدر تقدير ايرم و هر
 ندمكه مدنيده بر عورت زفاف اوله بلكه يكيلوب
 عروسي يك كورال ديو حانه في سيليوب سو پررم
 دير اعيش و منقولدر كه بر كون طباطبي طبق يا پر كن
 اشعوب نندن كچوب طباطبي تير دبر كه رشوب يا بدو غل
 طبقدر ده استرم بر طوق دني زنده اولوب و سيع
 اولون طباطبي اكر الحق مراد ابر رسك اوليه يا بيم
 دير كره اشعوب يوق يوق آلم و لكن الانرا ايجنه بر شني
 قوتوب يك ايلد كره نزه جوق شني السون ديك استرم
 ديش كذا في المطرزي والميداني وغيرهما و دني منقولدر

سندن اطمع و ارسيدر كوردكي دني كره بلي جوق
 و ارايدى بر كون سطح بامد جيقوب قوس فرخي
 كورد كره اولتوق خيشد اول طرفه صحابيك بايدن
 اشني دوشوب بو بنوا التنده قلدی دير اميش
 و طمع باينده شة اشعوب دني امثال عرب ندر
 عن المعنى و قيل له بل رايت اطلع منك فقال نعم
 كان لي شاة صعدت يوما الى سطح فرأت قوس
 فرخ حشيتا فالتفت نفسها نحوه فوقف من سطح
 فانفت عنها و في امثالهم شاة اشعوب كذا في
 لطري و غيره و اشعوب طعم معني حكاية عجيبة
 قتي هو قدر الخبيث بوجهه بو قدر ايله اكتفا اولوب
 نيه طمع متعفن بعض مزاح و لطافة داير اخبار نندن
 دني ايراد اولندي ميداننده حافظدن نقل ايد
 مسطور در كه اشعوب ايام مهديده بخاره وارو
 صاحب سناد اولغين صحاب حديث اشعوب
 ايلد كره نزه بزه بر حديث روايت ايت ديديلر
 اشعوب دني سلم بن عبدالله كه يك في الله فقب
 ايرردى رشوب حديثي اندن اخذ ايتيم حفضلاني
 لا يجتمعان في مؤمن ديوب سكوت ايدى صحاب

حدیث اول ایکی حضرت نذر ذکر الیه دید که بنده شعیب
 اول ایکی حضرت تک بر سینی سالم او نو تمشیدی
 بر سینی دخی بن او ندم نه سویلیه عم دخی میب
 حدیث عافکی افند بر غیری حدیث روایت الیه
 دید که شعیب بنیم بر جز دن اولان ظلم نام خود
 اشدیم دیر ایدیک بن متوقینه اولد و غده بنی اوج
 کوه آتشی یا قوب خاکستری بر صرة ایچک جمع ایدیک
 و عاشق و معشوق بنیده اولان ملک تابه کولدن
 پاشیده قیلکز زیر که لایحه انبر بریره کلوب
 جمع اولدی واردر و دخی حالت که جمع خاشیه
 یعنی بکر قمر لای سنت ایدن خاتونه دیرل قمر خور
 ختن ایلد کلرنه جراحتر نه بنیم دامعدن کسوند
 زیر که البته بر کون اول قمر لک شمع الاذان
 جری لری عاشق اولد قمری تر زبانه لای حلاوت
 لایحه مشفق اولمسی مقرر در عن المیلانی قال
 ایضا حضرت قدیم اشعوب بطاع من مدنیته لی بغداد
 فی ایام المهدی تنهه میب الحدیث لانه کان ذاهبا
 فخالوا له حدیثا فقال خذو حدیثی سالم بن عبد الله و
 کان یبغضنی فی الله قال حضرت لایحه بنی فی مؤن

وکت فقالوا اذکرها فقال لیس سالم احادیث
 انا الاخری فقالوا حدیثا بحدیث عافکی الله
 علیه فقال خذو سمعت ظلمه وکانت من عجرینا
 نقول اذا انما فاحرقنی ثلثه ثم اجمعوا ردا
 فی صرة وارتدوا به کتب الاحباب فی ثم یجتفون
 الاحیاء واثواب الخائبات لندون منه علی
 اجراع البصایا فانهم یدعین بالرب ما خفی
 اة مذکوره ظلمه لسان یدیدن اولوب ایام
 شایست و طراوتنه فاجره بعد آینه ناصیه
 حالنده **نظم** عجزه لطفا درد بیس احسن
 منها منظر ابدیس صورت مستکری نمایان
 اولد قده قوآده یعنی واسطک ایدر بر فاجره عورت
 اولوب حتی قیادته دخی ناب و توانی فالسویب
 عجز ز ساقها مثل القدره فحی اسخج ساق قیادت
 انتا قدرن تاب مشی ساق اولغده برکی صدر
 سید بری ملک یکم حکمرین بلیه نور تمش فلک فانی
 ماصدق حانی اولد قده برار ملک کچی اتی دو خلق
 دلشی کجید بنی کتور و ب الک حکمران ایدی مذکوره
 بیدن سکه ذوق حاصل اولور دیو سوال اولد قده

اشیای نظیره اولان صد سید ملنند و قریح اولوم
 دیر ایش سب طوقده عالمه و قن قن دتره
 ماهه برزن فاجه اولغین بین العرب اوقوس
 غله دیوش اولمشد عن المیدانی اوقوس غله
 و هی امراة من بدیل و کنت فاجه فی شبها
 حق حیات غم قادت حتی افعدت غم اخذتیا فکنت
 تطاولنا من فکنت عن ذلک فکنت اراخ الی امیه
قول دهنه کفنه زن جلی قلن زن حب
 کنایات عجز ندر حبه عورت لردیکور عبتیده زوج
 الفیه معانسه که ایوم عانه اولاد عرب کله خند قب
 جرب اولدوغنه بن و قلب زوج اید جوز الفیه
 دیر لرنکه زن حب حکیم شفا یی نک مؤمن بخور
 اولان بو مبتدن ظاهر در **میت** در دولت تو کشت
 کله و اردو خان بر سره جو کله زن جلی را
 و کولک ما در حب حبه انلودیکور عبتیده این عجز
 این ایشیکه معانسه هنریت پس بر دبریده ما
 حبست و کن دریده **بعض ما فی المقالة الثالثة**
قول لرنک یاران دیده امثال عجز ندر روزگار کی
 کرم و سعادتی کورب امور دیده و صاحب جزیه کنه در

یکانه کردن
 بیکش در شفا
 کردن بیکش
 تبس نیبک
 هم

دیه حب

دیه حب محده ضرب اولنور ننگه بصیری دیشد
 روز باران بسکه در کوی معان کردیده ام
 عشق بازی لرنک یاران دیده ام **قول** آب
 در زیر کاه بودی امثال عجز ندر ترکیه دنی صان
 التندن صویو رتری دیر لرنک یعنی ال التندن کز لوج
 ایشنی کوردی دیه حب محده ضرب اولنور مشدر
 فرجوسی زکفت سیاوش بکندید شاه نه اکبر
 از آب در زیر کاه **قول** کوه دلال ظفانی
 الحجام اوغلان بوزو بکنه اطلاق ایدر لرنک بعض
 امثال عجز رساله لرنه مسطور اولوب امید نیک
 بو قطع سید و بعض ابیات امیه اسنشد اولمشد
 کفت حافه فلان ما هیچ عهد در ایش رسم بغازی
 کوه دلال و دفکشی صد بار بهتر زش عی پندلی
 قطع مذکوره اولان لفظ بغاصت خور و لفظ
 ما هیچ مسخره معانسه در دیو بعض رساله مسطور
 ایا میکرده و بعض نسخده بغازیار عجزه قوتاجه دیر
 ما هیچ بر قسم ارشده در که ال امیه یا بار حسین
 تن و لره ق شفته طور سیوب اکل ایدرنک صقاله
 و روسته دو کیوب سخده به النفعه فلان ما هیچ شد

دنگه ضحک اولدی دیکدن کن تدرد یو کتر اولمشدر
 وکن لفظ بزم المطلق استر معنای اولوب قطع
 مذکوره یا النسبیه یا اضافی و مقدمه در لیش
 رسم ترکیبی تک دالیتی ایدیه هاست ایجابی باشد
 مقوله سندن لسا ترکیبه الکی و تو زخون حویه ده
 داخل و طفیل دیکری کسند اردن کنیت اولم
 مقتضای مقام اونق هم اولنور اما دنگش عورت
 بوزونکنه دیر تنکه بو قطع در ظاهر و غایبدر
 عجب دیدیم که این خواجہ سرایان **یا** بهکم خرج و بالآ
 نشینند **یا** سیه و فکش سببش کوه دلال **یا** از آن رو
 حاجیان در بر نشینند **یا** در بر نشین مطلقه قواده
 دیر بر استر سه عورت استر سه اوغان اولنور و حجه
 مناسب قدمای دنگش ندن نوبت زن بیت لطیف
 بر حلم و تآنی و غیرت و حجت صاحبی در بر نشین
 اغازه انسان سید ساز بر اعتراف ترکانی ترانه سیرت
 واصل عریانه قنور که شیخ مؤید الدین مغربی
 نزهت الاحباب و معاشره را صاحب نام کما بنده
 ظرفی کن یک بیک بولا نقل ایدر که مدرسه استقام بغداد
 غیور دنگه مشهور بر فنی و ارایدی بر کون بعد بصر

خانه سینه قریب محله کندویه اتفاق ملاقات ایدیم
 بنی کاشانه سینه تکلیف برله تحلیف انیمکن بندخی
 ضروری موافقت کوستروب مندر لند داخل ایدیم
 کوردیم بر بیت لطیف و دلکشا و آلت و آغای با بیک
 لطیف و زخفا حفظ ایدیم اما آغای دخولده بون
 بر بیتیک در واره سنده او یخته بر طبل کوروب
 بعض جوار نیک آلت ملاهیندن اولم احتیاج
 و بر مکه سوال ایتیموب اولوردم غیور خدایار
 ستر کیدیکر و با دد آتیه محه و مکرزی کتور مکرده
 تنکیر ایدیکر دیو غمائی دفع ایدوب تنها فاله قون
 صکره انواع اطعمه نفیس و کونا کون نقل و فواکه
 و رنگ رنگ استر سه و بنید ایدیه بر بزم شایسته
 و ترتیب ایلدی و قنکه برقاج کاسه اداره برله
 نشوه دار اولدق کوردیکر هر بر نیک الهه بر کونه
 ساز بری برندن حسن و ممتاز بر پنج جوار
 زهره جبین محبوس طرب افزا اولدیر اما
 بو حلاله بعض خنده هم نمونه غمائی کرزنه یان و سم
 بر عود زرین یعنی بر سر و دست کران و سنکینی
 غیور کن یا ننه وضع ایدیر بر کورد و کده توحش

ایدوب کند و کند و جباری حسن صاحب خانه ایسه
 غیور همسید مسما تور قوم نشو بنیذایه بدن
 برنیده صدور ایدوب بو مطر فخر فخرناک
 طلاقسی با شمه حاتیه حیف خدم و دایه می کویدر
 کوک لیدم تفکر نه ایکن صاحب خانه بکایدی
 ای برادر بن برمد صاحب غیرت اولغه بکایدی
 شمه اولدنی مسوم و معلومدر بنم خانه برغری
 ایش ایچون دکل فقط اشوغوانی نکل غارینی
 استماع ایدوب عشرت آنکه نیچ کسنه لرت و ایدوب
 معلومدر اما ایچکندن بعضی ایدوبنی کورد که
 جاریه نکل بر نیک یوزینه کویا شمهوت ایدوباقوب
 تبسم ایدوب جاریه دفی عورت اولوب ناقصه بعضی
 اولوب حسیده نکل یوزینه باقوب غزه کنان خنده
 زن اولور اما اوزمان بنم با شمه قیامت قوبوب
 کند و کند و قلعون قانقم اشوغو دران قریب
 هر برینه کله کوپ تا ایدوب اولغه حد لرین بلدایم
 تا که بردی مجلسه بوکونه سوء ادب جارت ایتیمو
 دیدم لکن طلیت اصلیه ده محم اولان کال حسم
 و نانی مانع اولوب بلکه بو آدم زیاده جاشوده

اولوب جاریه نکل اغازه سی کند و یه تا شیر ایتیم
 ناشی یوزینه باقوب نوشخند سرور ایدوب و کند نکل
 جاریه دفی بنم اجرا ایتیم نکل غفلت بو مسافر
 دلپسندی اولدی دیو میشوش اولوب یوزینه
 کول حال بو یه اولیجی بن خفت ایدوب میتیک
 اظهار ایتیش اولورم حافظه لایه تعبیه یوزینه
 اگر چه صورت اسکی ایدیم اما غیورم غیرت نکل
 یقیم بو نر سر یه ز سوز سولیتور لر دیو ملا لایه
 خفیه اصغایه چشم دکوش دقت اولورم دیدی
 بن ایتیم یارک الله غیرت ایسه ایجی اولور بقضا
 حلم و تانی اوزره حرکت دفی بو یه ککر اما معده
 لر نیک نتیجه سی نیه میچ اولور غیور ایتیم کیده
 نشو شرب ایدوب کست حلقه دری ترقی بو لور حتی
 اول مین فضولی برنن قیام ایدوب جاریه ایله
 زانو برانو قود و کوزمه قارشو در آغوش صورتنه
 سه کوشه اغاز ایدوب اول وقت بنم عنان اختیار
 الدن کیدر زیر اک غیورم غیرتدن کند و کند و یه
 بلد استرا بر بر نیک یوزینه باقوب ملا شوه و حکم
 لری جائزه که اوکدن بنیلرنه معارف لری اولغه

ناشی اوله امانندی کور کوره معافه لاشیک صلا یی
 یو قدر توجیه بقول اینجه توقف محل قالدی چاقا قالدیم
 اکیسه دفعی ایشو نمود اید کیریمیم دوشیمبر ساعد
 نیت ایدرم اما نینه بنده اولان حکم و تانی عافیت
 ایدوب بلکه بودم بوجاریه نیک اواز و اغازه سی
 استحقاق اتمکله مراد ایدوکی ایساندن بریتبی و یخود
 برصوقی نفی و ترقم اتمک لکچون قولاغنه تفهیم
 ایدرین محجده معافه یه حمل اتمکله سوافل اتمک
 معافه سی یو قدر دلوای قبت اندلشیک ایدوب نینه
 کفت لغزش ایدرم کلن کیده رک کوردوم اول مهمان
 بدست المرحومی جاریه نیک قویننه صو قوب ترجیح
 بستان لطافت اولان هست نلرین دستخوش نوازش
 اتمک باشک و نون و بطعنی تقریص بلکه باین الفخرین
 قبت مکفاسنی دفعی السطافه اطالده دست تفرق ایلر
 اول زمان نیم کور لری جان بودیوب کند و کند و مه
 دیرمکه ارتقا مابنده برشتی قالدی همان عمودی
 قالدوب باشکری برض اید خود ایتدن غیری یچاره
 یو قدر زیر اغیورم اما نینه حکم و تانی غالب اولوب
 جنوز قشدرنی موجب بر فضلری وقوع بولدی بخون

قاندلرینه کیروب و بال صا جی اوله عیم بو اول کور
 البته یو معافه نیک او آخری دفعی واردر بقیم
 دفعی نه ایشدر لک کورنده ایکن کوردوم اکیسی دفعی
 محاسدن ال ال و یروب متساویه الاقدام قیام
 بنده یی عیله قالدوب اردلر یخ ایشمکه اقدام ایدرم
 اما عمودی کور رسن نقدر سنکین و کراندریت
 قالدوب قالدینه دوشخیز زمان کچ ایشمکه
 قادر اولم انلر سبقت ایدوب ایشو اولان
 اچکوشنه دخول و قیوسی متین و مستحکم اولمغه
 اردندن اخلاق ایدر لر بن طشده قالدوم اما اگر
 بعضی ناشیسته حرکت برله صدای بخیم و احسن
 ایدر حک اولور رسم قد قامت العیاده کند و کند و
 هلاک ایتیم مقرر در زیر اکم بک غیور دیر لک مکه
 و اشد ای برادر بونی دفعی علم الیقین پیور مکه
 بر غیری فضلری یو قدر انجی اوشک طرف شراب
 رنیده چه نشو یاب اولمغه خوب غلبه ایدوب
 جاریه یه خفیه بر مقدار نوم برله استفا قه اچون
 بلکه برملان خالی کوستردیمکه جاریه دفعی اول اوط
 تنها اولمغین یا توروب اولو تمغه کورتور مشدر

غیری معنایه دکر اما بن غیورم غیر کردن نیاید حکم
 بملیوب غیری بلکه بر اعتصام قلمز لا استو قنبو
 اوزرنده او یخته اولان طبل باغزوره کردن
 غیرت تعلیق ایدوب شدت ضرب اید ضرب
 ایدوب رک عاقبت صدای طبلدن اولوقسنی قاجود
 طشده به چیردم یوحنه یلاک اولوردم دیو
 حای ان موس حیت مرد غیور اولورغن حکایت
 ایتیش **نظم** بحسن علی فندی سبعة کلمات
 ولبس فیها من اللذات اعواز طارو طبل و طنبور
 طس طلاء وطفه و طیا هیچ و طلاء زنا **قوله**
 دلاک وحقاق دلاک وحق حقیقی و مجازی نه
 معاره استعمال اولدوغن علمای کرام لازمال شویس
 عیلم الی انراض الایام حضراتک قرآن میسنده
 اقم الصلوة لدلوک الشتم اتی اید محققین و سلیم
 اتینک تفسیر لربن معلوم طریدر اندر ایچون دلوک کن
 دلاک عطف تفسیر اولوق زعمید حلاقی جیم اید جلاقی
 یاز مشرفتی وافر نسخ ده کوردوم اومقود نتریش
 ک تندی تفضیح ایچون ایراد اولندی صلی لغنده
 دلاک بافتیخ او وحق ورائ اولوق معنا سنه اولوق

دلاک دلاک تسمیه اولدوغنی محامده خلق او و شرد
 بدن الشان ازاله و سخی ایدوکی ایچون نریکا
 منه دلاک الشی بیدی و دلوک بافتیخ شول
 نسنه که انکلا دلاک ایدر لایه دلاک به معنا سنه معنی
 عند الغسل کیشی جسدنی او و شدر دوشی شئی
 یقال بیدک الرجل ای دلاک جسد عند الغسل
 و دلوک یضم دخل با بدن مصدر اولوب شمش
 ذوالدن ایچون و دمی غروب قریب اولوق معنا لایه
 قال ایچری اذ ملئت عند دلوک سراج سراج
 حدرم مشد کسر اوزرنیه منی اولوب شمش ایچون
 عدر اما دلوک او وحق ورائ اولوق معنا سنه
 دلاک فعل مصدر اولدوکی تقدیر چه شمسناظر
 اولدوکی کوزاری حیره لکوب حیره سنی ازلد ایچون
 دلاک ایچون ناشی استند مجازی اوزره کویاش
 دلاک اولمش اولور و کلاک نلاح الید معنا سنه
 اولان فعل بیجی دمی تدلیک و فاعله دلاک و
 و دلاک دیرل شکر ابن ابی الازهر و منقولدر
 بردع الموسوس سر یکربان اولمش بر محده
 تحفص ایدردی کوردوم لک کوب تشنیع اولوب

بواند و ملک ایشان دیر و گدازه کور میس شود و از
 طواری دیر و محاسبه بر مکان عالیه مطلقه
 بر جاریه جمیده کوسر و ب بن بوقری نفسم و حوت
 ایدم احباب ایلدی بس بن اکه احباب ایدم
 دیدی فحک اید دیر ک منصرف اولد و غده
 سنک زعم انفک بن قضای حاجت ایدم و ب
 بوابانی الشاد ایلدی **۱۱** انکرت ما عانت من
 کف **۱۲** و هل نیکر الله بیک فی قول مالک **۱۳**
 لقد آمن الدلائل من ان تالم **۱۴** حدود الزانی و انما
 المساک **۱۵** و انی قد اسکت غریبه علی **۱۶** کجس ایدم
 و التذین الفواک **۱۷** و اول فعل قد مومنه تریک
 دیند و کی کبی جلد غیره و حصفه و استمن و عتی
 دنی دینور و حصفه رحاب مخصوص اولد و عتی
 کبی الطاف و تطف دنی نسوانه مخصوصه و حتی
 او مقوله عورتی سخا و دیرل تنک مولانا عطا فی
 حفسه سنده بوبیت ایدم ایدر او ایشتر **۱۸** سحفة
 مرزا ایدوب او نیک اختر **۱۹** کبر زین اتری اوین
 دحتر **۲۰** و کنایات فارسیه طبق زن دیرل
 تنک حاقی نک بوبینده ظاهر در ایل بغدادین

زنان بنیم **۱** طبقات طبق زنان بنیم **۲** عن ابی العباس
 شریفی جلد غیره یقال هذا افضل الحفوفة **۳** و التریک
 و الاستمن و الاعتی و الالاف للنساء مثل الحفوفة
 لرجال یقال منه الطفت المراق **۴** انشد البدیع **۵** یاید
 کجس فی زمان ایدل ایدل منه غیره **۶** فکل ذی حسیه
 و ذل متع بالطیب **۷** ایدر **۸** و کل ذی لطفه و کجس
 یکجس فی بیته غیره **۹** و ایضا قال ابو یونس و جلی
 اباح جلد غیره فی حنوة عند اهتاج غرم و اباح
 مالک **۱۰** انما ح مطلقا فی بطن جاریه و غیر غلام اما
 ام مالک و جلی به بوقول محض افترا در زیراکه
 عات علی مذاهب اربعه **۱۱** کجس استمن ده بواته کرکی
 حجت ایدل کری ففرازی کرامک معبود بریدر قوله عات
 و الذین هم لفرجهم حافظون **۱۲** الا علی از و هم اوما
 ملک ایمانم فانهم غیر مومنین اما حصفه رحمت
 و اباحت زعم ایدر نرائین دینار و ابن عسکرن
 رایت ایدوب دیرل **۱۳** ان سئل عن الحفوفة
 فقال الخلع **۱۴** الاله حیر منما و هی حیر من الزنا و دنی
 فخریدی بوقری حاجتدن اشترک اوزره بعضیدر
 نقل ایشتر در الحفوفة علی مذاهب الامام احمد بن حنبل

جائزه لمن استولت عليه بشوة حتى خاف على نفسه
 اتیان افوا حش اما حکیم حنفی ده اولان حدیث
 مشهور که انس بن مالک رضی الله عنه از ادا یه
 روایت اولمشدر الله قال سبق لا یظن الله الیام
 یوم البقیمة ولا یرکبهم ولا یجمعهم مع العالمین و یعلم
 الناس مع الذالحین الا ان یتولوا فمن تاب تاب
 الله علیه الا ان یرده و الله فعل و یقول به و یرده
 و یضرب ابویہ حتی یستغنی و المذاوی حیرانه حتی
 یلقون و الذالح حلیته جاره اما حاکم و یحیی
 تراش معانسه در عیب ده سبت دخی دیور قال
 الطبری و برزت من الطام بعد سبت رابی حلاق
 مبالغه الیه اسم فاعل در لسان ترکیده بربر فارس
 سر تراش و کذلک عربیده مزین دخی دیور ننگ
 عیش مهری بر غلام صبح الوهمی حماده تراش
 اولور کن کوروب دیشدر مزین ابزی نظی
 کانه البدری السوفه کان موساه فی نفی البشیر
 فی دقوفه کیوان فی کف حسم یخلف البدر من حشفه
 و کذلک بود دخی بر غلام سیم اندام حماده تراش اولور کن
 اقبس اولمشدر جتو دخی عن نشر لواله و

والبس من ثوب لملأه ملبوسه و قد جرد الوسی لیزین
 رأسه فقلت لقد اوتیت سؤالک یا موس اما یو
 صفتک الی یحیی یعنی دلاک و حلاق و مزین و حمیم
 و دخی حایک و نساج که فارسیده حماده ترکیده
 چلفه دیور بر بین الوسی حست الیه معروف
 و موصوف اولمغین منشئ نادره اول ایام تجع
 و یختره ایدر احباس ناسک ردالت و دن نثره
 کنایت قصه ایدر کنی اشغیه هر حیم لیل المشط
 قوی تا نیدر ایدر اولمغیم باله یوب قول اما یحیی
 من داشت الزقاب که قول اما ابن الذی لا ینزله
 الله هر قدره ذکر اولن اسفار منی علی الحکامیه در
 و حکایتی دخی کتب ادبیه بی نینع ایدر ترک بوسیده
 مروی اولد و فی معلوم یر که حیم ایام امارتدن
 صاحب شرط بعد الوسی خانه سذن طشره هر کیمه
 راست کوریک بله استیدان ایتیموب بلا ان قتل
 ایت دیوار و تنبیه اتمشیدی بر کیمه صاحب شرط
 شتری دور ایدر کن بشن نفر سکران جوان کیندر
 راست کوب اخذ و بربر بر ضرب رقا بر کون
 بچکندن بر لینی نقدیم ایدر یوب سن کیمین دیکر قال

اید بجای جوانان را بجای لا بوشتر اید جواب دیر
 انا بن من دانت الرقاب له ما بین خودما و
 دها شما تا بیه با رخ دمی صاغرۃ فی اخذ من
 مالها ومن دها صاحب شرط کند و کند و به اند
 اعلم بوجوان امیر المومنین یقین اقرار بکنش او
 اولم کن زیر بوقت و اقتدار انزه مخصوص در
 دیو قتلدن گفت اید ایدوب ایکنجینه سن کیمک
 او غنی سن دیو سوال ایدر کن کنک اودنی بوشتر اید
 جواب دیر انا بن الذی لا ینزل الدهر قدره
 وان انزلت یوما منقود تری ان س افواج
 الی ضوء ناره فتم قیام حولها وقود صاحب شرط
 کند و کند و به غالب بوجوانک دنی با بی محال امیر
 المومنین بر کرم الشان عظیم القدر کسند اولم کن
 کن زیر بمرتب کره غیر یق در دکلر دیوب
 انک دنی قتلدن ال حکم او ججینه خطا ایدوب
 سن کیمک او غنی سن دیو سوال کند کنک اودنی بوشتر
 اید جواب دیر انا بن الذی تا فی استی ب لا شنه
 موسوفه جگو لها لم تا تس تدری الیه من فالیس
 عملها وان الذی بیدی حیاة الانفس صاحب شرط

غالباً بوجوان دنی امیر المومنین مقبول سابقینک
 او غلدر دیو انک دنی قتلدن فراغت ایدوب در دنی
 سن کیمک او غنی سن دیر اودنی بوشتر اید جواب
 انا بن الذی تا فی الوفود لایه احث و هم من جوم
 تتوجع بمضو شباغ لیس فیهم جامع والجمع ان
 عا دلم الیه یرجع صاحب شرط غالباً بوجوان
 دنی انبا الملک عربدن بر احوادک او غلدر دیو
 انک دنی قتلده توقف ایدوب بشجینه سن کیمک
 او غنی سن دیر اودنی بوشتر اید جواب دیر انا
 ابن الذی اللهم یقطع عامدا لا یجشی فی قعدن لیا
 وسوا حدی یرده مشهوره ورماء قتلها علیها تنزل
 صاحب شرط بوجوب دنی غالباً امیر المومنین صاحب
 سیفک او غنی اولم کن دیو انک دنی قتلدن
 ال کلوب صبا حد تا خیر و علی اصباح واقعه شبانه
 عرض برله مجوسری حضور حجاب احضار ایدوب
 زنجیر کیمک او غلدری اوله قدرنی تقریر ایدی
 حجاج ذکر اولن ابیاتی جو انزه اعاده ایدوب
 حقیقت حاله واقف اوله قدره جلسا سنه متوجه
 اولوب بونکر بابا لری کیمک اوله و غنی فم وادک

اودود جمع وفد
 و بهر اطاقه
 من الناس
 قدر

ابد به بدگزینی دیو خطاب ابدی با جمیع حضرات مجلس
 بالذات بابالری کیمید اولدوغنی بیدرکن کنن
 کلاندر نیک مقصد سی علونملت و رفعت و نیکو
 دلالت ایدر دیو صاحب شرف علی تصدیق ایتدیلر
 حجاج حیرتسز رک فیم و ادراک ایتدوکی کی دکلر
 قضیه بونک خلافتیزر او نکسی حجت او غلیدر ثانی
 فوال یعنی بقدر پیشرو بصدتر آشنی او غلیدر ثالث
 سقا او غلیدر رابع فراز یعنی آتکی او غلیدر
 خامس جزآر یعنی قصاب او غلیدر دیو جو انری
 استغفار ایدر کره حجاجک دیدوکی اوزره ابرری
 بابالرنیک صنعتنه مقروضت اولمیریه باطله
 حضرات مجلس بوجو انرک غنڈ تحق الموت سیف
 مسلول جلاددن تخلیص رقاب ایچون حسن
 استخفاف ریریه بلا غترینه و حجاجک دخی کمان فیم
 وزکاتنه انگشت بردهان نجب اولدر پس
 حجاج علیه صفاته خطاب ایدر ب علم اولادکم
 الادب فوائده لولا ذلک لغربت عناقتم یعنی
 اولاد لیکزه علم تعلیم ایدر لیکزه اند حقیقون بونر بویه
 ادیب و لمیر لرایری بونیرینی دور دردم دیو جو انری

اطلاق و بوشغری الشاد ایتک اوزره مردیدر
 کن این من شفت و کنسب دبا، نینیک مضمونه
 عن النسب، ان الفتی من یقول هاتان فالتین
 الفتی من یقول کان ابی قول او ایتدیلر
 لغضا او ایدر جعدر مفردی ایتد اولوب مدی الیه
 فتیح باقی فالغده السنه انا مد مد کور اولان فعل
 فتیح و عجیب معنایه فیم برکسنه ابدالته تهر باقی
 فالجق عقول متخیر اولوب بر فعل فتیح و عجیب
 ابدالیه عرب اول کسنه حقیقه ایدری الابدیه دیر
 عن ابی البقا الابدیه الفعله الفیحه بنقی فتیح علی ایدر
 و اجمع او ایدر و عن المعنی الابدیه الفعله الفیحه بنقی
 تنقی ذکرها ابدالغوا بنها و قبل الخصلة العجیبه
 التي تجبر فیها العقول قول النار ولا النار بولکام
 این سیارکن اولوب ایش غیسی النار ولا النار
 فکن سیدنا قومن النار فی النار اولوق اوزره متغولدر
 و علی نه الاسلوب قول اوس بن حارثه الحنیه و الدیه
 و منها قول صاحب المقامات ابو محمد حریری رحمه هند
 و المنای و لا الدنایا و خیر من رکوب غنی رکوب الخیاره
 بواج توک دخی خلاصه مضمونری مورث شین و عا

اولان امر خبیثی مغویا حکیم القزوه مرکب اولو زلزلت
 و دناست ایله حیات اعتبار اتمکدن ایسه سیادت
 و ریاست ایله شداید و حقویات برله میانی اختیار اتمکدن
 مقتضای حیات جو امر مذکور دیر دیک اولورانی لایع
 قولنک اردیچ مذکور اولان عرفی معنی دخی بمعنی
 تفسیر ایدر بزرینغ هلاکم زیار دور و دور است
 که بدمت و دمان کشم لیسر باری **قول**
 ساحت استقامت و تحت سحاب غایت و دخی حفره
 حافظ استبدادکی نفرة مفتوحش فکر حافی بنکام استقامت
 نوال جبال ادر اکلر نزلن غود اولان مزین هلاکت
 و لایسته آره مقدره نقد و وقت جی بو قوله مذکور اولان
 جی فزاده قبیله سندن ابو الغض کنیتی ایله مکنیتی
 صح قنده بین العوب مشا و لشن برحق کشته ایدی
 ابو الفضل سیدانی حرف ادا بانه افعل فرزند
 احمق من جی دیو عیبر ایدوب تفسیر بنده هو جی
 قزازه و لکان کنیتی بالغض من حمه ارح عیسی بن
 موسی ایشی مرتبه و هو یحفر بطنه الکوفه موضعا فقال له
 مالک قال انی دفنت فی هذا الصخر ادر اجم و لست اتمنی
 الی مکنها قال عیسی کان یحیی ان یجعل علیها علامته

قال قد فعلت ماذا قال سحی بنه فی السما کانت علیها
 ولت اری العلاء دیو ایراد اتمیش خلافت
 مقوم عیسی بن موسی الکحاشی حجاب نظر گرفته
 بری موضع حفر ایدر کن راست کلوب ز اشیر سن
 بونده نه ار سن دیو سوال ایدر جی بو صحاده
 بو مقدر اراچی وقف انیمشیم ملک من تیورم
 بوله سیوب دیر عیسی اوزر سینه برعلات وضع کل
 کون ایدر کن دیکده جی وضع انیمشیم دیر عیسی
 نه کون علامت دیجک جی استاده برسی بکن کوک
 الته دفن انیمشیم شمدی علامتی کوره میوم دیر
 انا منشئ رساله بو محله مع مراد ایدو کی شخص
 ابله کمال ملادت و حقیقنی بیان و مع ضمت
 میدانی نک جی حفره ایراد ایدو کی حکایت تفسیر
 نقد ایدو کی حنبلی بلیغانه واقع اولمش و بو
 جی ملک عربی و فارسی حمه دایر حکایاتی خواجه
 لفرالدین مشله ندن جو قدر کتب اومیه فی تنبع
 ایدر نکر معدومیدر **قول** سنگیانه ناطقه سی
 سولم کاضین الوحی ایدی بو دخی امثال عرب بنر
 انا اصل ترکیب میدانیده و ساز امثال عرب بنده

ابی من و می فی حجر دیو مسطور اولوب تقسیم نده
 الوعی الکنا تیه و الکنتوب الفیاء دیو مذکور در اسلام
 حج معصنه در طاشنده مرسوم اولان حفظ یغور و شاند
 محو اولوب باقی کدن ناسخی قبح خیرا و شر ایشیک
 اثری مرور و کور اعوم و دیور ایله مضعل اولغله
 بقاسدن حکایت قصه اولمنه عرب ابی من و می
 فی حجر و دیو کا ضمن الوعی سلما دیر لکنکه لیبیک
 مشهور اولان قصیده سنده واقع اولمشد عفت الایه
 محکمها لغامها یعنی تا بخواه و رحاها فذاع الریا
 غری رسما خلفا کا ضمن الوعی سوما **قول** زنده
 بازند او فو فله آذر کشتب تسخیره سرو کشت
 زرد هشتی کبی نشانده ایدوب زنده و بازند
 ملوک کایدن کشتاب بن لهاسب زنده و الکنتوب
 ظهور ایدوب ادعای نبوت ایله کند آیین محوس
 منجوسی تجدید و نئید برله دین هی دیو احدیث
 مده باطله ایدن زرد هشت نام حکیم متنبی کن
 نصیف ایدوکی کتا یک سفیر لیر نیکه شعوی
 هندون برسی دیوانی صفی ارسال اندکده حکیم
 شفا لیکن جوابی اولوق اوزره نظم ایدوکی ابیاند

ظاهر در بروی جمل کودیان خود را زندهستان
 با صفا حال فرستاده و وصف از زنده و زبان زنده
 بمعجز خانه فرقان فرستاده بویتدن هتا کتا یک
 اسی اولوب زنده و بازند ایکی سفیر لری اولوق
 منقهر اعمم غذا اند اما آذر کشتب زرد
 بنجده بنیاد ایدوکی آتشکده کن اسمیر آذر برین
 دیو دیر ولادت حضرت سرو کائنات علیه
 افضل الصلوة و التحیات لیه مبارکه سنده منطقی
 اولان نار فارس اول آتشکده حکیم مضمودکی
 ایتاد ایدوکی نار سفیر سمیردن عبارت اولوق اوزره
 منقولدر سرو کشت البیه اول آتشکده کن دلیله
 زرد هشتک غرس ایدوکی شجره منتر کن سمیر
 زرد هشت و دیو زرد هشت و زرد هشت و
 و زرد هشت جمعی لغندر تقصیل و شیشه در
 شوکت شودر صاحب معنی سمیر جاتی آن
 که باشد شعله ادراک آتشکده زرد هشت **قول**
 ساج الیمین قنبری اصل ساج سوجندر خطو
 ظهور معنا سنده اما امثال عربده من لی بالسخ به
 البارج دیو مذکور اولوب ساج صید و تخیرده و ش

و طودان حاب میزند هرور رباح حاب یار
 هرور ایدن دیرلر عن لشر تثنی السخ من الطیر
 و او حوش عامر عن ناحیه میسک و البارج عامر
 عن ناحیه لیرکن و بعضه ساج شملدن کوب
 میامنی سکا دوند رندر هندنه بارج دیرلر مشا
 میزند کوب میامنی سکا دوند رندر مقابدن
 استقبال ایدنه ناطح و فادان استد بار ایدنه تعید
 دیرلر دیمشدر عن المطرزی و هل السخ فی الصید
 و هو ما عن شملک قولان میامنه و البارج
 ماها عن میسک قولان میامنه و الناطح ماها
 و تعید ما استد یرک و فی المثل من لی بلسخ بوجا
 انا اکثره عب ساج ایدنه تیا من و بارج ایدنه تیا
 ایدرلر و بعضی بایکس انا ساج ایدنه تیا
 میامندن میامنه هرور ایدوب متکمن او لغد
 طوقه طاعن و رمیه راحی برله صید اولوب رزق
 حاصل اولدو غندن او غور طوترلر انا شام ایدنلر
 عاظم و ها لک اولدو غندن او غور ستر عدلر
 بارج ایدنه تیا من و ساج ایدنه تیا
 اهل نجد اولق اوزره منقولدر عن لشر تثنی الذی

نیمین بارج و نیشامون بلسخ اهل نجد
 بعض فی مقالة الاربعة قول راحة
 مستقصان دماة جمعد سفر دی داهی اولوب
 کفصه جمع عن زیاده زبرک و عاقل لشر و لک
 ایشک فاکه سندن خانه سی نیمنج اولدو جفن ادرک
 ایدن اید فکر لکشی به اطلانی اولنور ایدو فضل
 باب الفده عمر و بن عامک قوی اولق اوزره ائی
 اذا حکمت قرحه اوسیتها مشانی ایراد ایدلر لک
 دماة عب رت نگر کنه اولوب بری معاویه
 عمر و بن العاص و بری مغیره بن شعبه و بری زیاده
 ایتیه اولق اوزره عامر شعبی فی نقل ایدروایت
 ایدوب دیمشدر روی عن عامر الشعبي انه کان
 یقول الدماة اربعة معاویه و عمر و بن العاص
 و المغیره بن شعبه و زیاده بن ایتیه قولت
 بنهم الظربان مثال عبدندر برقوق شملی
 ششت اولوب جمعیدری متفرق اولدو عبا
 فسا بنهم الظربان دیرلر ایدو فضل میدلی مثل
 مذکور حراف قبا بنده ایراد ایدوب تفسیر ندهود
 و نیمینوف جوالکب سنن الریح الی حجر لشر

فیلم استه فی حجره ثم یفسو علیه حتی یغتم و یضرب
 فیخرج و یا کما ویستوی منق النعم لانه اذا فسبها
 و هی محقة لغرف یضرب فی قوم اذا شئت شدم
 یعنی ضربان کلب اینکدن بیوکن غایده بد قور
 بد جانور جگر لکرو بخندن صب دیه کوی جانور
 سوراخی اغونه دیری القایروب سوراخک ایچونه
 یکنور صب رایج کریمه سته طاقت کنوره میوب
 سوراخدن طشه جیغق اخذایروب الکی ایرو ع
 الک منق النعم دخی تسمیه ایرلر زیرا بر حقیقت بنیده
 یکنسه رایج کریمه سته طاقت کنور میوب متفرق
 اولور دیو نهرج ایر و طربان لغفل مفرد در جیغی
 و خوف نون ایله ظرای و دخی ظرای کور ایچن شاور
 و شذوذ و نظیری جیجی جیجی کبی عن المطرزی
 الظرای فی جمع الظربان شذوذ و نظیره فی الشذوذ
 جیجی فی جمع الجلی من الطیر و دخی فعلی و زنده ظرای
 و جیجی کله رتدن غیره جمع ایشید لک اوزر مفرد
 و مثلی مذکور افسی من ظربان و انتن من ظربان
 و اندس من ظربان ترکیب برید دخی مستقدر **قول**
 یقار مسلوبه الایثار لفظ ایثار مجدد مفردی نیر در

بوندی

بوندی معنای بکار دخی بونک جمعی در بقا رسوبه
 الایثار بوندی رتدن فور تیش اوکوز لریک معنای
 نکلدن ترکیه زود دن فور تیش اوکوز کبی
 باصوب طور دخی بری بلز دیرلر و هند علم صوب
قول قرینه حال بردا اعضاء دخی ظلمه ایده و
 در اعضاء اطباء مدوا کسده عجز اولد قری مرض
 و دخی اوجاع عسیره الازاله و و کلیمه یاده لره
 اطلاق اولوب کثرت استعمالدن ناشی هر مددکی
 رای میوب رایله مستقدر اولان حوادث عطفیه
 و درجه و همایه دخی عرب بنیده در اعضاء
 و شیور مثلی اولمشدر عن المعنی الداء اعضاء
 الوجع الذی یعجز اطیب عن مداواته من عضل الذی
 وقیل الداء اعضاء الذی لا یبرأ منه شیء وقیل الداء
 العسیر الازاله **قول** پوشیدن چشم زدن سپر
 امثال عجز ندر غایده تورقاق جیان کسندر حقه
 ضرب اولنور اما بوشل یجکون اصل بعیم فی اذ انهم
 من بصواتی حذر الموت نظم کریمده اقباس لیم
 فهم اولنور اند علم باصوب **قول** شمشیر جرب
 جگر کار زار نیست بومصر دخی امثال عجز ندر

برگشت بالنفس حکم دار و شجاع و لمیوب دل کوکریب
 ساجده شجاع اولمزم مرد بنجه شیر مصوره بلی زوار المزم
 فخر سنجی انواع آلات حرب و ادوات ضرب ایو کند
 بزه بوب فوت نروغی قلیج نینگ غمغم رستی بلکه
 صمصم عمر و بن معدی کوب دمن اولور سه کند و
 بودن اولمیبوب جیان اوله قد فکمه شمشیر حرب
 وکل برکن سوسن نردن محسوبدر قال الشاعرو لکن
 اذالم یجمل العقب کفه علی حاله لم یجمل الکف ساعده
نوله حضرت االدمن حدیث شریفه و افغ اولان
 امثال و بران اولمق اوزره ابو الفضل احمد میانی
 باب الفه ایراد ایدوب دیشدر ایاکم و حضرت
 الدمن قال صلی الله علیه وسلم فقیل و عاذاک یا
 رسول الله قال المراه الحسن فی منب استواء الدمنه
 السرحین و معها الدمن و نیت علیها النیب الحسن
 فیکون منظره حسناً انیفاً فاملاً مفعول حدیث
 شریف اخت و ادانی یا بنده مولده و مریتیش
 مراحتن دن تحذیر در زیر که ایا کمه تخصیصدر
 و حضرت الدمن کلامتده اولان و او و او عطفه
 تقدیر حدیث شریف ایاکم یعنی خصکم بنعمی و تحذیرکم

نکته اولوب بر فضل مقدر بر فضل مقدر اوزرینه
 عطف قلمغه و اوکن حدقی جائز دکلر مثلاً
 حضرت و او ایله ایاکن الالسد دینیمر بلکه اثبات
 و او ایله ایاکن الالسد دینور مکر که ضرورت
 اوزان شعر ایچون و اوکن حدقی جائز اولد کفی
 بذا نظم و ایاکن الخی بین ان تحیناً و ابو محمد
 حیرری درة الغواصده عوم الناس باب تحذیره
 ایاکن الالسد و ایاکن الحسد ویرل اما وجه کلام
 پس و حسد اوزرینه و او عطفه ادخال ایچکده
 زیر حدیث شریفه ایاکن و مصاحبه الکذاب
 فانه یقرب علیک البعید و یبعد علیک القریب
 و کذلک شعوره فایاکن فالامر الذی ان توسع
 موارده ضاقت علیک مصداقده واقع المشر
 پس بو کلامده اثبات و او عطفه لکن و جو بنه
 علت بودر که لفظ ایاکن بر فضل اضماریه منصوب
 تقدیر کلام اتق و یا خود باعد دیکدر لفظ
 ایاکن معطای تحذیری متضمن اولغین کلامی
 اظهار فعلدن مستغنی ایدر دیو تفصیل اوزره
 تحذیر انیشدر بو محله بو قدر ایله اکتفا اولندی

ایلی بن
 صبح شنبه
 ۹

المصادر جمع
 مسند
 دی مجلس
 الفقه
 علم

اما خلاصه مفهوم مثل لفظ دمن مجعور مفردی
 دمن در زبان فارسیه سرکین معنی سرچین
 ترکی دله بوقلق معناسنه بوقلقه بتن اوتوق
 صورتیه و طراوته اگر چه بتین و سائر چمنزاده
 بتن نباتاته حسن منظر اید فایشودر اما منبتی
 مزید اولغه خیسرا و لادن ناشی هر سنه که صورت
 ظاهرده جمیل المنظر اولوب طینت اصلیه حسن
 و فاسدا له اکحضره الدمن دیو بین العوب
 حساست اصلیه و دنا مت جبلیه سندن کنایه لنور
 قال ابو العباس شریفی خضرة دمنه ای حسن ظاهر
 خضراء الدمن عشب الزایل و هی حسنة المنظر سنیه
 الخیر و اذا تبیت لم ینتفع بعودها لحوره وضعف
قوله عطاره اجمن عطاره علی وزن بطارقه
 غطرنیک جمجور قونک اچنده سوز صاحبدری
 اولان اولورلی و اشپاری سید عظیم القدر موعانه
 و غطریف عطاریف اید دخی جمعلنور تنکه بو سیده
 واقع اولمشدر عطاریف اقوام کان الکفاح
 عرفن الرذیلات قبل المعاصم عن ابی العباس شریفی
 العطاریف السید العظیم و قبل العطاریف السید المتکبر

قوله جهانیه کار ساز جهانیه مجعور مفردی
 جهنده و جهنده اولوب غایده عارف و غفار
 کمنیه اطلاق اولنور اصلنده عربی اولسوب
 فارسیه کمندن معوب اولقی اوزره منقله
 فی القاموس الجهاذه جمع الجهنده و هو العارف الجهنده
 و لیس عربی و عن المعنی الجهاذه جمع الجهنده
 و هو العارف بالحق واصله بالفارسی کمنده فابل
 الکاف جیم بعض ما فی الحقیقه الخ حسنه **قوله**
 اول نفی اقا نیم نلکه اید بالاجماع تصحیح مسنده
 راضیه الیکین بود فقه دقدما یی سلب کلی برله
 فساد عقاید جهانیه نه بای اولدیر اقا نیم قونک
 جمجور لغت یونانییه ده اصل معناسنه در مطروح
 متکلفینه اوج صفات قدیمه دن عبارتدر که
 وجود و علم و حیاتدر عند النصار قنوم
 آبک و جوددر و اقنوم این که کله در معنی کله
 و اقنوم روح القدس که حیاتدر آب و این وضع
 القدس دیو صورت نشینده زعمدری اثبات تیکر
 توحید نندن عبارتدر تعالی شأنه عما یقولون
 و فقه دقدما عند الاشعری معنی شافیه سکر صفات

قدیم درک علم و قدرت و حیات و اراده و تسبیح
و بقر و کلام و بقا اما عند الامر بدیهه یعنی حقیقتیه
تکونین و فی زیاده قلنغه طغوز صفات قدیم دن
عبارت در کتب کلامیه ده بزرگان اولان سکر و چو
طغوز صفات قدیم تک هر بر نیک نفی و اثبات نه
اختلاف آریه متفرع اولان اقوال قتی چو قدر
الجنی مقتضای مقام موافق علم تعالی بجنه اولان
اقوالن بر قول علی و تیره الایحی زبان الیمنی
مناسب کور لری اشعه و ما تریدیه حتی سبیه
و تعالی ذاتیه قائم علم اید عالم و علمی صفت قدیم
اول و عند ذاعبا و لوب مدعا رین نیچ ادره
عقلیه و نقدیه اید اثبات اید کوری کتب کلامیه
تبع اید نکر معلوم لیدر اما جمهور معتقد ذات
تعالی اید صفا تدون و صفیک قیامه جواز کور
علم و سایر صفات حقیقتیه فی نفی اید و ب صفات
بوصفتک ذات تعالی اید قیامی حائز و کلدر دیر
و نفی صفات قدیم ده اولان ادر لرنون بو حقه
مناسب اولان دلیل لری بود که ذات تعالی اید
قیامی حائز اولان صفات قدیم اولی و احوادث

اولی و احوادث اگر قدیم اولور سه یکی محلی مستقیم
اولور بری کثرت قدما در که کثرت قدما در که کثرت
قول بالاجماع کفور زیرا که کور میسین حتی سبیه
و تعالی قرآن مبین و نصاری نشیند بچون کفیه
اید و ب بیومشدر لعد کور الذین قالوا ان همد
ثالث ثلثه و تثنیث لری افا نیم ثلثه که اوج
صفات قدیم در اثبات اید و ب اوج اقنوم
جوهریت ذاتیه واحد در یعنی ذات صفات
ثلثه اید بلاقسیم متصف ذات واحد در دیر کلدر
واحد بری عما یفتر و ن بسر قدما ثلثه فی اثبات
اید نکر نص قرآنی اید تکفیر لری لازم کلا کله
قدما ثانیه و یا خود تسع اثبات اید نکر حقلدر
سن نطن اید رسن ایجنی محال ذات تعالی
ترکیب لازم کلور زیرا که ذات تعالی قدیم نفسی
کند و اید قیامی حائز اولان صفت اید نکر
اولوب و خصوصیتی اید اول صفتدن متمیز
اولمقین ذات تعالی ما به المشار که اید ما به المکاره
مکرب اولی و لازم کلور و هو محال اما اگر اول ذات
تعالی اید قیامی حائز اولان صفت حادث اولور

ذات تعالی اید و آنک قیامی لازم ظهور بود و فی الحال
 بس بومی لایک لزومید ثابت اولد که ذات تعالی
 صفاتین بر صفتک قیامی جابز دکلدر و همو المطلوب
 و کذا الکلام فی القدرة والحیوة و غیر جم من الصفات
 اما شفق اولی اختیار اید یعنی ذات تعالی اید قائم
 اولان صفت قدیر و مملک اولدی محالک لزومند بود
 و هر جواب و برینور که صفات قدیمه تولید بومی
 یعنی کثرت قدما لازم کلمه زیر صفات قدیمه قولی ذات
 قدیمه قولک غیر بدیر بالا جماع کفر اولان کثرت
 قولی لزومی الیه ذات قدیمه قولند مترتبه صفات
 قدیمه قولند و کل اگر دیر سنک تعد صفات قدیمه
 قول کفر اولمسیدی صفاتین اولان اقامت ثبوتی
 اثبات اید کلمه بچون حق سبحانه و تعالی نصاری
 تکلیف تیزدی بزدیر زک اگر چه نصاری اثبات
 اید کلمی اقامت ثبوتی صفات شمییه تمیز در
 اما حقیقیده ذوات اولما سنه قائلدر زیر عاقله
 نصاری اقنوم کلمه یعنی علم بدن عیسی علیه السلام
 انتقال ایتدی اعتقاد ایدر لکنکه ایچکون
 یعقوبیه اقنوم کلمه سعادون نازل اولدی و روح

القدس اید اتحاد ایدوب برانسان اولدی هشته
 اوانان مسیح علیه السلام در و مسیح بر اقنوم
 اقنومیندن که بری اقنوم لاهوتی و بری اقنوم
 ناسوتی در لاهوتیسمی سمایه صعود ایدوب ناسوتی
 قدمه ده مد فوندر دیر لاقانیک انتقال و نزولند
 قائلدر انتقال و نزول قول الیه ذوات اولما سنه
 قولدر زیر انتقال و نزولی مشفق اولان ایچکون
 ذوات افاضه انتقال و نزول مستفاد برینون
 معلوم اولد که نصاری ذات قدیمه قائلدر
 انک ایچون حق سبحانه و تعالی کلام قدیمه کلمه ای
 ایچکون محالک لزومند و فی بوجده اید جواب تمیز
 که قدیم امر عیدر وصف ثبوتی دکلدر زیر که قدیم
 نفی اولنیدن عبارتدر بس بوندن انشرا کون قدیم
 وصف ثبوتی اولسون لکن ترکیبک لزومی مستم
 و کل زیر که انشرا انک ذامیده دکلدر بلکه هشته انک
 امر عاضیده در عواضده انشرا انک اسمیه ترکیب بوج
 دکلدر و الله اعلم بالصواب این جوی رحمة الله
 کن باب الحقا و المغفینده ذکر انیشرا که عقودن
 اولوب کند و لدن افعال حقا و مغفین ضرور

اید نلرک رئیسری خاصه ابلیس علیه لعنه در که
 آدم علیه السلام سجده کن ابا و استکبار ایدوب مراد
 اولدقه بنی آدم ایقاع معصی برله زعمی انتقام
 ایچون الفزلی الی یوم یعثون دیو منتظر سندن
 اولغند لذة مشائی عذاب لایتمائی به ترجیح
 انکی صوب عدایدی لاجرم ابلیسک حاقی و غفنی
 کبی حقت و غفلت یوقدر لغو با نند تعالی
 و قد در القالی فی ابلیس عجب من ابلیس من غفلت
 و حیث ما اقم من نیت ناه علی آدم فی سجده
 و صار قواد لذرتیه و کذلک ترکی اشعاده
 دخی دینشدر و ارمی شیطانن اذکر که حق کم
 آدم سجده آیکه ایدرنگ بعده ادمک او غلدرینه
 نلک و عار اتمیوب اولدیره و نلک ایکنجی فرعوندر که
 مانیسی کم ایدرکن ادراک اقدولی شهره اید و بعد
 و حجر اسنی عارف اولد و غنی ندر نیل اید افقار ایدر
 ادعای ربوبیت ایدوب ایسلی ملک مم و بزه
 الانهار بحر من کنهی دیدی و عاده عبده اصنام که
 کنه و التریه منیداری اولان صور و بیاکل و شجعی
 الا انما ذایدرلر و الا لا یبغی ان یفعل و لا یفعل

و کذلک بنی اسرائیل فرعون غرق و کذلک نجیح حبیب
 ایدرک الی العالمین ایکن فراموش ایدوب چو لای
 الهم کالهم الله دیدیر و دخی نصار عیسی علیه السلام
 بعضیله ابن الی و بعضیله بالذات الی اعتقاد
 انجیل ایکن سینه دونوب یهودیله صلب و قتل
 ایدیلر دیو اصرار ایدرلر اما یهود و نصار و یحیی
 اصنامده بلکه شیطانن العن و احمق زمره رؤف
 که علی کرم الله وجهه حضرت نلک سید اکھول الی
 اولان ابوبکر و عمر رضی الله عنهما به بیعتی و مصافحه
 مفروض و معترف لایکن غایت بلاد و غفلتدن
 بلکه کمال کفر جهود و اصرار ابلیس مردود علیه لعنه
 سب و شتم ایدرلر لعنه الله و لعنه انبی و المسمین
 علی الارواح فضل الزنادقة الجمیعین و علی من استظف
 زحاة هؤلاء الملاحین **قول** حدیث شیخون
 بودخی امثال عبد بنذر اصل ترکیب مثل المذنب
 ذو شیخون اولوب ترکیب سی بر سوزدن بر آفرسوز
 و کذلک او سوزدن دخی سینه بر آفرسوز جیفه
 کنه که سوز او زایوب دالو بد اقدو اولدی
 دیند حکم برده حدیث ذو شیخون دیو ضرب النور

مشهور منشی رساله نیک بوجله قصدی و عافیه
 اخلاکوز دو کلمه سوز او تا غز یوز دینان ترکی
 مثل اوله و غنی جیوسا مقلدیرا اقباسی تاییید
 اما شجیون علی وزن فنون جمع شجیون بسکون الحیم
 طریق و شعب و انصال و التفات اشتباکی
 معالیه اولوب شجره ملتفه الاغصانه یعنی ال
 بدایه بری برینه کیروب صار شمش دولاشمش
 آغ کبی اورلش درخته شجره دید کوی بوندنر
 عن المبدائی الحديث ذو شجون ای ذو طروق
 الواحد شجیون بسکون الحیم و اصل نده الحکمة الاتصال
 والاتفاق ومنه الشجرة ملتفه الاغصان
 یضرب فی الحديث یستدکر به غیره شیخ ابو علی القاسمی
 بومشی برمش اقواله بیت واحده ده جمع ایدوب
 دیمشدره تذکر بخدا و الحديث شجون **فین شجیون**
 و الجون فنون **قوله** تن دادده آغوش استحقاق
 اولسون استیون داده ترکیبی دخی امثال مجید
 مطیع و منفاد و راضی و تسلیم اولدی ایه چک
 محله مستعدره بروم کان که هست میا تراکاز
 اما کج میان تو تن در کان دهم و کذک صابک

بومشیدن دخی ظاهره در **تن** ندادیم باغوش یعنی
 هوس **اراضی** ارسله زلف بزنجیر ستریم
 و مشه تن فرود دنگه او دهی دیمشدر
 سر زنا جاری بر آورده بی سامانی **تن** زنا
 فروداده بر شمن کاهی **و مشه** تن نهاده ننگه
 سلمان دیمشدر **قاضی** چرخ میزند بی کنه هم
 بیرون **من** چه کنم نهاده ام **تن** بقضا آستان
بعضی مافی الحاقه السادسه قوله کا و
 و نیدون زمانه بوقول بر طول و دراز حکایتی
 مشهور خصوصاً شانه فرود سیده مورث
 ملال برافشان طوالدر اما خلاصه قصه بود که
 ملوک پیشدادین اولوب الیوم السنه شعری
 روم و عجمه جام اید و تاج اید مذکور اولان
 اولاد بوشنک و کیومرثن جمشید که او
 سلطنته آیین مجوسی ترک ایدوب دخی
 الوهیت بر لکند و نمثلند نیچر اصنام روز
 دورب اطراف بلاده ابعاث و بنی کور کور
 و عوایق اولند بر لنده پر سنش الیسونر دیو
 کافه زیر دستانه جبر ایتیشیدی اول ایا نه

کنک در موخت که قلب یه در موخت کنک دخی
 لغت در بعضی قدس و فلسطین اذلق اوزره روایت
 امشدر آل آدم و عادن کنک در موخته ملک
 اولان حداس تازی فی او غنی ضحی کی تعلیم یسیر
 القای جیه هلاک ایدوب یرینه پادشاه اولوقه
 جمشید دن روگردان سپاه ورعیت ضحی که
 النج و متابعت امیریه ضحی کی ارض باید و بی
 ایرانه مستوی اولوب جمشید فرار و غیبت ایدی
 یوزسنه غائب اولوقه نصکره برکون دریای چین
 سواحلده ظهور ایدوب اخذ و دپسندن
 منش رایله دوباره اولوقه اوزره حدیدر شک
 فردوسی دیشدر ^{در} صدم سال روزی بدریای چین
 بدید ایدن شاه ناپاک دین ^{در} سری کو نشاید
 برهیم ^{در} جهان به که باشد تبار ^{در} دوسه ^{در} برینجه
 ایرون صکره ضحی کی بریکچه رویاکنده بر تاره
 جوان الله بر کرز کا دسر کلوب بر قرب ایله
 کندوی تختدن سز نکون و کجوب برینه اولور
 صباح کا هنر نون تاویل رویای سوال ^{در} بیکه
 باجید کنه متفق الکله آل جمشید دن بر جوان

سنی هلاک ایدوب بریکه پادشاه اولوقه جدر دیکریه
 ضحی کی آل جمشید دن ندر کور جان و اطفال وارسته
 و حامد اولان زرنرندن ارکک طوفان اوغدن
 دخی قتل اولوقه اوزره امر ایدوب حلاله بنیره
 جمشید دن آبتین نام برکنه نک زوجه سی
 فریدونه حامد اولمشیدی آبتین اخذ اولوب
 قتل اولوقه زوجه سی بر طریق ایله فرار و دین
 کوه الوند و یا خود دما و ندره سلامون نام حکیم
 بعضی سلامون دیکری فیتا غورنذر دیشدر
 محله هرنه ایله عورت حکیم اولوقه غار وارده
 انده وضع حمل و فریدونی حکیم مزبورک باینده
 بر اغوب کند و غیبت ایدی حکیم دخی برکا و یخاذا
 ایدوب فریدونی اول کا وکن سودید بسدی
 تا که فریدون حد بوجده ایریشوب ضحی کلک افی
 قدر و مادی و فنی قریب اولوقه دیبا جده
 ذکر مرور ایدن کاوه آهنکر درفش کاویانی
 خروج ایدوب فریدونی بولوقه فریدون آهنکر
 مزبوره تعلیم حکیم ایله اول مرضعه سی اولان کاوه
 باشی مثل لنده بر کرز کا و پیکر یا پدربوب

ضحی که آنکه ضرب ایدوب بنده حکمتر الیوم بلاد
 همزده محوس ملت نیر اوکوز بولی اید اغتسال
 و بجاستنی مسک و زخم آن اید جل ایدوب پیشانی
 آنکه برخط جگر زیراک اضطرار مار محوس با
 تاب اصنام منحوس ضحی که اید منطقی او شکی
 بقول فردوسی طوسی **بفرمود تا آتش افروختند**
 برو خود و غنیمت سوختند **تکرار** فروزان ایدون
 و نیرون اولوب فریدونک دایه ضعیف سیسیه
 کا و اولمعه کا و کن بواو بجاستنی بولوزدن عتبار
 ایدرر منقولر **و اشد اعلم بحقیقه الامور**
 عام لذت عالم میان باچه دوست **میان** باچه
 ظرفای غم بیننده ظاهر غمناحت احتکاک برله آسماندن
 کنا نیر تنکه امیر بک بر موسی میان تازه جوان
 معاشنی متصف اولان بوقطع کردن غایانور
هرگاه که میل غرق پیران کردیم دیدیم که خاطش
 پریشان کردیم **آخر** بمیان باچه قاری دادیم
 بر خود دشوار و بروی آسان کردیم **آقا** ریاضی
 رساله دستورنده غرق پیران قام اصلاح و ابلاغ
 معنا سنه غرق پزیردن ماخوذر و میان باچه

اصده موضع معروف غلخانه دیرلر دیو بو بیت اید
 استشهاد ایدر **میل** بمیان باچه او پیش بود
 زیرا که میان باچه زکس تنک ترست **ششتی** تنک
 ایدر ایدوکی بیدن دخی میان باچه ریاضی تنک
 یازدوغی اوزره محل معروف غلخان اولوق لغم
 اولنور لکن ظرفای غم بیننده شایه ایکسندن
 دخی کنیه اولوق احتمالی اوله اگر چه موضع معروف
 حوینان ایچون ترکی و فارسی ظرفای روم و غم
 بیننده کی باب کنیات روی تتبع یارانه
 مکشوفدر انجی ادبای عرب بیننده دخی بعض
 زیانزد اولوب الیوم مستعمل اولندن بر قاج
 الها ظو بمجلده ایراد اولندی جمله دن بری دوا
 ابن ابی نعیم قاضی یحیی بن اکثم عقده دیمشدر
 یالیت یحیی لم تله اکثم **و لم تله** ارض العراق
 الوط قاضی البلاد فقه **ای دوا** لم یفها قله
 آقا مفهوم مرقوم دیک الحجت دلاره سی اولوغی
 بکیر نام بر جوانی اهل حصدن بعض فساق بر کچه
 برشته هر کورتور باسکار و استقال ایتد کلرین
 اشدوب نظم ایدوکی ابیاتدن ماخوذر **یا** بکر

ما فعلت بك الا ارام **شعر** يا دار ما فعلت بك الا ارام
 في الدار بعد بغيته سنام **شعر** ام ليس فيك بغيته سنام
 شغل انظوم كذا في ابوابهم **شعر** فتعوقت له وامن
 الاقوم **شعر** وكذا في حري او تنجي مقام سنده ابو زيد
 سروجي لساندن ابو زيد سروجي لساندن اخراج
 ايدوكي يمينه **شعر** ورواني بالاقلام قولي بونون ما خوز
 اولمق اوزره منقولدر **شعر** ودفني ندرت تمعندن
 ناشي ضيق اولانده خاتم ووزن تبدلن ورس
 اولانده خفي دلوكنا يه اولنور نكته ابو علي بن
 رشيق كشته اختا طردن داني خندير ايدوكي برغوم
 زرينده خزانجى بركون بر جماعت كوتوروب قولنن
 ايشنذكره **شعر** يا سواد ما جات الحان
 ان كان ما قالوا كمالا **شعر** ما احرق الله اس يضع
 الحان **شعر** ضيع من الحانم خفي **شعر** وكذا في ضيقه
 تسعين **شعر** ووسيعه ندين ديرل نكته ابابا تده
 واقع اولمشدر **شعر** معنى يوسف عن تسعين درجما
 فغادو نلت المال في كفت يوسف **شعر** وكيف يبرجي
 بعد هذا صراحه **شعر** وقد صنع نلتا مال في التفريق
 اما مفروم مرقوم ابن المغنر كيقولنن ما خوز

يا جودي
 وروندوي
 وكنه

اولمق اوزره منقولدر **شعر** معنى خاله المال تسون
 درجما **شعر** وعادوار اس المال نلت الدرامم **شعر** تقيون
 جيتنك معنى زو قيسى تسعين و نئين عقد يايه
 زوجه اوزره منعقد اولدو غي بلنك ايد معلوم
 اولور زيرا عقد يوده اضيق العقود تسعين
 و اوسع العقود نئين اولوب مشده اضيق من
 تسعين **شعر** و اوسع من نئين ديرل و حيدوك يانه
 بر يسي دغي داره در نكته بر محبوب بازركان
 كچه حقه ديمشدر **شعر** و تاجو يمنج عشا قد
 مالا ووصف ليري ماره **شعر** مارد يونما منجهو سلا
 لانه متبع الدانه **شعر** و بر يسي دغي تين و تينه
 نكته شعرا دن بر يسي صورت قور يده ديمشدر
 لما قضى الصوم الى زاييري **شعر** حبي الذي ماركت
 من شيعته **شعر** افطرني العيد على عرق **شعر** وكان افطاني
 على تينته **شعر** وكذا في بر يسي دغي ثقبه در **شعر** و ثقبه
 بضا لمحبه **شعر** كانه اللؤلؤة الصافية **شعر** قد كتب اليه
 على بابها **شعر** من ناكها اصبح في العافية **شعر** و بر يسي
 دغي كذا في لولو در **شعر** نكته ابن رشيق ابياتن
 بوميتده واقع اولمشدر **شعر** عجب اللؤلؤة و هت من سلكها

و تاجو يمنج
 و تاجو يمنج

حبي زندي
 و تاجو يمنج

والسک لا وایه ولا مقصود ^{مقصود} وکذا تک صلاح نحو
 اوزره رفع دفع صبه کن یا تن برسی در شعر
 اذی الغزال الذی فی النحو کلتی ^{مجادلة} فاجتنب
 الشهد من شفنة ^م واورد الخ المقبول شاهد ^م
 مناظره لیر بنی فضل معرفته ^م فم انقصه علی رأی
 رضیت ^م فالنصب من جهتی وارف من جهته ^م
 وکذا تک برسی دفع تمیز در ^م و ملیج یعلم نحو یقنی
 مشکلات منه بلفظ وجیز ^م ما تمیزت و جهه قط الا
 قام امری نصب علی التیمیز ^م وکذا تک برسی دفع خبر
 رب کوی ملیج کوف النحو جمیع ^م بفتح الخ لم نصب
 ولا جل الج برفع ^م ودفی جفته رواق مقوس لطلاق
 مذک طاق کسری و کارنامه ^م ولفظی شهنشین
 قصر شیرین غنونا اولان کفل ملیج و ملیج ^م
 جبنی نمان دیو کن یا اول نور روضه الجلیس و نزه
 الانیس صاحبی ابن زفر طیب اربی بعض حی بن
 نفز ایدر که موصله بر صدقم و ارایدی بر کون
 هم مجلس ایکن بغداد صدق سندن مکتوب کلوب
 ایچده انواع شوق و غرام و بومیت اید عاب
 و ملهم و ارایدی ^م تناسیم عهد القدم کانت ^م علی

جبنی نمان لن نتجعا ^م صدقم کاغدی او قویوب
 متشع البال اولدی بن ایتدم سندن برسوالم
 واردر بائنه علیک اخا اید سویه صدقم ایتدی
 واند کتم ایتم سولیم بن ایتدم استوکن بک
 صا حبه سی سنگ معشوق جان پسندک اولان
 ظریف اوله وخی معلوم اداسن کا ورا ^م واردر
 طواف بیت ایدوب جاری جاریه مواخذ
 انیش سن صدقم ایتدی نعم اویده برایش ایشی
 اداسن انی ندن فتم ایدکن بن ایتدم مصغ فانیه
 سئل جبنی نمان اوزره اجتماع ایتدمی تولد
 سئل لال ایتدم زیر اجبلی نمان عند ظرفای الادب
 ملیج و ملیج کن جابنی کفل ندن کما تیدر یعنی
 محبوب و محبوب کن میان ^م و الین و فحشینی
 کسان ترکیه قیاق تعبیر اولان عضون
 عبارتدر صدقم واندنه عجب ادراک ایتدی بن
 ادراک ایدر دم دیو متعب اولدی اما بیت
 مرقومه اولان جبنی نمان کما تیدی اصله شیع
 صفی الدین الحلی اشعار محبته ندن تعین ایتدی
 شعرن ما خوذور و اصل حکایتی غزه الا وراق

اوستا رجب المیزه
و جی المیزه من المیزه
و غیره

صاحبی این تجر بوسیاقه ایراد ایدر که برکون مجنون
اصی بسیم امتیاز ایاچون وادی القریه بختیشدی
بر محمد وارد ایدر که بری برینه می زنی و مساوی
ایکی جبل معلا و میان سی بر مفرق وادی تزیست
فراییدی اصی بی مجنون دیدر که استوایکی طافه نمای
طافه غری ویرا بسی بو محمد نزول امتشیدی مجنون
ایتدی معنای لیلادون بو محمد نه کونه ریح هوباید
اصی بی ایتدی بر نسیم صبا هوبوب ایدر بس مجنون
نا نسیم صبا نسیم ایتدی کچ بن بو محمدون کتم دیوین
ایمکین نسیم صبا وزان اولنجیه دکت ناصیه
جبلینزه اقامت ایتدی بر و مجنون بو ابیاتی او محمد
نظم ایتمک اوزره منقولدر **شعر** ایا جلی نغان بیته
خلیا نسیم الصبا یخلص الی نسیمها احد بردها
او تشف معنی عذراة علی کید لم یبق الا صمیمها فان
الصبا ریح معنی ماتمت علی نفس محوم بخت عجمها
اما شریخ صفی الدین نغان نام بر محبوب غلامی
بر کچی آغوشی مرا دده رام ایدوب انکشت شکم اید
فتید فروز روغندان بلورین موصلت اولغ
اشا سندویان پشت جوان تنفس ایتمکین بیانی

نصین

92

نصین ایدوب دیشدر **شعر** اقول وقد عانت نغان
لبته بنور محبه ان را دیها وقد ارسلت الیه
کحی نسوة تزوج کرب المستهم غمیمها ایا جلی
نغان بافته خلایا نسیم الصبا یخلص الی نسیمها
قول سک نشیند بجای کبیایی مصرع مذکور
امثال محمد ندر نغان بر شخص خیس وونی کیدوب
برینه اندن احض بر نکبت کسه ظرفای عجم سک
نشیند بجای کبیایی ویرا کبیایی باو عجلیه بشی
معن سند در باشی ایدر کویک مناسبتی بودر که
نغان باشی بریرد کسه باشی ما نوس اولان
کلاب برینی قور دوب سائر بیک نه کلبیدی قومان
نظم دلنشین است پیش اهل خود صد فغان
در بس شکبایی یادم آنکه دین سبب کفنه
سک نشیند بجای کبیایی **قول** مشکین نیشل
شمع شبستان صباحت اولان الی اقوه منشی
نادره دان بو مضمره ابوالعباس خونی نک
بو قو لیدر توار دایمک احتیالی وار حلقو کفی
تغیر حسنک غبه فا ذاد حسنک بهجه ضیا
لا طر فضا خرمها فشفقت و اشع قسط ذل و ضیا

را من بقید

قوله مهر بطاس انداز سورا که کلمات اولی
 مهر بطاس انداز امثال بگرد برکنند بر جمع غلط
 خطا صوت بند اید یلنوب باطله حصار صداسی
 اشتمک اول کنه قفصیح اولنقدن کنیه اولنور
 کثرة استعمالن ناشی هر شول کنه دن بر فضیعت
 مستنکر صادر اولنقد بین الانام رسوای و بدنام
 طوفای العاجم الکن حقه مهر بطاس انداخت و یو
 فضا حشدن کنایه ایدر لسان ترکیده دو کونده
 اوصویش دوندی دیکری شده قید بر که اصی
 عربیده افصح من جقه فی حلقه مثلی اولو ساندن
 مأخوذ در بو محله مناسب صاحب المقامات سابق
 غایب ابو الفضل بدیع الزمان همدانی برکون حساب
 بن عبادی زیارت و ازوب صاحب دخی اگر انا
 او تودین سریری اوزره کند و بد معا اجهل الیک
 بدیع زماندن خطا بر حقه مستنکر صادر اولور
 بدیع نفسی فضیعتن بری اتیک زعمید یا مولانا
 بومر بر خندردیر صاحب یوق یا سیدی بک صفر
 کتدر دیک بدیع زیاده شرمسار اولوب قاتوب
 کیدر نیچ مدت صحبت صاحبون منقطع اولورده

صاحب بویاتی یازوب بدیع الزمانه کوندوشن
 قتل للصغیری لانه ب علی مجمل من جقه شهنش
 علی عودانها الرج لا تسطيع ندفعها اولست
 انت سیفان بن داود بعض ما فی المقالة السابقة
 قوله پنج معصرات امن و امان اید سر سبز و ریل
 یعنی سحاب امن و امان اید مصبوب و ریزان
 اولان باران فصفت خنده و اند سیر و دین
 دیک معانسه زیر که معصرات اید سحابدن کات
 اولنور که ورد فی التندریل و انزلنا من المعصرت
 ماء شجبا عن الواحی المعصرات یعنی السحاب
 وقیل الرباع ماء شجبا یعنی ماء مصبوبا وعن
 المعنی الشیخ کثیر الشیخ و هو الجریان من شج
 اذا راق الماء ونفجر وقیل الشیخ السیال ابو
 محمد حریری درة النواصده سحابدن تحلیل لان
 ما معصرات اید مکنی اولور و غنی ابو بکر بن محمد بن
 القاسم الانباریدن بو معنوده روایت ایدوب
 ذکر ایدر که برکون بر جماعت مجلس شراذمه مجتبع
 اولمشد ایدی ایچلر ندن مقیدر حسن بن ثابت
 رضی الله عنهم بویاتی اید تخی ایلدی ان التی

نا و لتنی فردتها گفت فنت فنها لم تفین
 گفت ما حب العصیر فطنی بز حاجت ارخا فافض
 اهل مجلسون بریسی حسن رضی الله عنه ابتدا
 ان التی نا و لتنی دیوم فرد ذکر اتمشکین بعدد
 گفت ما حب العصیر دیوشنه قدر و غنک و حسی ندر
 پوشوده اولان علقی بنی شقده قاضی عبید الله
 بن الحسن دن سوال ایدرم دیوطلاقه عین ایلکین
 اصد قاسی مزبوره شفقت مجلسی ترک ایدوب مغا
 بنی شقده یه واردیلر عبید الله بن الحسنی فازده
 بولوب فازدن فارغ اولدقه نه ایچون کله کله یی
 اعلام ایدوب رفیقینیک حالنی شرح و سؤالنه
 جواب طلب ایلدیلر قاضی عبید الله دخی حسن
 رضی الله عنه ان التی نا و لتنی فردتها قولید
 اب ایدیه مخروج شراب مراد ایدوب مفرد ذکر
 ایدی بعده گفت ما حب العصیر دیوشنی قدر
 عتبدن محتب و لش مخمرف و سی بدن محتب
 اولان ماء مطری مراد ایلدیکه قرآن کریم و معص
 ایدیه مکتدر دیوجوب و یردی قال اطیری فی
 الذرة و سالوه الجوب فقال ان التی نا و لتنی

و زدتها عنی بها الحجة المخرجة بالاء ثم قال بعده
 گفت ما حب العصیر برید الحجة المختبته من احسب
 والاء المختب من السحاب المکتی عنها بالمعص
 فی قوله تعالى وانزلنا من المعصمات ماء شجبا
 اما ابو محمد حریری نینه درة الفوائد دیرک تفسیر
 قاضی عبید الله بن الحسنک ابتدا کی تفسیر و لکن
 هنوز شقده کشف و بیان محتجج برکنه خفیه
 باقی قالدیکه اب ایدیه مخروج شرابه مخمرفول
 دینور زیرا فنج ساقی شرابی اب ایدیه مخروج
 قلته فنت الحجة دیرلر مزجت بالاء مغاسنه
 شک نینه حریری کندوسی مقاد فقهیه سده قال
 اینه الذی من فنی العجز قال معارضنه فی العجز
 لایجوز دیو ایراد ایلدوب بعده العجز اخر وقتها
 مزجه دیو تفسیر اتمشدر اما شقده باقی فکان
 مکتبه بی درة الفوائد بو وجه ایدیه بیان ایدرک
 حسن رضی الله عنه ان التی نا و لتنی فردتها فنت
 قولید کندویه کاسته مخروج صوتن ساقی به خطاب
 ایدوب سنک بکامونر و غنک کاسته فنت اینه
 پس بن رد ایدرم و مملکه کان ساقی نک فند شقده

یعنی که شرابی قتل اید و گفته متفقین اولد و غنی ساقی به
 تفهیم و اعلام مراد ایدی بجهه بونکه قناعت نبوده
 قناعت قولیده ساقی به مقابله فرجهه قتل اید
 دعا ایلوب نهاتالم قتل دیکله ساقی دن عروج
 اولامش حمز صرف استعطا ایدی و دخی ارضا نما
 المفصل تولد مفصل بکسر المع لمسان معانسته در
 زیر حقید باطل یعنی لسان فصل اید و کیچون
 لسان مفصل تسعیه اولدی دیوحریر اید ارضا نما
 المفصل یعنی لسان رسمی مفصل بکسر المع لانه
 مفصل بین الحق والباطل **قوله** شعاب ارضین
 ارضین ارضک جمید خلق جمع ارضه اراضی
 دیگر کوی خطا در زیر ارض نشویدر ثلثی اسیه
 افاعل و زنده جعلت بجمع ارضه صوب
 اولان فتح را اید ارضون دنگدر عن دره
 القوا و یقولون فی جمع ارض اراضی فیخطون
 فیه لان الارض ثلاثیه و الثلاث لا یجمع علی اقل
 و الصوب ان یقال فی جمعها ارضون بفتح الراء
قوله سراط و ضراط امثال عبیدر خلفون
 استدان و استعاره برله و غیره طریق اید الدینی

مال و اشیا غیره اید کل و بلیع ایدوب ادا ایلین
 کمنه حقهه ضرب اولور اصل ترکیب مثلث
 میدانیده و سائر نه الاخذ سراط والا را قرط
 اولوب سراط و ضربی دخی روایت اولمشدر
 اکیسی دخی بر معنایه اولمق اوزره مصرع اولوب
 نفسیه نه ای اذا اخذ المال سراط یعنی بلیع و اذا
 طوبط بالاداء اضطراد بواجبه یعنی خلقت کمن
 اخذ ایدوب کل و بلیع ایدر حقن اسیه مطالبه
 اولمشه مال صاحبیه شرط حکم یعنی استهزاء
 اغریه زورت ویرر عن ابی البقا اضطراد
 ای حق بقیه استهزاء به و مثل مذکور الاخذ سوط
 و القضا لیا ان ترکیبی اید دخی مستقدر اسح بکون
 اللهم و فتحها البیع یقال سلیع اللقته سلی ای بیعها
 و با به علم یعنی سلیع الامک سکونید و فتح سید
 علم باندن یوتق معانسته در لکن فایه
 محبوبک الذی بلیغ به فی انفسی ما کنت ترجی
 فمشه بالادهم شکله و قته و حصرا وردق
 غ غاینه و اسح **قوله** بقاع و صیاحیه و صیا
 جعد مغزی صیغه اولوب حصون و قلاع معنیه

و جهل علم را بر بودی تسویه اتید کفری نشنید و پای
 و ز سوره صو یا تعبیر اولان طنائق و بو نیوز
 معانی که او کوثر و سائر بو نیوز و حیوان بو نیوز
 لرید حصن ایدوب نفسی انکه حفظ اتید و کی
 سکن قلعه دفعی قلعه ای حصن انکین حصن
 و قلعه صیاصی تسعیه اولندی عن لغنی الهیاتی
 القلاع جمع صیغه ای القلعة و القیصه شوکه
 الحاکم یستوی بها استی و التمه و قرن البقر و
 و شوکه رجل الدیک وانی سمیت القلعة صیغه
 لانها تحفظ ساکنینها کی تحفظ البقر بقر نیفسه
 و عن الابقا الصیاصی الطصون واحد صیغه
 و اصل القیصی لقرون لان ذوات القرون
 یحصن بها یعنی مافی المقالة الثامنة قوله
 باشند سعالی و سادس دفعی او شورمز سعالی
 علی وزن صحرای سعالتک جمعی در جن طائفه
 سندن مسکنی بادیه و صحرا غول بیابانک
 زیاده خبیثه سی اولان مؤنثه دیرل مذکرینه
 کعنکع تسمیه اول نور چوله و بیابانه انسانیه
 کی تمش ایدوب کور نمک آردنه دو شور و ب

بولنی از در هلاک ایلر عن بشر لینی استقده بی
 انقول و ذکر حاسمی الکفکع و انقول جن مسکنها
 الصحرای تری لاسان کاتها انسان فدا نزال
 یتبها حتی فیق الطریق فیهلک قوله سیل العم
 بوقولی نظم کریده فارسلنا علیهم سیل العم آتیند
 مقنیدر مقاله اولی شته حنده تفصیل اولمشدیکه
 اهل سبکه اهل مدینه ما ربر اما قریبا جز
 دیر کفری فاره اعلی که لسان ترکیده کوسنگ
 دیرل سده مارب انزلد رخنه پذیر اولوب منهدم
 و مکتدی سیل ایله حزب اوله جفته کهنه تالی
 علم اصل تعلیمه ز علم کج جزئی دخلون منبع
 ایچون هرا یکی حجر بینده اولان شکاف و سورا
 اغزنه بر کبریه ربط ایلوب بو فوجیه حالی تو مدیر
 کلن زمان تفرق و تشتتله اراده لم برلی
 مقارن اولدقه من طرف الحق مسلط اولان
 جز اوله و یا خود بر غیر حیوان اوله غلوه ایدوب
 هره لر ایله مجاریه و مکان نر نون پراکنده و پریشان
 تعلیمه بلجیده جز سدن سورا خرنیه و لوج
 و داخلندن فقب انکه باشلدیر اهل مارب حیر

دکل این سه نقب جزایه خصل پذیر اولری تاکه
 سیل کده منسه اوله میوب منهدم و باجله
 اموال و ارز اقاری غرق و بیوت و بسا تنیری
 دخی قم ایله مدفون اولوب بئورسئر اولغین
 اطراف بلاد متفرق اولدلیه عند العرب هارثو
 فلان ایدی سبا دیو مثل المشرور عن تبسیر
 اذاکه نفا یکدون فی محکم و کما نتم انه کرب ستم
 فارة فلم یزکوا فرجة بین جبین الاربطوا عندها
 برة فلما حارمته و ماراد اند بهم من التفریق
 فجا الجواز اوداته غیرها و حارب اخر و شترها
 عن مکانه و دخل بین جبین فرب السد من دخل
 و هم لا یعلمون فلما استیل و جد خلفه قدخل فیہ حتی
 قطع السد و فاض علی اموالهم و دفن بیوتهم الرسل
 فخر قوا حتی صاروا مثلاً عند العرب تقولون صاروا
 فلان ایدی سبا ای قرفوا و تبدروا فذلک
 قوله تعالی فارسلنا علیهم سیل العرم **قوله** یزکوا
 خلیفتن را بکیم یعنی بوری باشکی ال قاص معانی
 اصل ترکیب سرخود گرفت اولوب باشن الری
 کندی دیر جک محمده مستقدر تنکه مولان جانی کنه

بویتین ظاهر در مرغ چین گرفت سرخود فغان
 کنان **قوله** کاش طاق سشدن افغان من نبود
قوله لیس بلیه فی آیات نجی بل السلاة فیها
 اعجاب **قوله** بیت مرقوم امام علی کرم الله وجهه
 حضرت نیک کلامین اولوق اوزره منقولدر
 و اش غیبی دخی بوایات اولوق اوزره مسعوده
قوله لیس یستیم الذی قعات والله ان یستیم
 یستیم العقل والادب **قوله** لیس الجال باقوب ترش
 ان الجال جمال العلم والحب **قوله** ایم الله
 بکسر الفرة و فتحها محل یمنیده مستعمل قسم تقدیر
 هسلندو ایمین الله ایدی نون حذف اولوب
 ابتدایت اوزره مرفوعه جزی محذوف اولوب
 تقدیر کلام ایم الله لا زیمتی دیکدر و اشتقاقی
 مین و بیکه دندر بعضیر قوت معانسه اولان
 یمنیدن مستقدر دیشر و بعضیر دخی جزء قطع
 ایچوندر زیرا اصلندو جمع مین اولوب معناسی
 شتمی الله و یاخود اقسام بالله در دیشر عن
 ابی البقا ایم الله بکسر الفرة و فتحها و صلها ایمین
 فحذف منها النون و مستعمل فی اقسام و هی مرفوعه

بلا سزا و طبع مخدوف ای غم اند لازمی و اشتقاق
 من الیمن و البرکة و قیل من الیمن و هو القوة
 و عن الغنی ایم اند اصلها من الیمن اند بفتح الهمزة
 و کسرهما و قیل الهمزة للقطع لانه جمع یمن و معناه
 قسم اند او قسم باندند **نور** نار الحجاب مشابهند
 لعن ایرن فرمید کن نار الحجاب امثال
 عرب نذر بر نشسته که صورت ظاهره نماید اولو
 نخبند طائل اولی مغد بی فائده و مستفیع به الیه
 عرب اک نار الحجاب و نار دبی الحجاب دیر
 و مشد سرب السباب اما مورد مشد احوال
 مختلفه و ارد بر بعضی طالشون میرده آت غفل کن
 قدحی الیه فروزان اولان شمرده در تنگ نظریه
 فالهورات قدح و ارد اولشدر و بعضی دینی
 یاز آینه اختام الیه یا تنی ارا سنده طیران
 ایر بر دوده طائر در قن تمرین استحب
 قباد فی آتش کبی ضیا و بر دایوب لسان ترکیه
 ملیر بوجی دیر کبری طائر اولق اوزره نقل
 آتشدر بومعه منشئی مقاله نک دینی مرادی بو
 اولق نعم اولنور اما مقومات او بیه صبی حب

دیر کبری غایتیه بخیل بر آدم ایری شود که
 ضیا سید کسه ارتفاع اتماک ایچون کیچرده
 ایقادر نار ایتمه ایری اگر اقتضا حسید بآورد
 دینی بعید و قریب بر مستفی احسن الیه
 فی الحال اطفاء ایروب یا قد و غی آتش کسه
 ارتفاع اتماکین هر مستفیع به اولیان شیئی
 حقیقه ضرب اولنور مثل اولشدر دیو ابن حیا
 نقل ایرر کان ابن عباس رضی الله عنه یقول
 کان الحجاب رجلاً یخجل لا یوقد ناراً یسیر کرآه
 اتی عقبها من یتفیع بفضوها و کان اذا اخرج
 الی ایقادهایم اذا بر مستفی بها اطفاءها
 فضبت العرب بها مثلاً و ذکر و بها عند کل شیئی
 لا یتفیع به و بعضی دینی حقیقه نار اولیوب
 عیون انسانه هر آتش کبی کور بین ضیا به نار
 الحجاب دیر دیو حیا حفظن روایت آتشدر
 قال الحیا کل نار بریه العین و لا حقیقه لها
 و هی **نور** که دافتاد و بادجان بر آتد
 امثال عجم نذر یحیی بر نکبت کیدوب بر نیه برنگ
 کبی نکبت کله ایکیسنگ بری بر نیه نسبت رجلی

ذکر اولوب عجبی سلفی ایلد خلقی نیچر در من وجه
 قنغیسی ترجیح اولنور دینلر کده ایکسینک دخی
 حاللر نه سنس یوقدر ترکیجی طرحا لودیه جلی مجلد
 ظرفی عجم کرو افتاد و بادینان برآمد و در مصر
 مذکور ی عینیه ضرب ایرلر نسلکه کال مجذنین
 بواسی تنون ظاهر در **ق** حجابی اهل کل از شیخ
 جدا افتاد از و افتان برآمد روان منظر احوالی
 اسود طرباک و خوش و خندان برآمد چوتا
 بستان رسید و شد هوا گرم **ک** و افتاد و بادینان
 برآمد **ق** دستبازی سناری بخت بیدار ایلد
 سناری نغان بن امرئ القیس ظله کوفه و فقر
 خورنقی بنا ایرن مشهور معمار رومیدر ابو فضل
 میدانی باب جمیده جزاوه جزا استمار دیو ایراد
 ایردی استلار اولوب هو رحیل روحی بنی الخورنقی
 الذی بظله الکوفه لسنغان بن امرئ القیس فکافخ
 منه القاص اعلا فخریتنا وانی فضل ذک لسنغان
 یمنی شد لویه و فقر به المثل لمن یجری بالاحسان
 الاساة دیو تفسیر امشدر یعنی سناری نغان بن
 امرئ القیس ظله کوفه و خورنقی بنا ایرن برومی

کمنه در وقت که بنام اولدی ملوکدن برینده
 خود نوق شدو بر فقر بنایتمیوب کمنه و بیخص
 اولسون دیو نغان سناری بالای بام خود
 لغدن اشغ اندروب هلاک ایتمک احسان
 اسات ایلد مجرات اولدن کمنه حقه ضرب
 اولنور مثل اولمشدر قال **ل** عرسه چوتا بنو
 سعید کمن نغان **ل** جزا استمار و ماکان ذادین
ق کفادنی نمود قدر قوم نمودن ناقه
 صالح علیه استامی عفر ایلین مرد مشوک سمیر
 انا سنه قدیره و بابا سنه شلف دیرلر ایردی
 ایک فعل شومیده قوم نمود مظهر فخر سجانی اولوب
 هلاک اولدی بین العرب شامنده مثل اولوب
 اشام من قدرار و اشام من امر نمود دیرلر
 بعضی لسان بون نمودی عادی اولدی اوزره
 رویت ایردوب اشام من امر عاد دخی
 دیشدر عن حمزة ان صفهانی و هو قدرار بن
 قدیره و بی اسم امه ابیت شلف عفر ناقه
 صالح علیه اشام فاهلک اند نغان بفعله نمود
 و ضرب به المثل فی الشوم فقیل اشام من امر عاد

و عن ابی حمزة و قد قال بعض الناس ان محمود بن
 و نام قهقهه سی نفس در در **قول** و افق شن طبق
قول و حداده و بنده ایکیسی دخی امثال عبد بن
 هر بری مصاحبك كفوئی و مقافوی اولان شلین
 متوافقی ایچون ضرب اولور مثله در اما و فنا
 شقی طبق مثله در علم احقاق ایروب اکثری
 ایکی قبیله اولوق اوزره روایت ایشمدر شن
 قبیله سی شن بن احق بن دخی بن جدید
 بن اسد بن ربیع بن نزار اولوب طبق
 ایسه بنی ایاددن برخی اولوق اوزره ذذهب
 اولمشدر شن قبیله سنه طبق دن غیر قبال
 عرب مقاومت ایده مدکرندن هر بری آوکی
 کفوئی و مقافوی اولغده بین العرب ضرب شن
 اولمشدر اما بعضیدر دیکلری دیایه عربدن
 هر کسکه ایدی کندویه موافق و ملازم بر عورت
 بولدق شزوج ایها ملک اوزره الزام نفایس
 ارشاد مطلبی ایچون جوب ملا ایدروی تاک
 برکون اشای طریقه براده رفیق اولوب
 بولد قهقهه نره شن رفیق اولان آده دیکلر

و تختی ام اهلک یعنی سن بنی بوکلور سن چنه
 بن سخی بوکلور رفیق ایتدی یا جاهل ایکی ارب
 بری برینی نیچ بوکلور کتور رشن سکوت
 ایدوب بر زمان کیدلر بر زرع راست کلدیلر
 شن رفیقنه ایتدی اتری هزار اربع قدر اهل لا
 یعنی بوکلور دو کلک زرع اهل اولمشیدر بوخه
 اولغی مشید رفیق ایتدی یا جاهل کوریزمین
 هنوز سنیده سنی نیچ اهل اولمش اولور شن بن
 سکوت ایدوب بر زمان دخی کندیلر رفیقنک
 و تیه سنه قریب محله کلدلر نه بر جازه یه رشت
 کلدیلر شن رفیقنه ایتدی اتری صاحب جاحی
 یعنی بوجازه صاحبی صاعنی کور رسن بوخه
 رفیق ایتدی بن سندن اهل کسکه کور دم صاع
 آدی قبه کور کور دکلری کور لمشیدر که صاعنی چنه
 اولدی دیوسوال ایدرسن شن بن سکوت ایدوب
 قریب بر حوال ایدلر نه شن عارف مراد
 ایلدی رفیق رضا و برمیوب شن اول کیچ
 مسافره خانه سنه قوندروی مکر رفیقنک طبق
 بر عاقده قری و ارا ایدی قز نیک بانه حوال

قریباً بسندن مسافر کی کیم اولدوغنی سوال ایتدی
 باباسی انانی طایفه رفیق اولدم کن مدت ایتم
 بوید بر اهل آدم کوردم بک بوکونه سوال ایتدی
 دیو ایشک ایتدی اما قزحکاتی کوش ایدی چکن
 باباسنه ایتدی یا ابت مانطق الا بالصبوب مسافر
 حایل کل سولیدگی حمیدتی حایل سنس ک انکا
 مزایای کل منته واصل اولد مدک اما اولن مجتبی
 ام اهلک قولید مرادی اتحدنی ام احدنک
 حتی نقطه الطریق بالحدیث یعنی سخی بر حکایت
 بسند ایرسن بو حننه نجی تاک بولی می دله ایلم
 قطع ایوب طومیسلم دیکدر ثانیاً اتدی نه ایشک
 قد اهل ام لا قولید مرادی اصل سنسف ار باب
 ثمنه ام لا یعنی بوزرک صاحبی ثمنی سنسف
 ایوب اهل انیمشیدر بو حننه انیمشیدر دیکدر
 ثالثاً صاحب جناره دن استفهام ایلم مرادی
 اخف عقیباً کجی ذکره به ام لا یعنی بومیت
 اردی ذکر فی احیا ابدیه بک سنسف تخلیف ایتدی
 بو حننه ایتدی دیکدر بس حریف طشربه سنک
 یا نه جیقوب سنه ایتدی سنک انانی طایفه

سوال ایدو کلک کلک تا ویدی بودر دیو قزندن
 کوش ایدو کی کلوی نقض ایدو بک شن ایتدی
 نعم توجیبی بودر و مرادم دخی بوایدی اما بوسوز
 سنک دیکدر بوسوزک صاحبی کیکدر طوغر و سولید
 دیو عین و پردی صاحب خانه نعم بوسوز نیم دیکدر
 قزحکدر دیو معترف اولمچنی شن دخی بوید زوج
 بولمدر قزحکدر ایچون دور بلا و ایدو کونه
 نعم نیم ایشک حریف دخی قزحی سنه تروچ ایتدی
 ایتدی سخی قزحک جیل و جیرانی سنش کور و ب
 ذکا و فطنتنه واقف اولد قزنده واقف شن
 طبق دیکدریه هر شلین متوافقی ایچون بین
 ایوب شل اولمدر دیو بو افضل میدانی مثله
 دیو بک حریفی قزحی معاف سنک تفسیر نه بو
 اوزره ایردا انیمشدر اما بمعین بو سنک
 تفسیری سوال اولد قزده اظن ایشک و عا
 ایدم لان قد استشن فلی اتحد اعطاه و افقه
 ضرب فی نه ایشک دیو جوب ویرش یعنی ظن
 ایدر که شن دید کروی ایدم بر بابلس و عا
 بالیدن یعنی براسکی توروش قزدر وقت که

اکا بر غطا انجا دا اولنوب موافق کسه و افق شش
 طبق دیرل عن الشیش الشش العرت الباسه
 الباسه و عن ابی البقا رشن الادیم ای سب
 و خلق حاصلی بر شین متوافقی ایچون
 ضرب اولنور مشدر غالباً ترکیده چو ملک
 قباغی بولدی مشی اصعیک بوقولدن ناخود
 اما حده و بنده مشی عدوسی سبی ایله تغیر
 ایدر ایچون ضرب اولنور و دخی کند و غیره
 متبق اولان کسه لرایچون حده اءءء و راکل بنده
 دیرل مشدر دیو بعضیبر روایت ایوب و صلی
 اثبات ها ایله حده حده ایدی اندا موافقه
 واقع اولغه ها ترخیم اولمشدر دیرلر اما شبو
 حده و بنده کلای ایله مراد نه اولور و غده خوش
 واردر بعضیبر حده بطلر معروفدر بنده در دیشلر
 غالباً با جفون مصنوع یوارلق دانه لکه کی نکره ایله
 و سائر آلات رمی ایله طیوره رمی اولنوب صید
 ایدرل مراد بولور و بعضیبر دخی حده و بنده
 سحر العشره ایکی قبیده ایدرل حده قبیده سی کوفیه
 نزول و بنده قی اغاره و بنده نمیه واروب نزول

بعده علی الغف حده قبیده سنی با صوب غارت افکده
 حده اءءء و راکل بنده دوشلر اولمشدر
 یعنی یا عشرت حده ار دکره بنده عشق و ار
 غافل اولور دیک معاسنه و حده اءءء و حده
 کبی غیر مهور اولمق اوزره دخی روایت لیشدر
 حاصلی ایکیسی دخی بری بر نیک کفوی و غیره
 و مقادی اولان مشین متوافقی ایچون
 اولان مشدر در بعضی مانی الحاله الناسه
 بومقاله کلید تا نیس ایله فصل کشی دروازه
 تدلیس اولوب قولدن اشغیره بر ایچون ماذون
 قولنه کلنچ مشی رساله شیعه اسماعیلیه که
 الکاشیقه سبعیه دخی دیرلر انکرک بنده ندره
 مرموز اولان بعضی اصطلحات تدرین مناسب
 ارالق ارالق ایراد انش شریع و بیان مستقل
 بر رساله اولغه متحمل اولغین علی اولندی
 قول اول خلک یعنی وطنی حلیه موبقانه
 تا زمانه فافج منها ایله مصلی مجلی و تا فی
 سنی و سابق کوسره رکن اما حله قوشدو
 یارشد رقی ایچون اعداد اولنوب براندرلش

آنقدر و بعضی ارات یا رشره حق میدان دخی دیرلر
 دیشلر عن المغنی الحلبه المیدان وانی سمیت
 حلبه لانها یحب القوة والعرق و دخی یارشل یکن
 اعداد اولان حیوکل مرانی صحاح جوهریه
 و سایر لغات عربیه ده اون مرتبه اولی اوزره
 مسطورله زیر اعرب ات قوشوسی ایلد کلرنده
 حیولی اونر اونر اسال ایروب جمعی سنی سنیقت
 ایلوب ایر و کله مجتبی دیرلر صا جنک آینه
 روینون غبار کرب و صلیتی زوده اتیمون
 ناشی انک اردی کله مصفی دیرلر او نجینه
 سنی دیرلر در نجینه تانی بشنجینه
 مرتاح الشنجینه عطف یرنجینه خطی
 سکرنجینه مؤمل طغوزنجینه لطیم
 او نجینه سکت دیرلر تنکه ابن الانباری
 جمعی سنی بوابا تره جمیع ایروب دیشلر جا المجتبی
 والمصتی بعده ثم السنی بعده والتالی والماس
 المرتاح ینقص عوده و العطف الصرمال کا
 لریسان نسفا وفاد خطیها فی صهوة ای الالک
 بجعبها قبل السکت والعاشرة الذیان وقال فر

سبق المجتبی والمصتی والسنی بعده تالی تری المرتاح
 وبعطف وخطی و مؤمل حلبه لطیم علی سکت
 صبا حای اما اصمعی الیه ابو عبیده دن سوابق الحیده
 اسماء مذکوره عشره دن مؤتوق به ثانی الیه عاتره
 غیر نیک اسمدی مسوخر اولدی انجن یکینه
 مصفی دیرلر که صلا دندر صلا الیه ات قور دخی
 انک الکی جاننده اولان استخواندر او نجینه
 سکت دیرلر دیو منقولدر اما ابو العباس شریفی
 حریری شتر حظه هر بر نیک وجه شعیه لرینی مفضل
 بیان ایروب او نجینه سکت دیرلر
 صا جی خشوع وذات و علی حجات برده سکت
 اولدو غنڈندر زیر اعوب او نجی فرسک بوئیه
 بر سن طا قوب و اوزرنیه بر پوزنیه سوار
 ایروب شتریه و صا جینی بونکه تجیل و غیره
 صا جی کمال حزن و عار الیه سکت اولدن
 ناشی در دیو کجیر انمشدر قوله کجادی طوسی
 براته بجوشن امثال عجزندر اصل ترکیب مثل
 دیک طوسی بجوش می ایدر اولوب برکنه شخص
 آخذه اولان سنوق و وجهه عدا اتباع الیه

منشوق اولوب اظهار شور و شفق برده چش و خوش
 کوستره طرفای اعجاز اول گنه حقه مصرع
 مذکور می ضرب ایدر لر تنکه علا الدین نام برقله
 صوفی وجد و حال دل بی بهره ایکن بهره حقه ذکر
 الهه استیوب حلقه اظهار وجد و حالات برده
 گال نجندهی دیشدر چون علا الدین بوقت سماع
 ز دقغان و خوش می ایدر کویا از حرارت نکشت
 دیک طوسی بکوش می ایدر اما مورد مثل مختلفه
 اولوب دیک ایله طوسی نیک مناسبتی نه یوردن
 ایدر و گنه طویره سزا موثوق به روایت کوش
 حقیر اولامشدر زیرا اکثر اهل طوس تذکیر کا و
 و جاموس ایله استماع اولنه کلمه در اهل عت
 پشت حمام پیرهری ایله اولنه و می کبی تنکه
 نصیر طوسی تا الیفنی معتصم خلیفه به عرض ایدر
 ابن حاجب بونی کتور مکدن ایسه بر صلاح او کوز
 کتور سک دخی اعلا ایدی دیو تا الیفنی نه شطه
 الهه اولنوب اعجیبی طریقه کلامک قفسه سی بین
 ان س مشهور و معبود و منشئی مقاله نیک
 دخی عنوان رساده کا و سالد طوسی حکیم فردوسی

کوزنکین دیدر کی قول بونی مویدر و اصد علم
 بالقبوب **قوله** کا لباحث عن خفیه بطلفه
 امثال عرب بندر و مورد مثل برکون برگنه بر و ایدر
 بزطبی و یا جزر بر شاة یعنی کوسفند صید ایدر
 لکن ذبح آتمک یا ننده پیاغی بولنمز بوضاله
 صید طرنا غیله زمینی اشتمک با شربا گاه اشد و کی
 یردن بر بجاق ظهور ایدر و ب اول بجاق ایله
 صیدی ذبح آتمک بین العرب کند و احتیادیه
 و رطه هلاک که گرفتار اولان گنه حقه ضرب
 اولنور مشدر و مثل مرقوم کا لباحث عن کوز
 و دخی حقه فغان با طرافنا ترکیدر بیه مستعد
قوله چه چش را نکه حوزر از تو سیر بیت مرقوم
 شیخ سعد نیک بوستانی ابیات نذر چشمار
 ایدر کوزی سنوان عجم بر دختری عوس ایدر کوز
 عوسدن زخم چشمی دفع ایچون بر سبویه
 بر پیکر تصویر ایدر و ب غازه و کلکونه و آب
 زرا ایدر رخساره طراز اولوب عوسک لبانه
 مشابه البسه لباس و انواع پیرایه و زیبایه
 شخص عروسه التباس ایدر لر عوسکی کورمک

و هسندو تمامی دخی بویه اولتی اوزره یازر شعر
 یوم مطیر و غندی سن حوایک **سبع** اذا انقطر
 عن حاجتنا جسا **حروف** کافاتا فيها مقدمة
 اذا تلاها القنی ذواللب اودرسا **کن** وکین
 وکانون وکاس طلس **بعد الکباب** وکسن **عجم کسا**
 فلو مطرت البهار الیه لم ترنی **اقول احسن**
 هذا اليوم بی داسا **اما ابن مسعود** لیل برکاف
 دخی زیاده اتمله سکر کاف امیه نظم ایدوب
 دیمشدر شعر **و کم لیه فی شنه کانون** بهما **جمع**
 اعانق من خدی بها الدخص والعصف **جمع**
 سن الکافات فیها ثانی **فی ثنت** من مرآی
 انیق جوی الحسن **کرنا** وکثیرا **و کسا** وکنا
 وکن وکوبا وکنو نیز واکتا **شک** امیه تمیم ابن
 المغر کافک بر نیک نقضائیه التی کاف امیه
 نظم اتمشدر **س** اذا هبت سلطان المربر صحا
 سحیرا و حل الغرب کون نقاب **ور د علی الافق**
 النعم ثاب **فقم** فانه فی عده وحراب **کین**
 وکانون وکاس مدلت **و کسن** وکین وافر وکنا
 وکونک شیخ احمد دمشقی حوایک شتادن عد اولت

فی علمه من العلم و بویان
 الدخص هو الدخ من الرمن
 و اراد هبتا عجمه کما
 محاذرا و بانقص فانه
 الله عظیم

کافاتیک عد امیه نظم اتمشدر **س** حواشتا و غندی
 من الکافات **الا** الموضع الذی علی الخز وکافات
 لاکن لا کین لاکانون لاکاسات **والکس** ساو
 شایح الکسافات **قال** **الا** **ق** من الجوب کافات
 اشته **و کافات** اشته **سبع** و مالی طاقه
 بلقا **سبع** **اذا** نظرت بکاف الککین کفی نظرت
 بفر و یانی **جمع** **ابن سکره** نک اشبو کافات
 شت شونه عصر نده اولان شعرا و ست خوین
 حردون بیرون پیر وکن ایدوب حتی کافاتده
 مضمون منقض اولدن ناشی بتون حروف
 تنجیه نظم اتمشدر **اما ابن مسعود** کافات
 شتا نک صدی رات صیف دیو بوا یکی عینی
 نظم اتمشدر **س** غندی فذ تیک رات ثانیة
 ابنی بها الطحان وانی وان وردا **رف** وروح
 وریق وریق رشا **ورفوف** وریق ناعم
 وردا **تطویل** کلادن اعراض برله بو محده نو
 امیه اکتفا اولنوب ساری علی اولندی
 اما کافات شت صاحبی **ابن سکره** صاحبی
 و ملج فحول افراددن بر شاعر برکوی ایدی

حتی دیوانی التی بیک بیت اولق اوزره مرویدر
 حمیده اشعار لحنه برکون ایم بهارده بر سر
 قد تازه غلامی الزمه بر شاخچه شکوفه دار کورده
 دیمشدر **ه** غصن باین بد او فی الیدینه **ه**
 غصن فیه لوالو، منطوم **ه** فتخیرت بین غصتین
 فی ذی **ه** قمر طالع و فی ذی نجوم **ه** و کزک ابن البر
 غوث نام بر غلام آشفته حوامه غلغلی حاصل
 ایدوب است و تاب خیال رخسار یه کیچرده
 کحل رقاه دیرده "بیدار نزن شسته اولغده
 دیمشدر **ه** بیت و ما اقول من وانی **ه** اذانا
 قلت من عشقه **ه** جیب قد نفی عنی رقادی **ه**
 فان غمضت یفطنی ابوه **ه** **قوله** خوانی مواعید
 عرقوبی نژادی کیمی ایم نام المطرزی ذکر اولدی
 عرقوب حلف وعد و عدم ایضای عهد ایدوب
 العرب مثل اولمش خیره یهود یل نزن بر کدوب
 یهودی ایدی دیو اولاً کتیر ایدوب بوه حمزه
 اصقبا نین اخلف من عرقوب **ه** المظروف
 و عدده مثل اولمش شیرب ساکن نزن بر کسکه
 اولق اوزره نقل ایدوب دیمشدر **ه** عرقوب

رجل من خیره یهودی کان کذوباً یوعد لایق قال
 حمزة الاصهبانی هو رجل من ساکنی شیرب غیرب
 به الشل فی الخلف فبقال اخلف من عرقوب
 اما امثال ابو عبید و میدانی و منتجب میدانیه
 باب المیمه مواعید عرقوب دیومصح اولوب
 ابن الکلبی دن نقل اولمشدر که عرقوب خلیف
 وعد ایدوب العرب مثل اولمش شیرب ذات
 النخده ساکن عمالیقن بر کچیل کمنه ایدی
 برکون قرنداشی قلت ذات یه ایدیه ذامتر
 اولغین عرقوب دن شی سوال ایدوب استعطاء
 عرقوب صبرایت اشبو نخده طلع اولد قده
 طلع سنک اولسون دیو وعد ایدوب قده که نخده
 طلع اولور برادری انجاز وعد ایدوب عرقوب
 واروب طلع نخده ایستد که عرقوب صبرایت
 هده بلج اولسون دیو دفع ایدوب بلج اولد قده زهو
 اولسون دیو زرع ایدوب زهو اولد قده رطب
 اولسون دیو نه ایدوب رطب اولد قده تمر اولسون
 دیو اغفال و کیچ اید خفیه قالمقوب باطله غری
 دو مشروب قرنداشنه بر ترمه ویر مملکه مواعید عرقوب

دیو باب خنجره مثل او لشدر قال علقه وقد وعد
 موعده لو وفقت به کموعد عرقوب اخاه بشیر
وقال کعب بن زهیر کانت مواعید عرقوب
 لها مثلاً **وما مواعید الا الا با طیل** **قال ابن شمر**
 وما بنوع الامانی فی مواعیدها **الا کاشع یرجو**
 وعرقوب **وما قد تحالف مکتوب القضا بکلیف**
 لی بقضا غیر مکتوب **وقال ابن جیحان** فذیت من
 لقینی مثلاً **لقبته والحن لا یغضب** **فقلت**
 یا عرقوب اطعنی **فقال لم نفسک یا شعب**
وقال الآخر والکذب من عرقوب یشرب لاجته
 واین شوقاً فی الحلاج من رطل **قوله** فناع
 کونتی رکن بوقولن مراد الیوم السنة انامده
 سایر اولان وعد کون مثل مشهورید که امثال
 میدانیده **اخلف من شرب الکتون دیوفدکور**
 اولوب یعنی السقی فیقال له انتشر الی دیو
 مفسد در تنگه میرک رساله کنده زیره را بوعده
 پرورش میدهند بزی وعد کلا احیا الیسن وعد
 کفایت ایدر دیه یک محله کنیه اولنور واصلی دیار
 کومانده زیره زراعت ایدر نرصوره حق زمانه

تارلسنه واروب خطاب ایدرشن ای زیره نرتر
 اب بسیار حواجم داد اول خطابه نبا بزی
 قوری وعد کله صوب سوز ایدر بلسن دیکر
 دیو کز ایدر وب نطقی یک بوینی ایدر استشهاد
 ایدر **ما حید خورش بهترت از خورش** **بوعده**
 بود زیره را پرورش **قوله** شفت اختر کشت
 اختر کشت امثال عجز نذر فلان کشته کن تبری
 تقدیره موافق کلدی دیه یک محله مستعدز تک
 سلاخا فطک بو بیتدن ظاهر **هر روز** **هر**
 و شب فرقت یار آفوشه **زدم این فال دگشت**
 اختر و کار آفوشه **و کذک بو بیتدن دفعی معلوم**
هر با فالی که از باز یک برخواست **هر** چهره
 میکندن آن فال سدر راست **اما** بو اختر کشت
 منشی اکثره فال ایدر استعمال اولند و غدن غالباً
 فغان کونه تمه اولن مراد بر سعد کوب غنیه
 مصادف اولوب حاصل اولدی د نمکدن کنایه
 اگر چه میرک و بعض رساله اختر نام بر ملک
 امین استن دیرک جمائی دور اتیده در اول
 ملک امینه مصادف اولان تمه هر نه الیه

تخلف اتیز قول مشهور در بحر بنشیند از آن حقه
 نظر دارد در **قوله** قاتبة من قوب امثال بن
 قوب وقاب فرض الطائر یعنی مرغ بچه وقاب
 وقوب بضم معن سینه اولوب مثل مر قوده قطع
 و شق معن لرینه کلان قوبون عیشتہ راضیتہ
 شلوقا عله یعنی مفعول در وقتا که مرغ بچه بضم
 شق ایدوب چقیقه اول بضم یه بضم قاتبة
 دینو حق برکنس بر تتمدن و یا خود ملزوم
 دمتی اولان برنسنه دن ابراء دمت برله خصل
 و بری اولسه عرب اول کنس حقه **تخلصت**
 قاتبة من قوب و تبرات قاتبة من قوب
 و بری قاتبة من قوب و برلر **مشد** بری الدب
 من دم ابن یعقوب و مورد مثل بنی اسودن
 برا عرابی ای بر تاجو استخفاف اید که اعرابی
 تاجو بن سکا فدان مکه دکن حقارت ایدرم
 او مکه ایدر شد که فبرات قاتبة من قوب
 یعنی او مکه سلامت اید و ارد و غمزه مرغ بچه
 بضم یی نیچ دلوب چقیوب قسنه بضم دن تحکم
 برله بری الذمة اولور سه بند فی سنک خفا رکده

اوکونه بری الذمة اولور دیکله مثل اولمق اوزره
 منقولدر که انی المطرزی اما آتشال میدانیو
 یا کل قوبین قوبا بر تقب ترکیبہ دخی مسطور
 اولوب حصه معنوی قوب وقاب فرض طائر
 معانسه وقاتبة وقاب قطع معانسه اولان قوب
 فاعله یعنی مفعول در حتی فرض طائر بضم یی
 تقویت اقباطه عن قوبها دینور یعنی بضم فخذ
 دلدی دیک معانسه حق برکنس ایکی حاجتی
 سوال ایدوب او جعفر حاجتی سوال ترقب الیه
 ضرب اولور مشد و یو مسطور در مثل مر قونک
 اصلی انقضیت قوی من قای اولمق اوزره
 صحیح جوهریده تفصیل اوزره مذکور در یو محله
 بودر ایله اکتفا اولندی **قوله** حوائی ملکه قاتبة
 علاوة قوادم لیا قتی اولشربی لغات عربییه
 جمیع طیبو کجای بنی مرتبه اولوب اول الجح
 که زبان فارسیده شهره و شهرها که لسان ترکیه
 جنگ دیرلر عربییه ده قوادم دیرلر ایچنی مرتبه
 مشکب او جینی مرتبه سنه ابا عدر دخی مرتبه
 کلی بشخی مرتبه سی که اتو الجاحدر حوائی دیرلر

دیکم الجرح و شافی نصیح بعد از بالاشافی و من جعل
 القوام لاجوانی **قوله** سر گرفته دست استخرا
 بوقولن مراد نیدوکی معلوم اما سر گرفتن امان
 بحد نذر الدانتها و ن وصعب التمتع اولان برتازه
 جوان سرگشته چنی فساد طریق محاذی دعه دم آن خط
 رام ایروب **نفس** قد کنت نزع من لیس من
 قبل و قد ذلت لاسراج و الحام مصداق فی سیه
 بوس و کن ردن منفر اولوب فرغ ایدر کن منفر
 ذلت تسلیمه نسریم و تعجیم قلنس طریقی اعجم
 اول غلام حقه سر گرفته شد دیر یعنی باشی
 طویلوب زورکی استعمال اولندی دیکدن
 کنایه ایدر لر شکسته حتی به ربحان شباهت بوی
 بر حال واقع اولغده عارندن ترک دار و دیار
 ایروب اشاد طریقه کندویه بحال بر جوان
 صاحب جمال اید مرافقت اید که همیشه
 از دست چرخ بادل افکار میرودیم ما هر دو سر گرفته
 بیکبار میرودیم اگر چه محض دعه غمناکه بری بزد
 رنگین حکایات شیرین بی حد و بی قیاس اولوب
 و نو بنودنی و توقع بولق اوزره اوله و غنی معلوم

انبای زمانه اندر انجی قطب استور صاحبک ایدر
 خلفا و می نده تربیت کرده دبستان بهافتی
 اولمش ولدان روایا تون فی الجمله بو محمده
 اتیان صاحب بریدیع حلو القوی طریقه ترجمه
 نزع سراویل لغات عربیه قلمی منسوب بکدی
 منقولدر که مشا بهر ابدان مطیع بن ایمن
 و یحیی بن زباید و حکم الوادی و حماد الراویه
 و حماد بن علی الدقائم قاطی کاسات مد اید
 مناد مندری متادی اولوب بر بر لر نون
 منفک اولمزر ایدی و اول عصرده ابوالاصبع
 کینتی ایدر ملکی بر معینک یعنی بر معنی نک
 پرورده حمده معیشتی نیچ فنیات باهرة
 البهجتی اولوب فنیان کوفه نک هر بری
 بر عاریه سید مشغوف و بذل و انفاق طریقه
 خانه سنه و ارمه نالوف ایدر ذکر اولان
 ادبانی حمده جوار پسندن جمیده الوجه طیبته
 انفا بارعة النظر مطبوعة الادا خودانه
 نام بر تو کده جاریه سنه خاطر ر بوده اولمزم
 خانه ابوالاصبع ملازم و غنی خورانه اید

دهنه رزی رفعت آنکه ملوم ایر بر ^{فلسف}
 الا بالاحی و باطکات فی نبروزی ^{فلسف}
 بلاط فانی ^{رایت الخلیل تشرب یصفو} آنابو
 الا صیفک او غلی اصبع که سیم کلیم اندام استانی
بیت اگرش بر مزاری افتد راه ^{مرد در کور}
 محکم کرد ^{فالقینه سبک} و فراغ او نمش بر مجب
 افزه و زیبا و شمشه دیباچه حسن و آن ^و
 سلب می سنگ الغزال صفاته ^{حتی تحیر کل}
 غلی نیک ^{لک جیده و طی خط و تقوده} و غدا ^{و غدا}
 فروزه لا بیک ^{نقش بر پس ایله موشع قلنمش}
 اول عمره مشی نادر بر دیرت سبب الاغصا
 اولوب بای و کدا و خاص و عام بلکه سجده نشین
 فقیه مغرب و زاویه کزین شتی ستمه عجب قاطبه
 سحر و زنا ری افشا منه دم ^{امشتر بر غزال}
 زینبند خرم ایوی ^{و او وحشی صید او لغم}
 سحر و زنا ری استرسه ^{امام و برین دم} پستور
 جوهه که هند ^{فخر سنجی کمنه سیرام} اولمق دکل جانی
 عشاقه عرض همان ایسه قربانیا ^{عشقنه اول}
 کونی سیرام اولور بر فتنه ^{ایم ایوی} رباعی

انما منکر کردن
 افضل سبب
 قدر

از زیاده رخ شنج بر نک آوردن ^{اسلام ز جانب فزک}
 آوردن ^{تا قوس کعبه در در نک آوردن}
 نتوان و نتوان ترا چنگ آوردن ^{حاصلی}
 یحیی بن زیاد ابوالاصبع حقه کثیر الا فضل
 اولمغین بر کون ابوالاصبع یحیایه خاصه
 اصطباج مراد ایلدی یحیی دخی اخشا مدن
 فراغ و دجاج و جدی و بعض نفق و فواکه و بزگو
 شرب ارسال ایروب ابوالاصبع دخی حواری
 اشیا مذکوره سی طبع و اصل حنه مشغول و قدیم
 هر بریسی بر شتی ایچون اطراف سوره رسول تمک
 یحیای بنیم اماده اولدی دیو دعوت ارسال ایروب
 غفلتدن بر غم موجود اولمغین باله و ره او
 صبی کوندروب یحیادن ایرله معال دیو تاید
 ایتدی اما اصبع خانه یحیایه دخول ایروب
 بابینک رسالتی ادا ایتدکه یحیی کند و کند
 هر زمان روزگار کن اقبالی اولمز بویه وقت
 فرصت بردخی که مرز دیوب خدانه اغلاق
 باب و بر طوق ایله اصبع خروجه ربیب اولمقد
 اتقا و اجتناب ایلمر کیچون ننبیه و تندید ایتدکه ^{هکزه}

الا صطباج
 شرب سبب
 قدر

هزار لوع و غم ایه اصبع عرض مرهم ایدک صبع
 یوسف مثال مساحب ذلاذل ایهال مرادندن
 جزا ذبال تبختر و دلال ایدر کن سالک ثنیه
 مجانب اولی ستمن طویجیحیحی آغوش مسافر
 ایه اول کلین نازکی سیانته منطقه پیونر مصفا
 اولوب قامت موزون خرم دلجوسنی سائیه سر و کج
 لسیط زینته محدود و پشت و ظهر نه نشست ایدر
 مانند طلسم دخت افر سیاب اولان ارذر دوسر
 سر اول بندی عقد و سنه اطالته دست ایلری
 لکن شورت تصاون اصبع ایه ایلرله قادر اولر
 عاقبت **ه** خرق سر اولر اتم لا تنظر حل تکلیک
 و فعل بهم انی ظفرت من بشوارع و استکلیک **ه** فخر سنجو
 تار و بودی رشته جان حسه کشان صفت باریک
 و رنق **ع** او بیتج طویل طور او چقور کنش
 بجایه تاب آور تحمل اولی مغین جبل و عین صبر
 عاشق کبی اورته سندن اوز زیوب قردی و بیانی
 صبح تیان ذنب لستر جان دش مشرق شلاف
 سر اولدن بر تو صالوب **و** من نال ذاقه نال کالک
 و سوره فی الانف سعد السعور **ه** شعشعه سید نمود

رولد قد

اولد قد قرص خورشید مطیع فحشین طالع و کشف
 و خواه و نا خواه برج معوج الطلوع آغوش بکیده
 عقده راسه مقارنته منکسف اولدی **ه**
 قالوا مشاهده المحبوب کافیه **ه** فقلت نه این لیه
 و الکذب **ه** لذا اذ الوصل لاشی بعا دله **ه** لان فی کفر
 معنی لیس فی العقب **ه** وقت که بجی نقره معشوش
 آنکلی سبک پوتنه سیمین فام کام اتمکده ایشی
 النون ایدوب نال مرهم اولدی مکلونی ستمن
 طریقه سید صبع قرق عدد دینار اعطای ایدوب **ه** بولار
 صکره غسل ایدوب تبدیل قمضان و حبه و کسا
 و نرین و نخیه عمام و طاشغافنده ایکن مطیع
 برج امین زایرا حقیقه کدی سلام و یروب کیف
 اصبحت یا سیدی دیومر هم تفقد حال وضا طری
 مراعات اتید کده بجی در سوم اتمیوب جبین نو
 دولته عارض اولان و ستم جبین استکبار و استقام
 ایه چره پرواز رفو نظام اولدی مطیع ناصیه
 خالی بکیده مشاهد اولان غبار قطوبی بعض
 خطوط عارضه سید نشات ایشی زکی همومه
 حمل ایدوب ایدری یا بغیه العشره نرین و نجر اوزر

اوله ونگ دالالت ایدر که بر ستمه توجه و غمیت اورد
 اندمک یحیی مینه جواب ویر میوب نشیخ انفا
 تبرک و تقنی ارتور دی مطیع ایدی نولری
 سکا ندر بو تعظک یوحنه خلافت بیعت اولون
 ایچون دخی نازل اولوب ملائکه عظام ایدر ملائکه
 ایدرک یحیی دخی زیاده تکلیف وجه ایدر اظهار تعظم
 ایدوب باشیده لالایو اشارت وایا ایدر مطیع
 متحیر اولوب بسول صلی ندر عدم تکلم ایدر بونکیر
 اوضاع و اطوارک بنی مبهوت ایدی کاکک افند
 قدکک الاصبغ دیرکه یحیی ای نعم شمدی
 بوساعت دیر وگلک ایشی ایشلدیم وصبغه فرق
 التون لغشلدیم مطیع متعجب اولوب ایدی
 یا اول عقاب جوی نه کونه دم و دانده ایدر شکار
 آنکه تحصیل اقتدار ایدوب بازوی مراد تهر تو ندر
 ونه یوزدن دلاب ایدرک که اول رحای هوا
 عالمیان اب منیرب انفا دایله محور مراد اوزره
 دوندورکک ناشدکک اقتدار است سوسه رطوبت
 خانک کلوب دامن وصلتی لکه کیردی و نیچسکا
 او بنیان رصیف انفا و نمتیل اولوب بر ایدر

یحیی ایدی بابسی بنی دعوت ایچون کوندوش
 کلدی مطیع مبهوت اولوب ایدی فامرانه
 طالع ثلثه ان فارقت او اقبل ایرک
 یعنی تلمی نوشداروی دوت وصال ایچون
 حقه صند دخول ایدر اصبع مخفیکی نقیض ایدر
 مسدن مغارقت ایدر ملک زوجه سی ثلثه ایدر
 مطلقه اولسون دیو یحیا یک یقه سنه کلدی
 یحیی بروجهده تخفیف کربان ایدر صیب بالافره
 ربانیده خانم حسین اصبع اولان ریح فضیلتی
 کشف و ابراز و مطیع بوس ایدوب دهن غسی
 فام وصلتی سلام ایش مرنبه کیفیت حاصل تکلم
 شیرین کام اولدی بعده تفصیل حاتی کیدان
 استبیا یحیی دخی ماجرای کیف ماکون یثا ایدر
 دعوت ابوالاصغ کیک پای احابت ایدر
 افا مطیع مانشد سایه یحیا مبعث کوستروب
 یاننه طاقدری یحیی ایدی سن مدعو دکلتن
 قنده کیدرسن بلکه مضیفک نمبه بر ستمی مصلحتی
 اولغین برکون خنوت مراد ایش اوله مطیع
 ایدی لا واند بن سزله ثقلت ایدوب وغل

بزم اولم الجئی سنی دروازه صبح ضیافت دکن
 نشیبع ایدوب دو نرم دیری وقت که خانه ابوالاصغ
 وصول بولدیر یحیی ابجد و به دخول مطیع صورت
 قصول کوستروب بر ساعت مقداری زمانه توفیق
 صکره دق الباب ایتدی خدام ابوالاصغ فتوی
 واروب مستفتح باب کور دیر که مطیع بن
 ایاس در اغذار ایدوب بوکون بر غیری شغل
 وار در دخول محلی دکلدر نیه صحبت باقی دیر رک
 حسن مدافعه به تصدی ایلد کلر نه مطیع بوابه
 یازوب مدخدا امیه ابوالاصغ ارسال ایتدی
هـ یا ابوالاصغ لاریت علی کل حال ما عا متبع
 لانتقیر فی الود کن قطع التکة قطعاً شغفا
 والی ناشته لم تسنه خشفه او حفظ حق ضیفا
 لوتری الاصغ علی تحته مسکن خجلاً قد خضفا
 ولادفع علیه عجل شغفا ساکن ما قد صغفا
 فادع بالاصغ وخرق ستری مرا فتیجا قطعاً
 ابیات ابوالاصغ واصل اولوب مفهوم معلومی
 اولد قره یحیی فعلتها یابن الزائیه دیو قرنین
 سب ولعن ایه سخطه سراغز ایتدی یحیی معاد

مطیع ساعی نک محض انک و افتر اسیر هیچ اولد
 انشیدر دیو زکار ایتدی اما ابوالاصغ اوغلی
 تکنته ال ایدوب بی و قار عیدی بکی شکسته
 بولجی قضیحه یقین حاصل ایدوب **هـ**
 تمیز بوسف لاقدمن دیر کانت براتر فین کذب
 دمی قیصک لاقدمن فین قایدل علی بخش واریب
 مضونیه سرزنش و ملاه تقدی ایتدی بو حاله
 یحیی کال غجلندن پنجه ایدره جلک بلیوب
 مشطرت و محاجت بو زنون بن عربی ابن عرب
 سن الیه نبطل ابن خطیه سن اوغلی صغک
 دوات ستمنی بن برکرة مقاص فلم مکیوب بسبب
 مرادوت اتمکد روس رفت ایدر تلویع بنیم
 ایسه سندی بنیم او غلم که واحد اصغول افره
 واندر در یرینه اون کره ایدوب یرینه اون
 فائره دن صکره التوتوری دمی وضع همیاچی
 استر باح ایت نه اولمش سرمایه دن ضرری ایدر
 دیکج جواری بر اغزون دبان کشای فقه
 استظاف اولدیر ابوالاصغ دمی بالقر و ره
 زهر خند ایه متضاحک اولوب اوغله بات توپا

بات الدانیر بآب الف عله دیدی اصبع در دمنه
 التونری بابا سنگ او کنه ارمایه و ب ایکی
 یوزدن مغنون و شرمسار طشه اولدی اقامار
 البته سنگ صادق القول صدیق و ناصح اولان
 مطیع مجلسه کلک کر کور دیو اهرار اقماریه مطیع
 ابرو ویه الیمیر یحیی هر لسان اید ششم و دشنام
 مطیع و جواری ایسه مقنون شعرا یه خنده زان
 صحبتی اقام ایتدیر **شعر** با لکنی قوم عن الحطب
 ان الی **شعر** سؤالا لعنک و سلفه فیه بلوکه **شعر** یقولو
 لی بائذ ما انت فی عمل **شعر** اذ ازارک المحبوب قلت
 انیک **شعر** لا یر ما جرد قصیر انقه **شعر** انشال عریضه
 دو شمندن اخذ ثار ایچون کند و وجود نه هلاک
 مرتبه سی مضر فی اختیار و ارتکاب ایون کمنه
 ضرب اولنور بوزنکب اولدوغی انیش تی دکلر
 البته نتیجی سنده بر مکر عظیم مقرر در دیند چک
 محله و عرب **شعر** لا یر ما جرد قصیر انقه **شعر** دیر ارشش نیکوز
 مکر ما جرد قصیر انقه **شعر** و الجادع مادن انقه بکفه
 و فی طلب لا و ثار ما جرد انقه **شعر** ترکید بریم دخی
 مستعذر اگر چه مورد مثل مورث ملال و کسل اولد

مرتبه طول و دراز حکایت مشهوره فی حا ویدر کن
 انشال کثیره عربی محتوی اولوب فائز دین خطی
 اولامغین الیوم السنه عربده سایر و مشهور اولان
 مشتمل بری انتخاب برله علی وجه الاختصار ایراد
 اونتمی مناسب کورلدی قصیر مذکور و جزییه
 الایر تک خازنی و عمید دولتی اولان مملوکی قصیر بن
 سعد بن عمر و اتقی در غایتده عاقل و حازم و کلمات
 و فعلانده عصر نیک یکنه سی دما نین کمنه اید
 مثل مذکور ی رافع اعلام ملاغت قدامه ابو محمد
 صاحب المقامه مکر می یز بلی مقامه سنده ایراد و
 تفسیر نره و عیشر که قصیر نرامولی جزییه الایر بن
 و کان جرد انقه حین قنلت الز یا مولاه غم انها
 و او همما ان عمرو بن عدی بن اخذ جزییه یولم
 جرد انقه ایتها فانه بانه غش خاله جزییه اذ ان علیه
 بقصد با فخطی بهذا القول عند حا حتی جزییه برار
 الی العواق فلان یا یتها بالطلاق منه الی ان استجب
 فی آخر نوبه الرجال فی الفان دین و قنصل الی قنصلها
 و الاخذ بن رمولاه منها و قصه مشهوره انشالی مدی
 و بعض کتب ادبیه ده ابرن کلمی و مفصل و ابو عبید

روایت افوی ده
فصل ششم

دین فضل اولان خلاصه مفهوم بود که جذبه مرقوم
ارسال سیل اعم علم منی ظهور نموده متفرق اولان
قبایل نمیدان ملک بن فیم الارز نیک او غلی
جذبه الابرشدر که ایام طوایف ملوک که بعثت
عیسی علیه السلام زمانه بر سرش طی فرانده حیره و قضا
المنش سنه رنخ لوای سلطت ایدین فضل ملوک
عربن ایدی صاحب برص و لغد عرب عظامه
برصندن کنه یه ایدوب جذبه الابرش و جذبه
الوضاع دیر لر ایدی ارض عراقه و عماله دن
طسم و جدیس اوزر لر سنه غزو ایدوب ابنای
ملوکدن صحب حسن و بها اولان شتاب ساده
رو بانی استعجاب و استخادم اتحکه دورنده اداره
کاست مرام اتیش بر ملک بنام ایدی عاقبت ملکه
جزیره اولان عمر و بن القرب بن حسان المعقلی
قوی زیانک دست مکرمه حجه که مراد شده
نزع سر اوایل حیات اتشدر اما قطب السورده
طمین رمای سطور اولان روایت و قیقه ندر که
زمانه جاهلیه ده زعمی حکیم شرب خمر ایدینر که
برایسی دخی جذبه الابرش اولوب سبب استخوانی

دخی

دخی بو مفهوم سیاقه مریدر که ملک مشر الیه دایما
روا و بنیسی بهاء بناته یعنی نفا رطیالی بیو بناته
تفضیل و ترجیح ایدوب همیشه دبد شوق و غرامی
شعر احسن الحسن مالم یجب بنیرین و مزاج
معقل و تغنی زیتجانه سنده غالیه و غاره
ساده و برای حسن خدا داده دله برای عاش آتکه
حیران بر ملک کاهران ایدی جیوش دریا جوش
ارض عراقه و اطراف آفاقه غزو ایدوب ابنای
ملوکدن ساده رو بانی استعجاب و استخادم ایدوب
تا که بروقت بنی آباد اوزر سنه دخی غزو ایدوب
حسن جمعیت سنه قداده اغاره و استعجاب ایدوب
باش نشنت اولغین بنی آباد دخی برای طاقه
کبریت رای ایدوب بار و محتانه سطوت جذبه
بوکونه فینل اند از حدیعت اولدیلر که جذبه نیک
صنعتی حیره ده ضیاع سمیه سما ایکی صنفی که
هنگام زرمره اول بی در مانر لن استغفار و آیام
برفده اول تا توانر کی حضور علیه نشوده دار اولور
بر تقرب ایدوب سرقه و سن بعد اوزر لر سنه غزو ایکی
ایکون محمد و شرط اتید و یک رز اتید لر بس بو

بودی اوزره عروه انام امری صاحب طرف و لب
 و کمال بر غلام تا بنده چاک دست ایتمانه تعلیق
 ایدوب دارالملک حیره یه کوندر دیلر جوان مذکور
 دخی اعمال الت اخیال ایدیه سدرنه ضیانه دخول
 و لطف خدای و خلوت برله شبستان موانستلر
 مشول ایدوب سدان ضیانه جواندن کال طمینان
 حاصل اولدوقه بر کچه جوان سدان مستوفی شرب
 ایدوب بالنفس ساقی بزم اولوق کلفتی دخی خشیان
 ایدوب بیدرینه رونق افزا اولدی **س** ساقی ندمکه
 اول بت حور سرشت اولور **س** می سبیل و سیکره
 باغ بهشت اولور **س** فخر سنجی ساقی حور سرشت ایدوب
 مقصوده کشت نمونه های قصور بهشت اولوغه
 سدرنه ضیانه دار النعیم جنانه دوشش سلکانه دوله
 جوانک پی در پی صوندوغی حادی دوزر مدیر **س**
 و ساقی بخت الکس و ساقی کاتک تالاه امثال ضیانه
 جبین **س** ساقی بهار صفت الحی غشیه **س** و نخی باجری
 من ریح حقیقه **س** اول شوق طاق زک شهابه چشم
 فنون سازندن غمزه فتان صوندوغی حجاب لبرنگه
 طاقت شکن به بهر با بنیدر ایکن برجهن پیچره

نه چاره قلوب عاقبت تعاطی ساعه کلام متابع صیقل
 حقیق غلام ایدوب ال براتکین حیده سنی آیدوب الوب
 بقدری جوان انتها زرفعت ایدوب فیزانی اختلاس
 ایدوب برعیرانه قویه السقام فخره معادله ایدوب
 و قطعاً حمزده اولان مبارک و معالظه اناخذ عطیه
 آرام ایتوب قبیده سمنه وصول بولچه به دکن کنده
 اما ایدوب سنی جذبه دفعه ضیانه اثر ایدوب العین
 اولدوقه قریب استقام اتمه سدرنه صحنه نی باطله
 طعمه شمشیر آتشاب غضب و تم و غم و خون
 و ایدوب ایدوب شرب حمزی **س** ایدوب ترک لود و طرا
 قلدی چو که بنی آباد اول جوان آتشین چاک
 بر کوشش لب و کالید و رای خیمه رسیده تعبیه
 اشباح متحیده الوجودی یعنی صورت مقصودی
 ایتیه خاطر خواهر ندره بالمعنی مشاهد ایدوب
 حذیمه به وفد سفیر ایدوب آلتینک اولی ضیانه
 سنگ ایلان قبا به سیم بزره ایدوب و کمال ظلم و تعدی
 و نخی و زکی استکراه برله سندن کلیت ایدوب فی ایدوب اولور
 فنان کچه بزم یا غمزه صاحب حلدیلر ایدوب کیر و کشت
 رضی اولدری مطلوبک ایدوب بر دخی بزم اوزر غمزه

ایدوب سنی
 ایدوب سنی
 ایدوب سنی
 ایدوب سنی

غزواتی که اکنون شد اتفاق عهد و میثاق این
 والا صلح کردن تنق و نکره و بزاره تمیل
 و نور د کوسه مشهور در دیو خبر گویند بکر **س** بدیریم
 بت آرزوی حوز بگرداند کسی که کار برای خود نگرد
 گذشت **س** مکر اول افشاده بنی سحر اولوب آباد
 دن آخوالی یا منده قطیر غنچ و دلال پرورده سی
 عدی بن نصر نام بر غلام زمینده اندک بشیر غ
 عالمتاب جانی و قط بانکوش جزیه اولمشیدی لایم
 جزیه چو اجنبی بنی آباد کانون اجتهاده علیان
 مراد اید کفری دیک عهد و میثاق و ثوق و نباته
 نقشه آلا تا فی طرف ملوکانه جزیه انک انفرایق
 عدی بن نصر ایام مصحوب قلخه مسیدر طریق
 اقوالیه دکل شطید مشرط ایدی بالاقوه بنی آباد
 و فنی خاطر خواه جزیه اوزره اول ایکی قلب فی
 جانی اول روح روان اید روان یعنی ضیانی
 عدی بن نصر سفارتی اید ارغمان ایدیر وقتیکه
 عدی بنی بری جزیه قضیب البان آرام ریسته
 یعنی قامت طوبافرم دلارسته تاران تاران حضرت
 اهنراز ویروب جلالت ملوک عظیم الشان شایان

مرسم استقام زمین خدمتی ادا برله سرافراز اولوب
 طور دی عین و شمله دزدیده نگاه جا بکد سینه
 زیر جفون فی فطه مستند انصال ایلدوکی تبال
 اعداب کجیل الطریقینی جزیه یک قطب شغف
 مشحون غباله مائل و مانند تیر اور دجپ ورسته
 اند شد غمره عصمت سوزی معموره آرام درون
 و کلاب صبر و سکون مسیل بهاران اولان
 شفا، هارده معادل قدی **س** نه قوت وارنده
 اول ظالمک چشم سیاهنده که حصن عصمتی ویرن
 ایدر اول نکا چنده جزیه نظره اولی ده حسن خدا
 داده عدیه آشفته و دلداره و کندویه ساقی
 خاص الحی ذاتمکله رسم نوشت نوش دیرینی عجا
 ایدی اما جزیه یک همیشه سی رقا شرک حسن
 و بها و جمال و کالره کاتن بیض مکنون آشیانده
 مخضون بر بقیه لغات مطبوعه الاندام و هنوز
 لم یطهرت انس قبلیم و لاحابن کاندن مخزون
 بر دره نقره الانبسام ایام اولوب شمسه محراب
 صورتخانه متناسی **س** نصیم کن خدا یا نازکی
 اندامی در تانکی کند قلب اتی آغوش من از آرزوی

نقش ایوی مکره نیک جنبش مطبوعه اطراف نشو
 پسند نه عشق و غنیش سلیقه الاطوار عذر از نین
 کال مرتبه نشو حاصل آتش ایش بر کون
 پیش عذره فتح مجموعه افسون ایدوب آتکیرین
 عظیم یا بیدن بوکونه سبق داده تعلیم اولدیک
 برادری جزی نیک غنچه کلین سماحت اولان
 خاطر کلینری نسیم نشو خند ریس یه خندیرین
 اولوب کخی کریم اولصل عطفی نهر هوای سب
 وعطایه مهر و اولدوق مبره نشان حسن
 اولدقه اقتطاف عطایای ساره دن استغنا
 کوستروب اجنبای باکوره استخطابی استغنا
 بقدا آقا فاده مضجع نشو دن وساده درج صحره
 حرکت بای استغنا فلیجی بر طریق اید انکاره
 محالی اولماس ایچون مقربان حضرتی استنهاد
 و همان اول ساعت دخول برله فتح دهر ادا نیک
 اوزره زمان زمانی ربط و نه قوی انشطا ایدیر
 بیت محبت چون شود پروردستوری غنی مانده
 شراب رنگ عاشق باده میاشکن باشد آتکیرین
 عذری خدی نیک بروقتن دوشورب مشکای نیشوده

ایکدن
 سه
 انچه

صبر سلافة الصها نشو اکیں رضیع ندی مکر
 اولان شاهد بازار رقاشی برزده دامان تهر
 الهای زانوی آنها قلدی جزی نیک جمعی
 صهایله باطلوع اخوش کرده فتولی اولیجی حضا
 مجلس خاصی و سائر ولایه و صایف و خواجه
 استنهاد اندر دخی **سه** ولم نیک تصح الا له ولم
 یک یصلح الا لها غالیه و غازه سید چهره پرداز
 عروس شهادت اولدیر لیس عری بر مقتضای
 معااهده همان اول کچ مکمل و تیره زفا فده حق
 منطقه مسال ایدوب جیره بند جریکه دل زفاش
 اولدی **سه** بیاض و حمره با هم ضرب میگردان در نجا
 اجتماعی حاصل آورد **سه** ابر نه سی عروس تا بنده همان
 آفتاب زیبای زینت صاحب اید اصرار کائنات
 انظار طلعت ایدر یک عذری دیرنه فالوفی اوزره
 خدمت اصطلاح قدام کوستردی اما جزی نیک
 نرکس منانه کنده آتار سهر و قبای سندس بطایه
 سنده غیر معهود زیب و زیور معاینه ایدوب
 طره سنبل بوی دلار اسندن دخی غالیه مشکین
 کلان عروسی استنهاد اتمک عطره ریز استغلام

صبر
 سه
 انچه

اولوب محالف و نيره مالموفه پوتفرج غاليه طبيب
 و پوتتهج پيرايه و زيب نه امر ساره ضنده در
 بو اثار نه اثار در ايدى عدى ايتدى اثار سرد
 جزيه نه مقوله سرد و پوتستفاح ايدى حلك
 عدى يا طوبى ايلعمر عرس رقا شيد كرده جزيه
 حيرت استيعاب ايدوب بر زمان سرفرو برده
 تفكر مشتمل اولدى عدى كال خوفدن اولست
 پيش جزيه دن ترع حقه مشول ايدوب قبيسه
 وصول بولنجه به دكى كندى و انده ام قسم ايل
 هيجي مخراب اولنجه به دكى جيل و جبراني ايل
 اداره كاسات زندگاني ايتدى اما بعض اوت
 مخلوطه عيش مستغرا عدى اولان حليه حيات
 دست غدر حربه ايله كشف قناع نشوز اتمك
 اوزره روايت اتمشدر و افند علم بحقيقه
 الامور بس جزيه هميشه سي رقا شى احضار ايدوب
 جزيه نى و انت غير كزوب ايكچي زيب ام
 باجين ام بعد و انت اهل لعيله ام برون فاش
 اهل لدون نشيده سبد نشانه ملاه نشانه ايدوب
 رقا شى دقي مجن و فاحه نقون ايدوب انت

ام
 شمشير
 قهر

زو جتي و ما كنت ادرى فانانى لينا لمر تبين
 ذاك من شريك الداء صرقا و قاديك في الهيا
 و الحون اركنا ليله اكر چه مدافعه كوستردى كن
 جزيه فرمان بي در مان قضا مضاي رقا شى كند
 قهر نده حبس اولمق اوزره استغفار يعنى ساه عمت
 اخت بر زده بخته عارض اولان غبار رفقت و
 اتمق ازاله سيه غيم تا ايجي بولوزدن استر اذ ايدوب
 اما قدرت فعال لما يريد ايله مكر اولنجه فاعلقام
 من شراب غم من نطقه ربيونك من فيض بازيد
 زمين مشيه رقا شيه رقله صلب عددين بر فسيه
 كريم اهل اكتب نشو و اتميش ايمش و نرق في الارض
 مانشا مصدوقه سنجي مدت مقدره سي حوله اول
 غز الجبين ايام اولان جبين خوش اندم ملفوف
 لفافه لبس مهند عوده مرقود ايكين پيچيده قى ط
 انيس كمواره لحكونه وجوده مود اولوب اضغ
 الاسما لفافه عم و سيمه مستقلى و فاش اولنجه
 جيل ليفه قى طردن قطيفه بساط و كاره ظنيره
 عز و نازدن جبر اذبال غنچ و دلال ايدوب ركا محال
 تر عوده اظهار رشيوه اهنرازه رحمت توان بولوب

کیده رکن ستم سن صبادہ منظور ز کور و انات او در حیا
 در جبهه قدم با صدی بر کون والده سی رقا شربانی
 ملوک مخصوص شایب و حلی برده رواه حسن عمر و بها
 فزون اولوب جزمیه سی ارات و جرم گذشته سن
 استغفایه و سینه معذرت ایدری جزمیه دخی تربت
 عمر وی عهده ملوکا سنه انتم امکله خاطر کسیر مشیره
 جبهه بند تانی اولری اما عمر و کن هنوز صفی جان
 لوحه سیما کردن لغات ایدری انوار حسن و جمال
 و آتار رسد و کمال مرآت دل جزمیه سی کون بکون
 ساعت بابتی بر تواند از انجذب اولغده عمر و
 میل و رغبت و شفقت و محبتی ترقی بولری شوکیه
 بر کون جزمیه بر منزه بهشت هشتا بهر بسط
 بسط انزه ایدوب خدمه دن بر ملوک غم اید
 عمر و اجتنای کما ایدروی عمر و کوردیک باطلی غم
 اجتنای اید کبری کما انک جتید و خیارنی سپرده
 دن ان ایدوب ردیستی ملک کورور عمر و محبت
 بر دانه اکل ایتیموب عهده سنی جزمیه یک اوکند قوی
 ایدی بهر اجتنای و خیاره فیه اوکله جانیده
 الی فیه اوکله بوج انوب مثل اولری اما جزمیه

عمر و کن بو وضع مطبوعی زیاده دلپسند اولوب کند
 دخی ریحان انقی بر حلقی اولی مغده عمر وی ولد
 انجا ایدری و اول زمانده انبای ملوکا سادری
 امتیازی طوق زرین اید اولغین جزمیه زرین
 العیار دن بر طوق صباغت ایدوب کردن
 عمر و تعلیق ایدری بونک او زرنیه جوق زمان
 مرد را ایدری عمر وی جن استهوا ایدوب او زرنیه
 اولان لباس شاهانه و حلی و حلال ملوکا نی تیغ
 و مجنون دار عیان صحرایه و دوشوب مفعول اولغده
 جزمیه یک قدم معالی عیش رغدی زخم چشم
 زمانه اید فسط و غده سبدل اولری هر مانده
 دست ساز فلک است با یالی فلک است و یا سیرت
 جزمیه هر چند که اطراف و افکانه و ذوق یف امکله
 جستجوی عمر وده بذل مجود ایدری اما بر اثر معانی
 ایدیه ممکنه چار بای تقصی صفه صبر اید مفعول
 ایدوب او نور دی ربا خراج النفوس من
 الامر له فرجه کحل العقل قرینه حال قضا عدل
 ایک کسند که بر سینه مالک دیگر سینه عقیل و سیر لاری
 جزمیه لی آرزو ایدوب متوجه و بدله لری ام عمر کنتی

غضای مغرب
جمع نون
معناست
هو

مراد و مقصود ذکر و ارایه بیان ایلیک ز بنی فزاین
و بر عساکرایه بیضی الانون و غنای مغربیه
الکتورم مالک و عقیل اقصای مراد و قصوای
متمای فوادمزاد مالک مصطفی نشینان عشرتخانه
وجودم اولان مشاعر و حواس اداره کاسات حیات
سرگرم نشوده دار اولار الیزدنی متادده حضرت
ملک ایزد مانده فردین توئم و کاما راوده وز
بودن بغیری برشی تمتا اتمیز ز دیدیر جزییه سولانی
قبول دیوبوب ایکیسینی دمن ندیم اتخا ز ابدی
بونون اول ایسه ششخی استعظام برله ندیم اتخا
ایتمیوب بنیم ندیم فرق اسمانده فرقه اندر
دیوبوب برکاسه شراب نوش ایلدکه ایکی کاسه
شراب دمنی فرقه بن ایچون زمینیه سلاک
ایتدر روی حاصلی مالک و عقیل فرق سنه
متوالیه جزییه ندیم اولوب قطعاً مفارقت
واقع اولدی و برحد بیخی دمن اعاده ایتمدیلر
تاکید الفت ایچون کندمانی جزییه دیوبوبی
مثل اولمشدر نشکه متمم بن نوبره البربعی کندو
نفسیه فرزندشی مالک حقهده و میشرده و کن کندانی

جذبه

جذبه حقیقه سن الدهر حتی قیل لن یتهدی فلانی
تفرق کانی و مالک لطلوع جتی علم نبی لسیه
و ابو فزاش الهذلی فرزندش لظلم ایلدوکی مرثیه ده
ذکر ایروب و میشرده نقول اراده و ده لایه
و ذلک رزق لوعلت جلیل فلن یحیی ان قد
تاسیت حمده و لکن صبری یا اتمیم جمین الم
نعمی ان قد تفرق قبلت خلیف صفا مالک
عقیل ابن کلبی و جیردن منقولد که جزییه
عالمقه دن ملک جزیره اولان عمرو بن العرب
بن حسان بن آذینه بن الصمیع العلقی اورتیه
غزو ایروب لشکر نیک ریشته مقام مدرین
ارود و رصیف الاصول شاتدن نیشته انهم
ایلقع و قضم و عرووی دمنی سلطت بارد لغنم
حیاتر فنوای شمشیر تد میر اید خلع و جسم
انمشیدی عمر و کن قزی نالده که وجهه نعم حسن
و بها و جمال و کماله ایدی کثرت سوی دوز
کیلندن ماشی زبا اسمیه ستمی قنمشیدی بابا
عمر و کن یرینه ملکه جزیره اولوب محاربه جزییه
منه ز متفرق الشمل اولان جنود و آلدن جمع و تن

و اطراف حوالین ملک موروثه اطاله دست
 طبع ایرن ملوک قزوین و تایلین ایروب عتومت
 و سمو قدرت ایلد مشهوره افاق اولغین بن
 العرب اعتر من الزبنا دبو سالفه یچون مثل
 اولمشد و وقت که امر سلطنتی استعلاک بولغده سک
 ملکنه نظام حاصل اولدی ناولدی بخدا یچون
 جزیع نک قزوین و تایلین حضوضده همیشه سی
 ربینه کاهنه بطرح مهارت مشورت ایلدی
 ربینه محاریب ره ویر میوب جزیع کی ملک
 شد ویر لشکیم ملوک سائرده مقالیسه اولغده سنک
 انکه معا ومنه اقتدارک اولمیوب البته الله که
 جنگ مقرر در بابا کی عمر و دکلو شجیع و دلیر
 اولمیه سن ککن بوا مرده بنای عزیمتی معاری
 فنون و فریب ایلد اساسی مکر و حذعه به منشی
 قلمی سکا نسب و اولی در دیلمه زبنا جزیع به
 و فرسفر ایروب رساله رفی و عقده بوکونه
 دیاجه بند خطبه نر ویر اولدی که ملکنه لسانه قدر
 سلطوت قاهره به مالکه اولوب رزین القدر لیس
 البته منیه قسطنطاس اعتبارده نقصان ری و روتی

ظاهر و نمایاندر و مذکور افعال حمید و ایلد صاحبه الانار
 حسنه اولوب مساعی مشکوره سی السنه انانده نشین
 بولسه لابد مشقت و محنتی سماع مستغفره مستغفر
 اولدی و فی مستغفری عن البیاندر بنا برین گفته نیر
 گفته انده نفسهم مرادوت ملوک اطراف موزنر تیر
 محاطت حضرت ملکن غیر بی رایج بولده مردم
 مشاطه تر دست نیاز ایلد مرغوله طراز اول و غم
 و نیده مسئول اتخوش کرده قبول اولوب اسلاکه
 رغبت اولنور سه ملک و نیجه مطلق تسبیح ز فانی
 شرف مقدسید مشرف ایلد که تشریف طایفه اولغده
 حجه سلطنت پرورده سی اولان غانیه ملکک افی
 استعلاکه عزیمت انیشمدر اگر بوا مرده سعی رجاله
 مرغوب الیه انوانه مرغوب عنه اولمیدی مطمح
 سعادت ملکه مشای علی الوجه بالنفس سوق نفعیه
 شوق و غم اتم مقرر ایلدی مابینه اولان دم
 خیره تقدیر ازلی به تقدیر اولمشدر مشکو و نشین
 کلام حیر و مصحبا نیجه عبید و جواری و جود لای
 و دراری و کون کون امتعه و سلی ملوکانه انی ف
 و احدا ایلدی مکر مقوما فرایه اوصاف محال و کمال

زبانه شمع الاذان جذبه مشتف اولمشیدی از
 دواجنه عن صمیم القلب میل ورغبه کوسته و
 ارکان دولت ووجه سلطنتی امیه مخاطبه زبانه
 ایچون جزیره یه مسیری خصوصه ضرب ازلام
 مشورت ایلدی باطله مفریان دولتک حتی عمر و
 بن عدیک دخی نقش قداح رائی صوابدیری نعم
 اولغه قدر غنیمت جذبه توأم اولدی اما قصیر بن
 سعد محی لفت ایدوب نذر رای فایز و غور حاضر
 دیدی بولکام دخی مثل اولدی جذبه قصیر دن رای
 چهوره محالفت برله عمر رضا نک و جهنی شفق
 ایدیکک قصیر جوا بنده ملک تزوج مراد ایلدکه
 انا عن جبر ربات الحبال کفایت اولان نبات
 ملوکون برنازنین و جان پسند غنیه نوش
 خذ بیت العروس املاکده رظها رنج و دلال
 ایدرک کنار قبول ملکه کله بی که بابی جاشنی
 سنج شربت شمشیر انباری اولان عاق و عاتل
 حلیه غیر جلیه نک از دواجنه اقدام ایدر باخضو
 ایاغنه وارمق کندو السید بیه سید بجه زحرا
 حنف و هلاک اتمک تلخ کام اولمقدرد الدم لانیام

دیدي

دیدی بولکام دخی مثل اولدی اما جذبه رای قصیر
 موافقت ایلیموب **ان النفس قواقة والی ما**
 تحت مشقت دیدی قصیر ایتدی **ایها الملك**
 کل غم لایه یختم فی فوه الی فساد جذبه ایتدی
 مدبران دولتدن اصحاب آرا نک برسی سنک
 رایکه مطاوعت برله موافقت ایتدی **الرای مع**
الجماعه سن بو خصوصه یا کفر سن قصیر ایتدی
 ای ملک بوا مرده قدرک حذر اوزرینه مسبقی
 کور نیور اول ایلدن **لا یطاع لقصیر رای** جذبه
 ایتدی با قصیر **ان کان القدر** قدری شنی فلا
 مفرغه **بولکام ملک** دخی جمعیسی مثل اولدی
 حاصل جذبه همیشه زاده سی عمرو بن عدی تنه
 و کندوسی حواص و مفر برید صوب ملک زبانه
 زامد بند داعیه زفاف اولوب کندی و فنا که
 مفر سلطنت زبانه قریب واردی انواع هدایا
 و کونا کون اطعمه و اشربه ایدر زبانه سولی منتها
 ایدوب چشم حوراء غرض کرامی غبار مقدم بعن
 سامی ایدر کنال ایچون وقف نمیه الانظار
 اولدوغی عرضه نبشدر دی جذبه مسرور اوکوا

فقیر ایتدی یا فقیر قصور را یک اعتراف ایتدی
 خواب حانی نیچ مشایره ایتدی فقیر ایتدی
 هذا خطب لیسری خطب کثیر بولام دخی مثل
 اولدی جذبه ایتدی بوند فکرة زیباک حقه
 سوزک نذر فقیر ایتدی القول رداف عشاء
 تحاف بود دخی مثل اولدی اما هر جنکه جذیم
 حبال از دواج زیبا به کره بند اصرار اولوردی
 ثنایای نصیح و بندایه الخانی خصوصه فقیر
 فقیر ایتدی دیر ایتدی ایها الملک هر کسکه
 دیده بصیرت ایتد خواجه نظر ایتدی مصائب
 امین اولدی و هر شخص که جبل متین خرم و حبیب
 اعتصام قلدی غیبه اجب صروف کونیة دن
 استعصاه معین بولدی بر امر کی سر رشته بقیه
 هنوز ادره اولوب مربوط طر سله تدارک اولوق
 ممکن ایتد دست اجمال و اجمال دن کوشه جلال
 فوت ابر شمله انقطاع بولدره نادان ساد
 بغض الیدین اولوق نه فانه حاصل ایدر توهم
 ملکی برق خلب مکر نسا ایتد رساشته پاشن قریب
 اولان نعل شونک ورا سنده ظهور ایتد جک ویل

صاحفه بارش و شور سبیل ندامت ایتد کرداب
 بجا ایتدی ان سقه و صل ایدر چونکه انود دجه
 حد نیتله سوق مغارة فوز و کجاج ایتد و کم
 مطایای نصیح و بند معاطن سبع قبوله القای جربا
 تا ایتد انا ملک کیت فتنوی السیره اما دلیلم ایتد
 باری که مقادیر بر خطوه ایتد و به شفرای داعیه
 عاظمه شد خرام اقدم اولیم یوب بوحده اقامت
 اولنه که فی الجمله طریق خلاصه انب و افقد و اگر
 ملک بود ایتد دخی مخالفت کوسر و ب مفقه عشاء
 اصرار فخر العشی دیجور تهمکه ده غنیمت دن
 دوغم البتہ کیدرم دیر سه نظر المیون و ذاستقباله
 کلان جنود زیبا دن رکاب کامیابه ناصیه و نسا
 اولنک بعضیسی کیر ویه دونوب و بعضیسی فی
 تعظی جلالة الموکب قدوم ملکه حماسات ایدر
 ایتد عرس کرامی قولنده صادقه در و اگر نقد ایتد
 جیوش استیلام رکاب مرسمی ایدر اودن صکره
 اطراف ملکی احاطه برله کتحیق ایدر بقریان
 حضرت بنینه حیولة نصیدی ایدر لر ایتد الیش
 غیر بر موصیل سمت بجات اولور طریق منصور

دکلور الایزه العصاره لالشوق غارها بولکلام
 دخی مثل اولدی عصا جذیمه نیک غایتیه جوار
 سیرج الجریان بر فرسی نیک اسیدرانا سنه عصبه
 تسیمه اولمغه ان العصاره من العصبه دیومین
 العرب مثل اولدی امثال میدا نیده مسطور در
 العصاره هم فرس مجذیمه الا برش والعصبه هم اهما
 برادانه علی الام بکرم العرق وشرق العرق قال
 المفضل اول من قالک الافی الجهمی مثل کلوک
 حکایتی امثال میدا نیده مسطور در ما سخن فیه دن
 خارج اولمغه ایراد اولدی حاصلی ابره سی سلطان
 جبار اورنک حاوران عوس مشکین کلام
 مغربی کن را چون مجده کلکون طراز باختن زینیه
 متوجه اولدوقه جذیمه دخی او محمدن نهفت ایوه
 کیده رکن حومه حکومت زبانه وصول بولدی
 زبانی احوار ارکان دولت و مدبران امور
 سلطنتی عساکر موفوره شکی السلاج ایدیه ستم
 و نشان داده قصیه اوزره مرسم تقبیل رکابی
 اجر ایدنر بیین و ستم و انام و خلفه جذیمه اید
 حواص مقبره بینه احاله برله احاطیه مبارک

کوه نهدیه

کوه نهدیه دیر جذیمه بولدی کوریک نیه اوغزاد و غنی
 محبوب قصیه ی قصه یق برله ایدی یا قصیه شندی
 رای ندر قصیه ایدی بقیه خفت رای بودنی
 مثل اولدی اما قصیه که عصاره سوار اولمشیه غنی
 جذیمه به تسلیم برله متن عصاره دن نزول مراد ایدر کده
 عثمان عصاره الطم محبوب ریح ایدر برهوا اولوب
 جذیمه به دست رس ممکن اولدی بوخلله قصیه طیم
 جذیمه بنینه جنود زبانه بر بلوک رحل فاک
 دخی حبولت اغریمه جذیمه دوردن ظاهر عصاره
 قصیه کوروب ایدی ویل له فرما علی المنین
 العصاره بولکلام دخی مثل اولدی اما قصیه جذیمه دن
 مایوس اولوب عرصه رجعتده عصاره رای غنی
 کریمه ایدوب اول کون غروب شمس کن کندی
 حتی عصاره وقت مغربه دکن او توزیل مسافه فی
 قطع ایدنچ بریرده طور میوب بعده بر محله طور
 تبول ایدی واول موضع بر برج بن اولوب
 برج عصاره نمکه مشهور اولدی دیو اصمعدن
 روایت اولمشدر و بین الوب حزامه ایدیه
 دیوش اولمشدر وقت که جذیمه محصور با حبول

کوه نهدیه
 نهدیه
 کوه

فقر زبانی و وصول بولوب ایچ وید (خول ایتدی)
 کوردیکه زبانی چارباش نشین اریکه غرضت
 اولوب اطرافده سبک مقداری و صیف هربری
 باشقه برزی ایله مزین ویرکونه لباس ایلمش
 کا حاطه النجوم بالقر زبانی احاطه ایوب مقام
 اوده برزده امان امتثال اولوب طور مشرقیه
 یقین وارد قده زبانی نرن قطع و کت ایتوب
 و صافی ایدیکه بعل مولاکز اولحق سیکرکی
 الله یا شوب مبسوط اولان انقطاع اوزرینه
 اجناس ایدیکه و صافی دخی طوعا لامر صافی
 مقابله زبانه بر قطع اوزرینه قعود ایدر دلی
 بعده زبانی مواجهه جذبه حلی نکت سزویل ایدر
 و حسن طوایف شبه علیها شمر منقوش فولک صدف
 اولان بیج بیج عانی که ظهیر عقد اولحق مرتبه
 اوزامش ایدی کشف و ارات ایدوب ایتدی
 اذات عروس تری جذبه ایتدی بیغ المدی
 وحف الثری و اتم غدواری زبانی ایتدی و
 ناذکی من عدم الواسی و لکنه شیمه اناسی
 بولکم لردخی مثل اولدی اما روان بن بفضیل

قرن بانی

قرن زبانی ادا آب عروس تری و بفضیل درخی
 اشوار عروس تری و دخی لاس عدم مواس
 و لاس قله و س و لکن شیمه من اناسی و قول
 جذبه بی اری داب فاجت غدو ر بطا اتفه
 ترکیب برلیه اولقی اوزره روایت امتشدر
 زبانی و صافی امر ایتدی جذبه بی خمر فی ایدها
 و تمام مرتبه اسرار ایدکد فکده بر طشت زرین
 احضار و جذبه نیک ایکی قول لرندن قصه ایتدو
 دم ملکی محی فظنه اهتمام ایدیکه زنههار طشتدن
 طشده و قاطر ایدوب بر قطره ضایع اولسونیک
 مطالب اولنی سی مقرر در دیوتا کید ایتدی اما لکده
 جذبه بی ضعف طاری اولوب قولدی آیدخی
 و صافی ساقط اولغده دمندن بر قاج قطره
 خارج طشت قطع اوزرینه متقاطر اولدی زبانی کج
 و صافی لا تصیقا دم الملک ات دعا الملک شفا
 من الکعب دبو خطاب جذبه دعا دعا ضعیف حله
 ویری بودخی مثل اولدی حاصلی زبانی جذبه بی بوچ
 اوزره فن و دخی جسته سید معافدن ایتدو
 اگرچه ثار والدنی اخذ ایتدی اما عمر و بن عدین

امین اول میوب برکون برزن کا پنهان کنده
 حقیقی نه یوزدن اول جفن استسکنت ایلدی
 کا پنهان حقیقی سنک حقیقی و هلاک بر غلام مهین
 و غیر امین سببی یله اول جقدر لکن مجر اول
 غلامک الی ایلدکل بلکه بالنفس کند و الکل
 کر کرد دیو خبر ویرکین زبا عرو و دن دایا حذر
 اوزره اولوب سنو یکله داخل حوزه ملک اولان
 حصون حصینه دن برلینه بر داتیره کند و قهر
 فرزندشی قهر نه که مابین قهرنی نه فرات شوق نه
 تحت سر برنن بر نفخ حفر اتیدروب وقت
 حاجته دخول اتکله سمت کجانه وصول ایچون
 طریق اعداد ایتدی لکن بونکله حقیقی امنیت حاصل
 ایدر میوب قهر و نه اولان صور لکر انزن بر نفاش
 حالک دست و مانی نهی انتخاب و عطایای
 و دوزه و مواعید متکثره ایلد مالک انصاف ایتدی کن
 صکره متکثره خبره یه کونوردی و عرو و عدی
 جالت و قیام و راکب و راجل و مستحق و منفعت
 جمیع یعنی ایلد تصویر اتیدروب حوت حکومته کرکن
 تجارت و سیاحت و کرکن اتق طریق ایلد ترداید

رشتی سنک

اشخی صک حلیه لرینه خفته تطبیق برله دایا عرو و
 حذر اوزره ایدی اما ادا جال قدر بطل الحذر
 مخ اسخی اول زمانه جدید عرو و استخفاف ایدر
 جزیره زفاف زبا ایچون سیر اولمشیدی
 حیرا و ستر اجبر و انری ظهور ایتا مکر و حالی
 جدید سنک حالی سینه منجر اولد و غنی استطلاع ایچون
 برکون انتر اول طبعیه شهنه طشره بعض مسیره
 بسط بساط انتظار اتکله کوزلی یولکرده ایدی
 برکون کوردیک راه جزیره دن بر یک سوار برت
 و شتاب ایلد مستغرق غبار اولش کور یا قشدره
 قصیر اولد و غنی معاینه ایلچیک عتد جمینه الطیر
 البقین مصدقچی استقبال ایدروب ماوراک
 یا فقیر دیدری قصیر ایتدی سعی قدر بالملک
 الی حقیقه یعنی قدر ملکک هلاک کنده ساعی اولدی
 اما سن البته ثانی زبانه مطالبه یه صرف مجر
 اتمک کرکن عرو ایتدی زبانه نیچ اخذ ثار
 اولنه بورکه و بی امنع سن عقاب الجو بودنی
 مثل اولدی فقیر ایتدی مادامکه شکوه آفتاب
 حیات فانوس خیال جسمه زرات مشاع و حواسی

رقصه ایله خراب رختی کند و درم اندیم و خنک
 یاعمر و باغ را ملک مغدوری زبانه انکورم
 و با خود بولوله اولورم، فاصبع انفی و اوجع
 ظهری، و دغنی و آیه ها، یعنی پورغنی قطع ایت
 و ظهره ضرب ایت و بنی زبانه ترک ایت نه عالم
 و اراسیه کوررم عمر و استیدی بن بولیشی سلاخی اندیم
 کسن بولا مستحق و کلسن باخضوص عالم جزیه
 بوغرمی شمشیر ایچون استید و ملک نصیح و بند باطیبه
 معلومدر قصیه استیدی **احسن عینی** اذنا و حلقه ای دم
 بودنی مثل اولدی اما قصیه عمر و کن تردنی کوریک
 کند و الی الیه انفی جدد و ظهری را ضرب شد و الیه
 متاثره امکه لایبر ما جدد قصیه انفی، دیومین اهراب
 مثل اولشدر حاصلی قصیه مجروح الالف و متاثره
 انظره عدیک خلوتدن طشه جیقوب، عدی کند و الی
 اول حال قومق اوزره جوج و فرغ برله اعلان
 و استاحت ایبرکن هاربا فتر و زبانه دکن کندی
 وقت که وصول بولوب دخول فقره مرض و قدیم
 زبانه متمثل و مشغول اولدی زبانه کوریکه انفی
 مجروح و ظهری موصول حیانتدن بر رفق قاشق

منتهی

منتهی نه بسببذن مخفی سوال ایروب استیدی باقصیه
 بنمیزده دم خفیه دارا کین اوله دیار مرده نه فمات
 اسیه کله بلدکن ثانیه بوحال نه حالدر بولایه نه
 استحقاق ایلد مبتلا اولدکن قصیه استیدی با ایها
 الملكة عمر و بن عدی حالی جذبه نک زفاف ملک
 ایچون بو حطیه مسیری محجوب بن ترغیب و تعزیر
 امثل اولدم زعمیده بنی بو کورد و ملک حادثی
 بندگی تفکر استیم ایوم عمر و کن نظر نده حضرت
 ملکه دن افضل کسند اولد و غن تخفیف امکه بو
 یوزدن تکدی بر برله انتقام قصد ایروب رخا
 لافیه سایه حمایتیکه التی استیم اما بو گونه کفار
 عرض امیزه قصیه میزان نافع اولدن عقل زبانه
 کامل العباد صدق و احسان کور نمکین کند و الیه
 تقرب و اختصاص برله قصیه تکرم و مقدما دینی
 فرایدرای و تدریری واسطه العقد اصابت اولد و
 و طربنا گوش اولغین مشیه و مؤمن رخا زاید و
 مدبران امور سلطنتی اوزرینه تقدیم ایلدی
 تا که افاضه مقالید کافه امور زبانه دست تدبیر
 و تصرف قصیه تقلید اولمغده جمیع امده محرم

اولوب موثوق بولدی بركون زبانه ايتدی
 يا ائنه الملوك العظام عمرو بن عدی خا خدیك
 طلب ناریه شعله طر ح شیشه ریزه انتقام
 فکر نه اولوق عقل سیم غیر بعد در انا وقت حاجه
 دلوج برله سمت بجای طریق ایچون احیاناً سیرج
 برنلق اسخفا دید اول وقتک تدارک نه بقدری
 اولوق جواز کرده رای سدید زبانه ایتدی بقصیر
 بخصوصه سن غلکین اوله کن اول کونک تارکی
 پیشین اتمشدر کل نظایت دیواره کارین
 کوی قصیر کشف تبریز ایتدی قصیر احسن
 وصیت یا ملکه الزمان دیوانظار سرور ایدوب
 بونک اوزر سینه دفی بر قاج ایام مرور ایتدی بکون
 سینه قصیر زبانه بر انبساطی وقتنه نیم عراقده
 ملوک عظیم الشان شایان اسلحه و متعه و ساز
 تحف و طوفون اموال کثیره موار در حضرت ملکه
 تجارت طبعیه بنی جتیمه و العاش ایدر سه جم مال
 مدقعی کتور و سیم تجارت رندن دفی کلی فاحص اولور
 دیدی زبانه اولانه دکی مجلایان صیه حال قصیده
 غبار حرافت بهر ایتدیوب ائی صفوت جلال اید

صورت صرافت معاینه اتمکده بهر خصوصه صوق معالی
 نقش بسته لوحه وثوق قلبی اولمشیدی بابرین
 وفق خاطر خواهی اوزره جتیمه ایدوب ارسال
 ایتدی اما قصیر عراقه وصول بولرقده مشکراً
 عروه بولشوب خزینه عمرودن دیدی مقدار
 جواهر و تحف و اسلحه و طراف انتخاب و اخذ ایدوب
 خود و رجعت و کلوب زبانه مال تجارت رندن است
 باج ایتک و جی اوزره کتور و دکی متاعی عرض
 و ارات ایتدی زبانه ممنون و مسرور اولوب
 مساعی قصیر مشکور اولدی حاصلی ایکی دفعه صوب
 عراقه زامه بند تجارت اولوب دفعه ثالثه ده
 زبانه اولکیدن زیاده مال و یروب اطراف جولیده
 اولان ملوک قهر و استیفا لکری سود اسید جتیمه
 اخبار و اعداد عده و عتد ایچون خیول و عبید
 و سلاح و سیوف و دروع و دماح مشکلو اشیا
 هشته اسنی سپارش و تانکیده یروب کوندردی
 اما قصیر وقتک عراقه وصول بولدی مشکراً عروه
 و اروب بولشوب یا عروه زبانه اخذ ناره
 فرضت و قیدور انا نکرانت دیدی عمر و ایتدی بی

بل تا تر و سایر قل سمع و مرا فصل انت طیب عقد
 انفرحه، بولکل مدنی مثل اولدی یعنی یا قصیر
 به خصوصه رای اصابت قرینک نه یوزن اولدی
 سولیکه گوش ایدیم و امرایت مؤقر اولدی بوباره
 طیبی سنسن قصیر اجمال و المال دلوب ایکی سکن
 صد دین اعداد و هر صد و تک در و نه اخبار عرو
 معتد به بر مرد لیر فتاکی سلاحید وضع و نهادند
 و هر صد و بی بر خزانه سودا بچه قوتوب صد دین
 و غایرکی اغز اینهی وقت حاجتده خارجدن
 اعانتة محتاج اولماق وجهی اوزره داخلندن
 مشرور و مربوط ایتدی و بیک راس شنه کوه
 کوهان ظله نه معادل ایدوب عرو و مدنی جمله
 صد دین بر نیه قصیر اتمکله خیل و جید و جمالی
 صوب جزیره یه سوق ایدوب کنزی تا که مدنی
 زبایه و تب و اوردقه تبشیر سلامت عیر ایدیم
 زبایه و قد تبشیر ایتدی زبایه و اولوب زبایه
 وصول بولد قدرنی استغفار بشیر مدنی عویر نام
 موضع نزول ایتد کلرین اعلام ایدیک زبایه
 عسی العویر ابوسا دیری بودنی مثل اولدی

ایته سی

ایتسی قصیر فقر زبایه سوق بحبب تقدم ایدوب
 بوسفزده کتور دوکی تحفه و طرکی اصافنی توصیف
 و تقد ایدره رکی کلکی تا حاصل ایدر کن تبشیر ایتدی
 زبایه مدنی محی قافله فی تماشایچون قصیر ایدیم
 معصیه ارتقا ایدوب صوب سیاره یه صرف طاق
 نظاره ایتد که کوردیکه نقل اجمال دن قوی توابع
 جملات ساقط اولوب ورسوده پای زمین اولدی
 کلورلر زبایه قصیر ایتدی مالجمالی مشبه و سید
 اجد لا یکن ام حدیدیا، ام قرقانا باردا شدیدا
 قصیر قلبدن بل الرمال جیما قودا، دلوب
 کتور دوکی متاعک ترانغنی وصف ایتدی اما زبایه
 دوتوب یا ننده اولان جواری یه خطاب ایدوب
 ای اری الموت الا عمر فی الغوایر السود دیری یو فی
 مثل اولدی حاصلی وقت که باطلجه جمال باب مدنی
 دن داخل ایتدی بو آیک بر لسی تنکه الیوم هر شنه
 بند دروازه کنده دربان اولنده رسم عیدیر
 اجمال جمله نه اولدوغنی بیک ایچون اقویر اولان
 بیکر ظله نه کی عزاره یه برسیخ سجده ایدوب
 ایچنده اولان شخصک حاضر سنده اصابت اعلین

حریف مرغه استندن بوضعت شنبه الصوته کشاد
 ویدی مهره حقیقه طس صحاف بواته طنین انداز
 اولمچین بواب الشرفی الجوالق دیو فزع ایلدی
 بولکم دخی مثل اولدی اما تا قور فزع بواب چار
 جهت شمه ولوله دهمشت صالغده امانی شمه
 متساویه الاقدام هجی زخام کوسته مرزن مقدم
 درون صاندقده اولان رجال دفعه جلوه کر منفه
 بروز اولوب شمشیر شمشیر یا لکن رانک المقتول
 خدرا کلبا تکلیف نوره زمان مقادیه شروع ایتدی
 بوجوله زبانت سریر نوره بولید وقت ایچن حفر
 ایتدردکی کاریزه بختیک اقدام ایتدی لکن دلا
 فقیر ایلد عمر و بن عدی راه مدخل نفقه سده شمه
 ولوج اولوب طور مشیدی زبانت عمر وی کور یک
 تقویر نره بوب فصاحت مند تعبیه ایلدی ستم
 الساعه که ذاقیه مستحقان هنوز کیفیت طعن
 ادراک ایچن جان شیرین مرالذاق معل
 هکلی اولق مقرر ایدی مص ایدوب بیدی
 لا بیدی ابن عدی دیری بودخی مثل اولدی
 حاصلی زبانت تا نیر زهر دن زمین ساقط

رو بیتی

اولمچین نصیر اید عمر و الدرند اولان سیف مسلول اید
 بر رطب نبشدر و ب بین السهم و المسیف حاکم
 اولدی عمر و مدینه زبانی استباح و باطله مکنه
 مستولی اولوب کند و مکنه اضاف انکله عظم ملوک
 عربدن اولمشدر شوبله مفضل و الدزبای عیسی علیه السلام
 زمانری ایدی زبانتا لکه اولدقن صکره اول
 محکمته توارث برله سلطنت ایدن اولاد عمر و
 سده نسلی سرور کائنات علیه فضل الصوة
 والنجیات حضرت نیک زمان سعادت افتر ایزی
 ادراک ایدن نعمان بن المنذره منتهی اولوب
 اندر سوعان غدر کسرای عجم اید فیصل بولق اوزره
 مرویدر و افند اعلم بحقیقه الامور قوله سراغ جده
 قارظین قارظین امثال عربدنر اصل جزی
 و اثری بلنبوب عودت و رجعتی نرجی اولنمیان
 غایت گسته حقه ضرب اولوب و ذن الطح
 بالقرظین دیرل اما لغذه قرظیم دیا رنده
 اولور شجره استم دیرل براغاجک ببر اغدر که
 دبا غر استعال ایدرل عن اجر هری الفرقه
 ورف السلم یدینج به و سنا بتر الفرقه الیمین اما

فارطا فعل وزنده شجر مرثومک اورا قتی اجتنایان
 کمسنه به اطلاق اولونور ننگه ابو محمد قاسم بن علی
 اطیری یکر می بر بنی مقاد سنده مثل مذکور
 الحق باقارظین ترکیبی امیر ایراد ایدوب تفسیره
 الاصل فی القارظ انه الذی یجنی القارظ وهولتبت
 المدبوع به والقارظان المشار الیهما انهما احدیما
 من غننه والا فومن الغمر بن قاسط وکانا لرجا
 یجنیان القارظ فلم یرجعا ولا عوف لهما خبر
 بهما المثل لکن غائب لا یرجی ایا به یعنی هر قارظ
 که انکه دباغت اولونور قارظ دیکری بنای دوشیر
 جمع ایدنه دیرل وقارظان مشار الیهما یک برسی
 غننه ون دیکری عز بن قاسط اولوب قارظ جمع
 انکه چمنش ایدل بر دمی رجوع ایتیموب وقطا
 جزلری بنما ملکو جمیع ایا یال رجاولتین غائب
 ایچون ضرب اولونور مشدر والیهما اشار ابو
 ذوب می قوله شعر وحق یوب القارظان لیهما
 ونیشرفی القتی کلیم لوائل اما ابو الفضل احمد
 بن محمد المیدانی است لذه اصل مثل باب الفده
 اذا ما قارظ الغننی ابا دیو ایراد ایدوب ابن کبی

دن نقل ایدر که ذکر اولان قارظانک ایکیستی فی
 غننه دن اولوب الکبرنیک اسمی نیکر بن غننه
 و صغرنیک اسمی دهم بن عامر بن غننه در اصل
 قصه سی دمن بو مقوم سیاقنده مرویدر که نیکر مذکور
 برکون فتیان ربیع دن فزیم بن نما اید اجتنای
 قارظ ایچون بروادتی ذات السنه حقیق شرای
 اتفاق بر قلیب عمیقده اند ش زما بیردن شهد
 مشاهه اتملرید اشتی رعلی اجتنای قارظ نولم ایدل
 عد ایدوب قمر جا به انیک حضوره مقارعه ایدلر
 حکم مستلزم الامتثال قریه نیکر محل اولان
 محمد نزول و فزیم قراز نیده اولای شهد مشهور
 اولتی مقضی اولغین بنیدنه جبل اشتیاری بروم
 مشهور ربط سجان تراضی قلدیر وفن که اشتیاری
 عمل امری نهایت بولدی نیکر بالای جا هر صود
 ایچون فزیم دن مربوط عروه دلوا اولان حبیک
 ارسال و اندادی طالب اولدی مکرک نیکر کئی فاط
 نام بر صاحبه الحال قزی و ارایدی که قب فزیم
 لهیب صد اخیدر متلطی اولد قده بو شعر ایدر اید
 رشت شش باش نوا ایر شوق و غم دولمشیدی

معنی اخذ

اذ الجوزاء اردف الثريا فلنت بالفاطمه
 انظونا بس فرخه نذكره خطاب ايوب دست
 رس رسن فرکان فاطمه واسطه العقد سکن از دوام
 اولغه مرد طور والاطريق آو ايد فقط منصور دکلر
 ديورشته کلام جهان حلف و شرط ايد فصيل ويري
 نيزک دني بن بوحالده ايکن بوشی جدا اولمز اول بني
 چاهدن هصار ايد بعده سويله ديوبصل عتای
 استغفارده هر چنده تا باده نياز اولدی اما فصيل
 اوليوب بالا تو فرخه نيزکری اول حالده براغوب
 کندي حتی نيزک او کيفيت ايد مهلاک اولغه نقص
 ايد ربيع بينده نيچ شورشور وقوع بولق اوزره
 مرد و مرد اما قارظا صفر که رجم بن عامر بن غنره
 کذکک اجتنای فرظا لچون چيقوب بر دني رجوع
 اجیدی و نيچ اولدوغني دني برگسته بديوب و قطع
 جيزه دري بلوا اولمغه امتداد غيب لچون مثل
 اولمشدر ننگه بشير بن ابی حازم موتی وقتنده قرنه
 خطاب ايوب و ميشدر **شمر** فرجی الخیر و انتظری
 ايا بی **شمر** امثال عرب ندر بر مظلومه هم ظلم ايوب هم
 نيزکندو شکایت ايرن مرد ظلم حقده ضرب اولنور

از اما قارظا لغني ايا
 قوله شمر و بصبي

عن الحري

عن الحري يلدغ ويصبي يدا مثل يضرب لمن يعظم
 ويشكر **قوله** احمد بارسنه را با زمان حال شد
 امثال عجز ندر برگسته ترک ايدوکی عادت قدیمه
 نکر از مباحثت ايسه طرفای اعجم فنن کس اسکی
 عادتن اله الدی دیر جک محده مصرع مذکوری
 عینیه ايراد ايرلر ننگه بو بيتدن ظاهر **شمر**
 توبه زمی کرده دن چون تو که ساقی شدی با زمان
 حال شد احمد بارسنه را اما مثل مذکور امثال عبده
 عادت لغت حاليس مشکدن تا خود اولق فهم او
 عن المياني ابو الاصل والميس هم امراه يضرب
 لمن يرجع الى عادة سوء ترکها يعني عتره صل معناه
 اولوب والميس بر عورتک اسميد برگسته ترک ايدوکی
 بر اثر عادتنه نيز رجوع و شروع ايسه عب اول
 حقده عادت لغت حاليس دیرلر **قوله** بوتمشال نافه
 روی تدبيری نافه روی بوزی اکسه سنه دوش
 دیکدر ننگه خواجه شانی ننگ بو بيتدن ظاهر
شمر کریش جاکنی دريس ايتنه شخص **شمر** بنيد تمثال
 خویش نافه رو در قفا **شمر** بیت مرقوم عوضيل **شمر**
 مدور تعبير اولنن ايتنه فریدر يعني معناه جتمدن

مصرع اول که بمثل حاجتی در پس آئینه کلامیه تمام اول
 لفظ شخص مصرع ثانی هر چون در محصول مبت محبوس
 خطاب اولوب دیک اولور که سنده بر جاذبه لو
 حسن و جمال واردر که فی المثل و رای آئینه در حسن
 اولسک اول آئینه به نظر ایدین شخص کند و صورتی
 اکسسه دو منش کورر زیر اسن آئینه نک ارزنه
 اولفده سنک جمالی تمامش اچان صور معلقه مدینه
 اولور قنده قالدیک نفع بشردیک اولدوغی اچونک
 معلومیدر فنونلن برله خیرری حاصلی تحصیل بر
 معنادر **قوله** این از فلک است و از حسن نیست
 مصرع مذکور امثال بچران اولوب بولکده بر کسکلیک
 و ارامیش بوسلا حق طافدن ظهور اتیدی دیر چک
 برده طافای عجم مصرع مذکور ی عینیده ایراد ایدر
 و مورد مثل دمی بوسلاق اوزره منقولر که شاه
 محمد نماند نرینک زوجه سی وضع عمل ایدوب بر کوب
 المنظر ولد وجود کلمه شاه محمد استکاره ایدوب
 اول صخره حسن نام بر زشت صورت کله دور کسکه
 و ارامیش مولودی الکاست برله زوجه سید اولان
 محاوره نکره بواسیته ظاهر در **ه** گفت بازن خوش

شده محمد کین بچه زشت کار من نیست این از حسن
 کلاه دوزت **ه** حاکم درین سخن سخن نیست
 زن نیز جواب پخته گفت کین از فلک است و
 از حسن نیست **قوله** نفذ وقت الی تمامه اولان
 مدعی منقولک ابو تمامه حضرت سرور کائنات
 علیه افضل الصلوة والتحیاتک والد ماجد لری عبدا
 بن عبد المطلب قوله اغردان مقدم یامده رحمن
 شمس سیه مستی مانند ابلیس لعین منتظرین و غیره
 شنه آلن سن سیه بن حبیب الحنفی نک کیتی در بعد
 البعثت سلطت الو حیدر خدمت رساله تنزل
 برله حضرت سلطان الانبیا علیه افضل الصلوة والتحیات
 جانیته من مسیه رسول الله الی محمد رسول الله
 اما بعد فان الارض نصفها لی ونصفها لک ارسال
 ایدیکه طرف با هر الشرف نبوت چنانچهدن من
 محمد رسول الله الی سلیة الکذآب اما بعد فان الارض
 قدر یورنها من ریشا من عباده والافیه تمتعین
 کلام وحی ارشاد سید محباب اولدوغی صاحب کشف
 علاقه زخمیه بن منقولر بعد ابو بکر صدیق رضی
 عنه حضرت لری ایم خلافت ندره جنود سلیمان ایدر خلد

نرها تنی بازوب

بن ولید رضی الله عنہی ابغاث ابیوب اشاعہ و محاربه
 قاتل حمزہ رضی الله عنه اولان وحشی نکل الله
 قتل اولغده وحشی وقت جا حلیتمہ خیر الناس
 شهید اتمیشید اسلامہ سترالاس قتل ایلیم
 دیر ایری دیوام نامہ المصطری ایراد ابیوب
 و میشر و قتل علی بن الوحشی قاتل حمزہ رضی الله
 عنه و کان یقول قتل حمزہ بنی الحاکم
 و ستر الناس فی السلام اراد فی الحاکم بنی
قول اعجب من بغه ابی دلاہ ابو دلاہ حوالی بنی
 اسدون اسود و کوفی او او ایام بنی امیه بنی ادراک
 و خلفا بنی العباسدن سفاح و منصور و مہدی
 خلیفہ یہ ایریشوب مدح امیر صاحب نوادر و مدح
 برش معروف و مشهور کئی کئی در سمنه نون ای
 زنه باباسنه جون دیر ایری اما بغه سی جمیع
 دو ابہ اولان سوسه خلقت و عیون جامعہ اسوسه
 دو اب برقا بجن قاتل اولوب سوار اولدقه انقال
 اردنه دوشتر و سحره یہ ابوب کور ایری داما
 قصدا بیوب مواکب خلفا و کبرده خلفی کو کدر مک
 ایچون بغه مذکورہ یہ نبردی حتی جمیع عیون حاکم

بر قصیدہ نظم ابیوب مشهور اولغده ہر کثیر العیوب
 اولان شئی حقدہ اعجب من بغه ابی دلاہ
 دیو ضرب اولنور مثل اولمشر دیو برق مج بیت او
 قصیدہ دندر **شعر** بعضی منطق و کلام غیری غیر
 حفا لہا ستر الحفال و من فتنہ بہائی بعضی فتنم
 و من عقابا و من انفا فی و من قطع الحسن و من
 بیاض و بعینہا و من فخر الجبال اذ استعملت غتہ
 و بال و قامت ساعۃ عذہ المبال و نور طالعین
 اذ وقفنا علی اهل الحجالس للسؤال و کانت قاریا
 ایام کسری و تذکر تبعہ عذہ الفصال و قدرت بقرین
 بعد و زین و اتو خجدها بسلام مالی فابولنی بہا
 یارب طرفا بزین جمال مرکب جمالی قصیدہ یہ
 مہدی خلیفہ اشاعہ دلاہ کہہ مہدی تعجب بلای
 عظیم او غرامش سن پنج نابغہ رز اتحدک دیری
 ابو دلاہ یا امیر المؤمنین صاحبہ استر دلاہ توقی ای
 ایزہ مکث ایلیم دیر کہہ مہدی امیر اخرونہ حیرہ
 و کبیر فی الاصطبل دیو امر ایلدی یعنی ابو دلاہ
 ایچون اخرون ایکی مرکب اختیارایت دیری

دیری ابو دلاّم یا امیر المؤمنین ان کان الاختیار
 الی وقت فی سفر من البغته ولكن مرخصه فی بعض
 یا امیر المؤمنین اگر کبیر بنم ایچون اختیار و انوار
 تحقیق بعد از آنکه دو شهرم لکن امیر المؤمنین
 بالنفس بنم ایچون اختیار ایت دیو امر ایسون
 دیری ابو دلاّم کن ملج و لطایف دایر حکایات
 مضحک سی فنی چو قدر ایچنی بعد از بری خیزران
 حج شریف روان اولدوقده ابو دلاّم پیش تخت نود
 اخذ اقدی احری دیو و نیا دایر خیزران امرندن
 سؤال ایتدرد که بن پیرعلین سن صاحبه ای
 چو یلیدن بر جاریه استغیا ایدرم که بکاموشه اولوب
 رفدی اهل کدخی طالع بعدی رجا و فقری تمتا
 ایتدو کم حجر زدن حصص اولوب راحت بولم دیر
 خیزران دخی عورت حجه بر جاریه ویرک اوزره
 و عدا تمکین حجه کله که ابو دلاّم موسی الهای
 و هارون رشیدک خاضه سی ام عید و طنبیه
 بو ایاتی خیزران ارسال ایتدی ^{۱۰} بلغی سیدی
 ان شئت یا ام عید ^{۱۱} ایتا انی ارشد هاوان کانت
 رشیده ^{۱۲} و عده تنی قبل ان خرج ملج و لیده ^{۱۳} اتنی شیخ

کبیر لیل فی بیتی فیده ^{۱۴} غیر جمعا عجز ساقها من
 القدره ^{۱۵} و جهما قیج من حوت طری فی عید
 حاجی مع انی مثل عسی عجیده ^{۱۶} خیزران ^{۱۷}
 استغاث ایوب حوت فی عید بیتی استغاث
 و جوار یسندن بر حنا جاری لی جمیع مال و جواهر
 ابو دلاّم ارسال ایدر اما رسول ابو دلاّم فی
 خانه سند بولی مغین جاری لی زوج سی ام دلاّم
 تسلیم ایوب و در بر بواشده او غلی دلاّم کلوب
 والده سنی مغوم و محزون کوروب سبب خیزران
 استغاث ایتدکه والده سی ای او غلی بر مادر که
 تحصیل ایدر چک کون بکو که کوندر دیر دلاّم کوب
 نذر ایدر یح دیکچن والده سی بابا که بر جاریه
 کتور دیر حال اشبو او طایفه در یا شنه کوروب
 سنک مالک بنم دیو الده ایوب و طی ایله ناکه بابا
 حرم اولر و الا سکاده بکاده جفا عسی مقدر در
 دیری بس دلاّم تعلیم مادی اوزره عک ایوب
 طنه حقه قده بابا سی کلوب زوج یسندن جاری لی
 سؤال زوج سی دخی ^{۱۸} فی ذلک البیت دیو جاریه
 اولدوغی او طایفه کوستردی ابو دلاّم جاریه کن یا شنه

کیروب بوس و کنار قصد یلہ ال اوزاد چنق جاریہ
 اعراض اتیدی ابودلاہ سنک سیک سنک سکا بوی
 وصیت ایدی دیک جاریہ نیم سید تم جی بر جوت
 ابغاث امتش جوت کلوب بندن ناکل مرهم اولدی
 سن نہ استرسن دیدکره ابودلاہ بواش زو جیک
 دهاسید اوغلی دلامنک ایشی اولدوغنی بلوب
 طشره چقدی و اوغنی دست بکربان مہر حضور
 کوتوروب فریاد ایدرک یا امیر المؤمنین بواجب
 خبیثہ یک برایش اتیدیک برولر والہ نہ اعما مشدر
 دیو قضیہ کی کیف ناکان بیان اتیدکره مہدی
 شدت ضحیٰ اید مستقی اولدی ابودلاہ یا امیر
 المؤمنین بو خبیثک فعلہ نجب برلہ خذہ فی تو
 امرایت قتل اولسون دیو فرع استدی مہدی
 دخی علی بالسیف والنطع دیدکره اوغلی دلامنک یا
 یا امیر المؤمنین بابا ملک جنتی کوش اتید و ملک کجی
 نمدخی حجتی اصفا اید دیری مہدی سنک جنک
 ندر دیکک دلامنک یا امیر المؤمنین بوشنج مصفوح
 اوجہ فرق سنہ دن برو نیم والہ نہ جماع ایدر بی
 غیظ ایدم بن بونک جاریہ سنہ برکره جماع اتمکله

بغضب

بلا غضب ایدوب قتل اولسون دیک رو امیر
 مایک من الد یا امیر المؤمنین دیکک مہدی
 اوککیدن زیاده خذہ ایدوب ابودلاہ بواجب
 اوغله باغشہ برین بن سکا اندن حسا بر جاریہ
 اعطا ایدریم دیری ابودلاہ یا امیر المؤمنین مکر
 اول جاریہ بین السما والارض حفظ ایدرہ سن
 بوحسہ بواجب خبیثہ بوکا اتیدوکی ایشی اک دخی ایدر
 دیو مہدی اگر ایدر سه اوزمان قتل ایدریم دیو
 ابودلاہی ارضا اتیدی **قوله** شافی براند کشند
 امثالی عجز ندر بر امر کریم و تشیع بر محذور قوی
 ضمنہ ارتکاب اولدوقه ضرب اولنور ننگ شہ
 اسمعیل ثانی سنی اولغله قزلباش قتل اتیدکره
 دشندر **شعر** اوجاق قزلباش چر پنج اکشتند
 پیوستہ ہم چون جہدر یک مشتند شہزادہ
 بخت خسروی بنشاند دیدنکره شافی براند
 وکشتند و تور دمل دخی بودجہ روز و مقولدر
 کما ورا والہ نہ ہنوز شافی مذہبی شایع
 دکل اکین عید خان عصر نہ بر امام صباح نازند
 بسملہ شریفی جہاد اید او مقوب و قنوت اتمکله

اصل محمده جمع اولوب پنجون بویه ایتدن دیکلر
 امام بن شافعی مذهبه ایم نیم مذهبه کتقی
 بودر دیکل اصل محمده امامی قتل ایدر لر واقع
 حالدن سوال اولنقه شافعی برادر کشتیم
 دیریه مثل اولشر و الله اعلم بحقیقه الامور
قال العبد الذلیل المحتاج بعبادته رب الجلیل
یذا آتونا اورده فی هذه الرسالة من بعض
ما غفص من الاثقال العربیة والهنجیة من القالات
الشفیقیه ویزا عترانی بقلة البضاعة فی هذه
 الرسالة ربما حبطت حبط عثواء وخطئت
 کتخط لبنة اللبنة فاذا انا ذکرب من البین
 وبالعموم اشغل من ذوات النجین فانشانة
 برویة ناصیه ذات عویم ناصیه الاله ارجو
 من کرم من یطالعها ان یحب مثل الصلیح
 ظالمها ویستر عاری هضواتی حیثما یسیر غور
 سقطاتی ان اکرم بالکرم یسمن ذوات
 الومر ولوامعت لنفسی امعان الشقیق
 لکشف عطاء زلاتی عن الجلال والرفیق
 لان فی المثل یسمع ان الشقیق بسوء ظن مولع

وما اردت بهذه الا المفهوم من هذين البيتين
شعر الموت ويبقى كل ما قد كتبت فليت
 من يقرأ خطوطي دعاليا لعلى الاله يعف عني
 بفضله ويعفر زلاتي وسوء فعليا

م

شدت یقینی خدای لایانام
 این رساله روز چهارشنبه تمام